



قلمت بروني Pelita Brunei

DITERBITKAN PADA TIAP-TIAP HARI RABU

TAHUN 31 BILANGAN 12

RABU 19 MAC, 1986.

رابو 8 رجب 1406

PERCUMA



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Hassanul Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam sedang menguji kebolehan Baginda dengan menggunakan senjata machine-gun ketika dijunjung menyertai perang olok-olok latihan hari terakhir Latihan Nekad Murni Angkatan Bersenjata Diraja Brunei. — Gambar oleh Pg. Abu Bakar PHO.

KEBAWAH D.Y.M.M. BERANGKAT MENYAKSIKAN LATIHAN NEKAD MURNI

TUNGKU. — Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Hassanul Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam telah berkenan berangkat menyaksikan Latihan 'Nekad Murni' Angkatan Bersenjata Diraja Brunei yang berakhir pada hari Selasa lepas.

Keberangkatan tiba Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan ke Markas Latihan itu telah dijunjung oleh Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Seri Dewa Brigedier Jeneral Dato Seri Pahlawan Haji Mohammad dan Pengarah Latihan Darat, Yang Dimuliakan Pehin Datu Harimau Padang Kolonel Dato Seri Laila Jasa Awang Haji Hussein.

Di Markas Perkhemahan tersebut Baginda disembahkan dengan taklimat yang disampaikan oleh Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei dan kemudiannya sembah taklimat mengenai pengenalan dan tujuan latihan itu yang disampaikan oleh Pengarah Latihan Darat.

Kebawah Duli Yang Maha Mulia juga telah mendengar sembah taklimat dari Major Haji Mahmud, Pegawai Turus Operasi dan Latihan mengenai dengan pelaksanaan peringkat-peringkat latihan.

Kemudian itu Kebawah Duli Yang Maha Mulia dijunjung melawat beberapa bahagian bilik gerakan unit-unit yang mengambil bahagian.

Lihat muka 24

Oleh: Mohd. Yusof Meluddin

PETIKAN TITAH

“Semua rakyat dan penduduk negara ini akan dapat bersama-sama menikmati kemudahan-kemudahan dan hasil-hasil dari projek-projek kemajuan di dalam suasana sebuah masyarakat yang adil dan saksama semata-mata kerana Allah jua.”

Tititahkan semasa Istiadat Mengadap sempena Hari Keputeraan Baginda yang ke-38 pada 15 Julai, 1984 bertempat di Lapau.

SEMUA PIHAK BERPERANAN MEMBASMI DADAH

GADONG. — Semua pihak di negara ini diseru menyedari dan menguatkan azam dalam membantu masyarakat serta menyokong usaha-usaha Kerajaan mencegah dan membasmi penyalahgunaan dadah.

Adalah tidak munasabah, tegas Menteri Pelajaran dan Kesihatan, bagi sesiapa pun untuk beranggapan bahawa usaha pencegahan dan pembasmian penyalahgunaan dadah itu hanyalah semata-mata tanggungjawab kerajaan, tetapi hendaklah disedari bahawa undang-undang pengawalan itu tidak akan menjadi berkesan tanpa kerjasama orang ramai.

Masalah penyalahgunaan dadah yang kini telah menjadi beban masyarakat antarabangsa, meskipun belum merebak ke peringkat yang sangat membahayakan di negara kita, tetapi semua pihak, jelasnya, hendaklah

Oleh Aisah Piee

berwaspada agar negara kita tidak akan menjadi gelanggang wabak penyalahgunaan dadah.

Berucap merasmikan Pelancaran Kempen Anti Dadah Sabtu lepas, Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Laila Wijaya Dato Seri Setia Awang Haji Abdul Aziz menjelaskan bahawa dalam usaha pencegahan dan pembasmian penyalahgunaan dadah, Jawatankuasa Kebangsaan Penyalahgunaan Dadah hendaklah sentiasa memberi perhatian terperinci dan menimbang langkah-langkah pada menarik penyertaan sektor persendirian.

Orang ramai pula, tam-bahnya, hendaklah tidak teragak-agak memberi pan-

Lihat muka 24

MANISNYA IMAN

“SESUNGGUHNYA orang-orang beriman dan beramal salih serta mengerjakan sembahyang dan mengeluarkan zakat, adalah bagi mereka itu balasan pahala di sisi Tuhan mereka dan mereka tidak takut juga tidak dukacita.” — Makna ayat 277 Surah Al-Baqarah.

DPPW utus tahniah kpd Menlu Mauritius

BANDAR SERI BEGAWAN. — Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Perdana Wazir Sahibul Himmah Wal-Waqar Pengiran Muda Mohamed Bolkiah, Menteri Hal Ehwal Luar Negeri, Negara Brunei Darussalam telah berkenan menghantar perutusan tahniah kepada Tuan Yang Terutama, Tuan

Anil Kumarsingh Gayan, Menteri Hal Ehwal Luar, Pelancungan dan Imigresen Mauritius sempena Hari Kebangsaan negara tersebut yang jatuh pada 12 Mac 1986.

Bagi pihak Kerajaan dan rakyat Negara Brunei Darussalam Duli Yang Teramat Mulia menyam-

paikan tahniah dan ucap selamat kepada Kerajaan dan rakyat Mauritius.

Duli Yang Teramat Mulia bersabda adalah menjadi harapan Brunei Darussalam yang Mauritius akan terus mencapai kemajuan dan keharmonian untuk rakyatnya.

Pengerusi Kempen Anti Dadah Kebangsaan, Datin Masni binte Haji Ali berkata demikian ketika memberikan ucapan alu-aluan di majlis pelancaran Kempen Anti Dadah yang berlangsung di Institut Pendidikan Sultan Hassanul Bolkiah, Gadong pada hari Sabtu lalu.

Persatuan Sukarela itu katanya akan membantu masyarakat ke arah yang lebih aktif antaranya memberikan maklumat terhadap kegiatan pengedar supaya dapat menyekat mereka dari meneruskan kegiatan tersebut.

Lihat muka 24

Sektor-sektor swasta perlu memberi kerjasama

GADONG. — Persatuan Penghapus Dadah akan ditubuhkan di negara ini dalam usahanya memperseimbangkan dan menyelaraskan usaha-usaha

Oleh: Dk. Fatimah PHMN

kerajaan dan sektor-sektor swasta bagi menghapuskan penyalahgunaan dadah.

DADAH PEROSAK MASYARAKAT DAN NEGARA



19 MAC 1986

Dengan nama Allah yang Maha Pemurah dan Maha Penyayang

DADAH PEROSAK MASYARAKAT DAN NEGARA

MEMILIKI dadah morphine atau diamorphine sebanyak lebih daripada lima belas gram boleh menjadikan seorang sebagai pengedar

dadah dan menamatkan riwayatnya diujung tali gantung. Ini bukanlah sekadar amaran semata-mata tetapi adalah satu kenyataan atau fakta yang telah termaktub dalam undang-undang negara. Kita menyedari dadah itu merbahaya dan perosak terhadap masyarakat dan negara dan pendirian kita adalah jelas mengenainya. Menggantung seorang manusia mungkin satu tindakan yang keterlaluan tetapi kita akan lebih keterlaluan lagi jika membiarkan dirinya terus memeras puluhan atau ratusan nyawa yang mungkin ketagih akibat perbuatannya.

Kita bersyukur setakat ini negara kita tidaklah menghadapi ancaman besar penagihan dadah. Malah penagihan ini adalah satu soal kecil yang menyebabkan kita kadang-kadang terlalai untuk memikirkannya. Justru itu satu kempen telah dilancarkan untuk menimbulkan rasa sedar tentang bahaya yang telah pun menghantui banyak negara bukan saja di barat tetapi juga di rantau ini. Di satu ketika dulu dadah dikaitkan dengan budaya kuning. Ternyata ketika proses kehidupan kita terus berligar pandangan seperti itu tidak lagi dapat diterima bulat-bulat kerana banyak fakta lain yang merobah penerimaan kita terhadap punca-punca penagihan.

Antara punca-punca tersebut termasuklah perkembangan atau permodenan, perubahan cara kehidupan, pendedahan sama ada melalui pengembaraan ataupun melalui media, tekanan hidup termasuk kemiskinan serta keadaan kehidupan keluarga dan juga pergaulan liar terutama sekali di kalangan belia-belia khususnya mereka yang tidak jinak dengan ajaran-ajaran ugama. Kesan-kesan dari penagihan ini pula banyak menimbulkan ancaman terhadap masyarakat. Penagih-penagih biasanya hilang kepercayaan terhadap diri sendiri dan masyarakat, kehidupan mereka biasanya berubah daripada norma-norma biasa umpamanya dari periang kepada pendiam, dari cergas kepada pemalas dan sebagainya. Bahaya utamanya ialah belanja untuk penagihan mereka. Dadah bukan mudah didapati dan seorang penagih akhirnya akan tergamak untuk berbuat apa saja untuk mendapatkan wang bagi memenuhi atau melayan tabiatnya. Biasanya pula mereka mudah terlibat dengan jenayah sama ada pencurian, rompakan malah juga pembunuhan. Ini bukanlah pandangan atau ramalan semata-mata. Buktinya sudah nyata tetapi alhamdulillah bukan di negara kita. Jadi

ada dua perkara yang dihadapi oleh mana-mana masyarakat yang ahli-ahlinya mengandungi penagih-penagih dadah. Pertama ialah kehilangan tenaga manusia sama ada dari segi mental mahupun fizikal dan kedua ialah pertambahan kejadian-kejadian jenayah.

Negara kita ketika ini bolehlah dikatakan bebas dari ancaman tersebut. Tetapi jika kita lihat, kedudukan negara kita adalah strategik, dan tidak keterlaluan jika kita katakan bahawa setengah-setengah golongan atau sindiket mungkin akan terpicat pula untuk menggunakan kesempatan melalui kemakmuran dan keamanan negara kita untuk menjadikannya sebagai pengedaran. Hakikat ini memang sudah lama kita sedari dan ianya telah melahirkan pula undang-undang negara yang menjamin hukuman mati bagi mereka yang berani berbuat demikian.

Sebagai anggota masyarakat kita mempunyai peranan besar. Kita adalah sebagai mata bagi undang-undang tersebut. Kitalah yang harus sama-sama menjamin bahawa perkara-perkara yang tidak diingini itu tidak akan menjadi satu kenyataan.

Suruhanjaya Tinggi Brunei sambut Hari Kebangsaan

SINGAPURA. — Suruhanjaya Tinggi Negara Brunei Darussalam ke Singapura awal bulan ini telah mengadakan Majlis Sambutan Hari Kebangsaan Negara Brunei Darussalam bertempat di 'Rumah Brunei Darussalam' di republik itu.

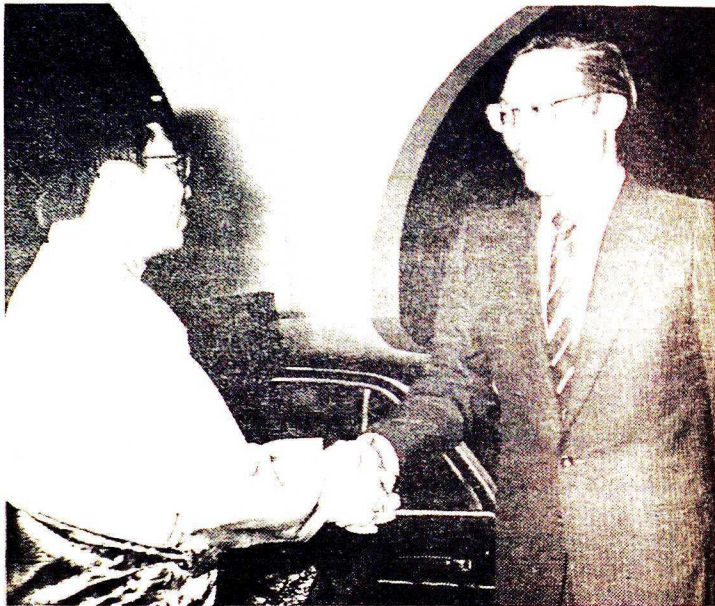
Majlis tersebut berlangsung di rumah kediaman Tuan Yang Terutama Pesuruhjaya Tinggi Negara Brunei ke republik itu, Dato Paduka Haji Abdullah bin Haji Mohd. Jaafar. Tuan Yang Terutama Encik Goh Chok Tong, Timbalan Pertama Perdana Menteri dan merangkap Menteri Pertahanan Singapura, menghadiri majlis tersebut selaku tetamu kehormat.

Ia juga turut dihadiri oleh Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Laila Wijaya Dato Seri Setia Awang Haji Abdul Aziz, Menteri Pelajaran dan Kesihatan Negara Brunei Darussalam yang kebetulan dalam percutian ke

republik itu.

Majlis tersebut juga telah diserikan dengan persembahan kebudayaan oleh ang-

gota rombongan kebudayaan Kementerian Kebudayaan Belia dan Sukan Negara Brunei Darussalam.



TUAN Yang Terutama Dato Paduka Awang Haji Abdullah bin Haji Mohd. Jaafar mengalu-alukan ketibaan Tuan Yang Terutama Encik Goh Chok Tong, Timbalan Pertama Perdana Menteri dan merangkap Menteri Pertahanan Singapura selaku tetamu kehormat.

20 pegawai kanan kerajaan ikuti Kursus Kemahiran Komunikasi

BANDAR SERI BEGAWAN, — Seramai 20 orang pegawai kanan kerajaan daripada beberapa buah jabatan kerajaan telah menghadiri Kursus Kemahiran Komunikasi yang berlangsung di Unit Latihan Jabatan Perjawatan di Jalan Kumbang Pasang minggu lalu.

Kursus selama tiga hari itu

dianjurkan oleh Unit Latihan Jabatan Perjawatan.

Semasa kursus dijalankan para peserta telah diberikan ceramah yang telah disampaikan oleh seorang konsultan dari Singapura, Dr. Roger Gill. Di samping itu para peserta juga berkesempatan melihat pertunjukan-pertunjukan slaid. Selain

daripada itu sesi soal jawab juga diadakan.

Kursus tersebut antara lain bertujuan untuk memberikan bimbingan kepada para peserta untuk meningkatkan kemahiran mereka dalam semua aspek berkomunikasi seperti kemahiran menulis surat, membuat laporan dan sebagainya.

Buku ini boleh didapati sekarang

PERTUTURAN

MATASIM HAJI JIBAH

BANDAR SERI BEGAWAN. — Muzium Brunei telah menerbitkan buku yang bertajuk PERTUTURAN yang mengandungi cerita-cerita rakyat yang diwarisi oleh masyarakat Brunei Darussalam. Buku ini diterbitkan di bawah siri penerbitan khas bilangan 17.

Buku yang disusun oleh Awang Matasim bin Hj. Jibah adalah hasil dari pengumpulan tradisi lisan yang diungkayahkan oleh Bahagian Sejarah Muzium Brunei dan dari beberapa petikan yang pernah dimuatkan di dalam majalah BERITA MUZIUM.

Buku ini boleh didapati secara terus menghubungi Jabatan Muzium Brunei di Kota Batu dengan harga \$5.00 sahaja.



BENTUK kulit depan buku 'Pertuturan' yang diterbitkan oleh Jabatan Muzium Brunei.

Toleh pandang Pelita Brunei

PELITA BRUNEI keluaran 12 April 1967 mencatatkan bahawa kerajaan telah melaksanakan projek melengkapkan beberapa batang jalan raya di ibu negeri dengan lampu-lampu isyarat Lalulintas.

Projek ini menelan belanja sebanyak seratus ribu ringgit bertujuan dalam memberi kemudahan serta keselesaan para pemandu, penggunaan pengguna jalan raya di samping mengurangkan kesesakan Lalulintas di ibu negeri.

Semua perkakas dan dawai-dawai letrik bagi keperluan lampu-lampu isyarat itu dipesan dari United Kingdom dan telah dipasang oleh Jabatan Perkhidmatan Perkhidmatan Letrik mulai pertengahan bulan Mac, 1967.

Jalan raya yang dilengkapi dengan lampu isyarat itu ialah simpang-simpang Jalan Sultan dan Jalan Chevalier, Jalan Sultan dan Jalan Elizabeth II, jalan berham-

piran dengan Bangunan Setiausaha Kerajaan dan Pejabat Pos Besar, Jalan Tutong, Jalan Kumbang

Pasang dan Jalan Sekolah. Penggunaan lampu-lampu isyarat di jalan-jalan raya ini bermula pada 19 April 1967.

Brunei Darussalam dalam kenangan

RESIDEN British yang pertama ke negara ini, Tuan M.S.H. McArthur dalam Laporan Tahunannya pada tahun 1907 menyatakan bahawa sepanjang tahun 1906 penghasilan negara ini adalah bergantung sepenuhnya daripada sumber-sumber pengeluaran kehutanan, perikanan dan juga sejenis kulit kayu yang tumbuh di tebing Sungai Brunei yang mengeluarkan warna untuk kegunaan bagi mencelup jala.

Laporan itu juga menyatakan tentang penglibatan sebahagian kecil orang-orang Melayu yang bekerja di lombong arang

batu di Brooketon (Pekan Muara).

Laporan itu juga mencatatkan tentang terdapatnya masyarakat Melayu di Bandar Brunei, Pekan Tutong dan Pekan Belait banyak tinggal berhampiran dengan sungai. Mereka ini membuat pekerjaan yang diwarisi turun-temurun seperti memburis perahu dan tongkang kecil.

Perahu dan tongkang kecil ini dibuat untuk kegunaan dalam negeri sahaja. Manakala, penduduk-penduduk yang tinggal di daratan bekerja menanam padi serta mencari hasil-mahsul hutan.

Membasmi penyalahgunaan dadah

SETIAP INDIVIDU MEMAINKAN PERANAN PENTING

PENYALAHGUNAAN dadah merupakan bahaya-bahaya yang besar dan paling serius telah menimpa beberapa buah negara di sebelah sini iaitu negara jiran tetangga kita.

Untuk mengawal supaya bahaya dadah ini tidak akan merebak ke negara ini adalah mustahak setiap individu dalam masyarakat kita dapat memainkan peranan yang penting dalam membasmi penyalahgunaan dadah.

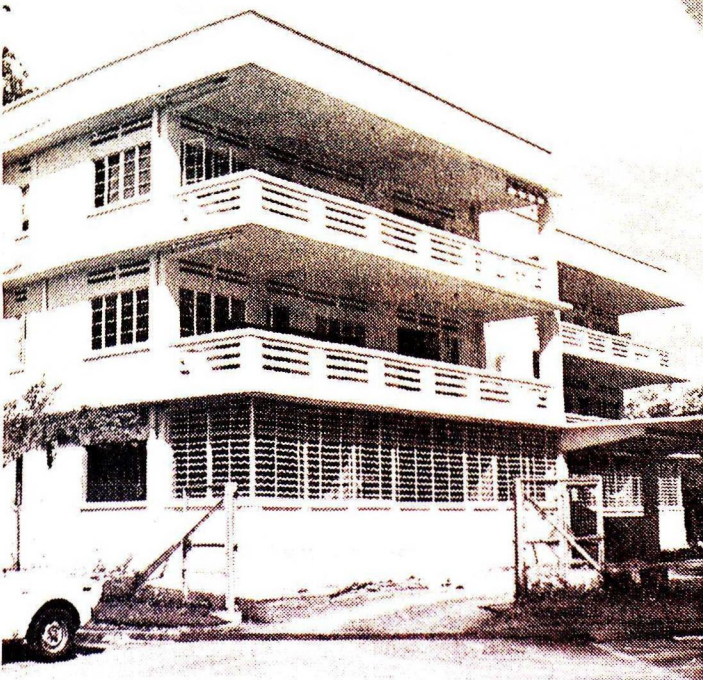
Memandangkan penyalahgunaan dan pengedaran dadah merupakan salah satu masalah sosial dan kronik, adalah memerlukan perhatian yang segera, yang dihadapi sekarang bukan saja di Negara Brunei Darussalam malah di seluruh dunia.

SEMAKIN BERTAMBAH

Sebelum tahun 1978, penyalahgunaan dadah yang berleluasan tidak begitu diketahui di Brunei, hanya candu (opium) yang disalahgunakan di tahun-tahun 60an.

Menurut laporan pihak polis berkenaan dengan penyalahgunaan dadah dan bilangan orang yang didapati bersalah menagih dadah dan memilikinya semakin bertambah selepas tahun 1978.

Pada tahun 1978 hingga 1985, sebanyak 353 buah laporan berkenaan dengan penyalahgunaan dadah telah diterima oleh pihak Polis dan 239 orang telah didapati bersalah dan dihukum. Daripada jumlah yang dihukum dari tahun 1978 hingga 1985, 64% terdiri dari Warganegara Brunei. Di antara tahun 1978 hingga 1985, orang-orang China yang banyak terlibat dalam kesalahan dadah, tetapi mulai tahun 1982, bilangan orang-orang Melayu mulai meningkat dan melebihi bilangan orang China.



UNIT Anti Dadah di bawah Kementerian Pelajaran dan Kesihatan akan beribu pejabat yang akan ditempatkan dibekas Rumah Jururawat di Jalan Sumbiling — Gambar oleh Abdullah bin Awang Damit.

Oleh: Dk. Fatimah PHMN

Hampir kesemua penagih-penagih dadah adalah terdiri dari kaum lelaki hanya 3% saja perempuan. Walaupun demikian, pada tahun 1984-1985, terdapat kaum wanita berbangsa Melayu terlibat dalam kesalahan-kesalahan dadah.

Dalam tahun 1963, penggunaan 'stimulant drug' atau peppills' (Methaqualone) telah dikesan. Tahun berikutnya, ada bukti-bukti yang menunjukkan penggunaan cannabis di kalangan belia-belia di Brunei. Rampasan heroin yang pertama telah dibuat pada tahun 1977 yang dimiliki oleh seorang yang bukan rakyat Brunei tetap menetap di negara ini, dari tahun 1978 dan tahun berikutnya angka giliran menunjukkan penyalahgunaan dadah berterusan dan hanya berkurangan sedikit pada tahun 1980. Tidak ada pengkajian dibuat mengapa kekurangan ini berlaku, mungkin kerana usaha gigih yang dijalankan oleh pihak polis dalam pencegahan dadah.

Di tahun-tahun kebelakangan ini bilangan orang yang didapati bersalah kerana memiliki dan menyalahgunakan dadah semakin bertambah iaitu dalam tahun 1984 dan 1985 dan pertambahan bilangan orang-orang Melayu Brunei yang dihukum atau didenda atas kesalahan-kesalahan yang berkaitan dengan dadah amat mencemaskan. Pada tahun 1985, lebih 180 orang dikenali sebagai pengedar dadah di negara ini dan 70 peratus dari mereka terdiri dalam lingkungan umur 20 hingga 30 tahun. Menurut laporan rasmi, tidak ada penagih dadah berumur di bawah 15 tahun. Perangkaan-

perangkaan rasmi menunjukkan kebanyakan mereka didapati bersalah kerana penyalahgunaan dadah terdiri dari golongan yang bekerja.

Sepanjang tahun lalu, pihak-pihak berkuasa telah mengenal pasti kira-kira 180 penagih dadah, tetapi ada juga diketahui seorang penagih dadah telah memohon rawatan pemulihan dan ada 4 orang lagi penagih dadah yang bertapak kerana tidak mahu atau malu diketahui masyarakat.

Angka-angka yang menunjukkan mereka yang terlibat dalam penyalahgunaan dadah adalah menjelaskan bahawa peratus yang besar terlibat ialah belia Melayu. Penglibatan ini amatlah membimbangkan kerana sebelum tahun-tahun 1980 an, masalah penyalahgunaan dadah adalah terhad kepada pendatang-pendatang dari luar negeri yang berbangsa China.

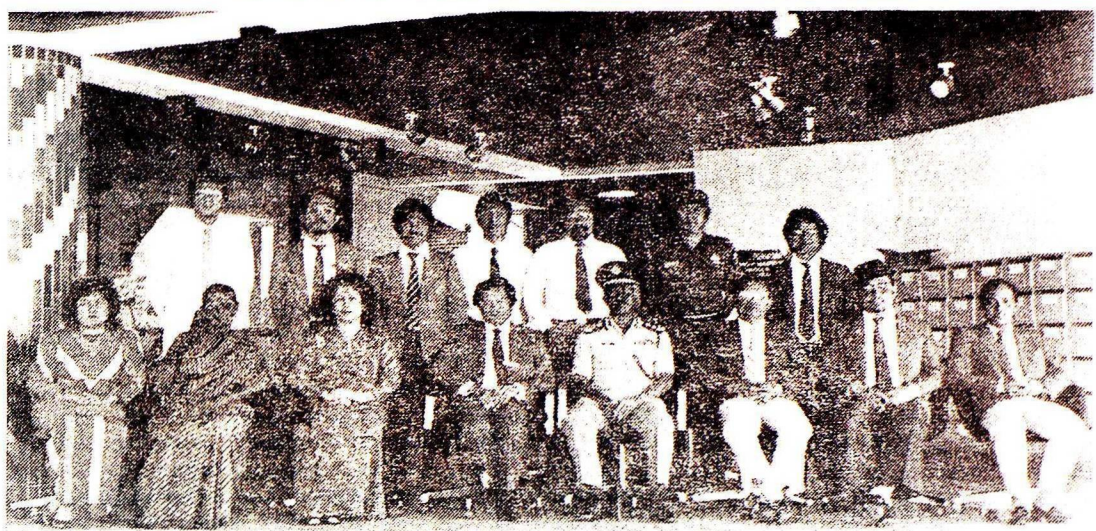
Menurut laporan dari pihak polis, dalam tahun 1983, terdapatnya penyalahgunaan menghidu gam atau "inhalant abuse" (glue sniffing) di kalangan kanak-kanak sekolah dalam lingkungan umur 10 hingga 15 tahun. Dalam tahun 1985, gambar-gambar menunjukkan tin-tin gam, bahan-bahan penipis cat yang dihidu dan kotak-kotak plastik didapati di kawasan-kawasan perkulahan yang terkenal di negara ini telah dihadapkan kepada pihak polis dan telah dimaklumkan kepada Jawatankuasa Penyalahgunaan Dadah Brunei Darussalam.

LANGKAH-LANGKAH KERAJAAN

Memandangkan perangkaan-perangkaan yang bertambah dan mencemaskan itu, Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam telah memperkenalkan penubuhan Jawatankuasa Penyalahgunaan Dadah Kebangsaan pada 1 Disember tahun 1984 yang diketuai oleh Kementerian Pelajaran dan Kesihatan bagi menyelaras semua aspek tindakan pencegahan dan pengawalan penyalahgunaan dadah di negara ini dari merebak ke paras yang boleh membahayakan kesejahteraan ekonomi dan keselamatan negara kita.

Jawatankuasa Penyalahgunaan Dadah terdiri daripada pengerusinya iaitu Setiausaha Tetap (Profesional) Kementerian Pelajaran dan Kesihatan, Setiausahanya ialah Ketua Unit Anti-Dadah.

Sementara Ahli-ahlinya terdiri daripada Pesuruhjaya Polis, Peguam Negara, Pengarah Pelajaran, Pengawal Imigresen, Pengarah Kebajikan, Belia



AHLI-AHLI Jawatankuasa Anti Dadah Kebangsaan bergambar ramai bersama pengerusinya, Setiausaha Tetap (Profesional) Kementerian Pelajaran dan Kesihatan, Awang Abd. Razak bin Haji Mohammad. — Gambar oleh Haji Sharbini Taha.

dan Sukan, Pengarah Penyiaran dan Penerangan, Pengawal Kastam dan Eksais, Pengarah Perkhidmatan-perkhidmatan Perubatan dan Kesihatan, Pengetua Pegawai Hal Ehwal Ugama, dan Pengarah ASEAN Kementerian Hal Ehwal Luar Negeri. Ahli-ahli tambahan ialah terdiri daripada Pemerintahan Angkatan Bersenjata Diraja Brunei dan Pengarah Penjara.

Jawatankuasa tersebut telah mula mengambil langkah-langkah yang bersesuaian untuk mencegah masalah dadah dari merebak, menyelaras kegiatan-kegiatan berbagai jabatan kerajaan yang terlibat dalam penguatkuasaan undang-undang dadah, rawatan dan pemulihan, pendidikan, penerangan, geraksaraf (publicity), penyelidikan dan hubungan antarabangsa.

Salah satu matlamat Jawatankuasa Penyalahgunaan Dadah Kebangsaan adalah untuk memberikan kesedaran kepada orang ramai supaya lebih mempunyai rasa bertanggungjawab terhadap masalah penyalahgunaan dadah terutama sekali tentang kesan-kesannya yang menjahanamkan dan seterusnya akan menghancurkan negara dan masa depan bangsa di samping itu hukuman berat akan dikenakan kepada pengedar-pengedar dadah.

PENUBUHAN UNIT KHAS PENYALAHGUNAAN DADAH

Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam telah memperkenalkan penubuhan satu unit yang diberi nama Unit Anti-Dadah pada bulan November tahun lalu khusus untuk memberikan khidmat urussetia kepada Jawatankuasa Penyalahgunaan Dadah Negara Brunei Darussalam.

Sebuah bangunan bekas rumah penginapan jururawat telah mula diperbaiki dan diubahsuai untuk dijadikan bagi pejabat Unit Anti-Dadah. Pengubahsuaian itu bermula awal bulan ini dan dijangka siap pada pertengahan bulan depan.

Antara kemudahan yang akan disediakan termasuklah bilik pentadbiran dan makmal narkotik yang akan mengendalikan ujian-ujian penapisan ke atas air kencing

untuk kanak-kanak sekolah dan penagih-penagih dadah yang dituduh, yang kini sedang dikendalikan oleh Makmal Kimia Hayat di Rumah Sakit Raja Isteri Pengiran Anak Saleha.

Penubuhan Unit tersebut juga berfungsi untuk menggerak semua aktiviti berkaitan dengan usaha membasmi wabak dadah di seluruh Negara Brunei Darussalam. Antara lain ialah untuk menyelaras semua aktiviti berkaitan dengan pengawalan dan pencegahan dadah, termasuk perundangan, rawatan, pemulihan dan pendidikan.

Di samping itu, Unit ini juga berperanan untuk mengawas menilai semua aktiviti berkaitan dengan pengawalan dan pencegahan dadah, dan memajukan dan menyelaras hubungan dengan badan-badan serantau dan antarabangsa dalam bidang pengawalan dan pencegahan dadah.

PENGUATKUASAAN UNDANG-UNDANG

Dalam bulan Julai 1978, Undang-Undang Penyalahgunaan Dadah 1978 telah diperkenalkan selaras dengan undang-undang yang dipakai oleh negara-negara jiran, Malaysia dan Singapura. Sebelum undang-undang ini diperkenalkan kes dadah telah dibicarakan di bawah Undang-Undang Dadah Berbahaya 1956 yang sekarang ini dimansuhkan kerana ianya didapati tidak mencukupi. Undang-Undang Penyalahgunaan Dadah 1978 telah sejak itu dikemaskinikan dan dipinda. Dalam tahun 1982, hukuman mati telah diperbuat di dalam undang-undang mengedar dadah, di mana di bawah undang-undang ini (Undang-Undang Penyalahgunaan Dadah) (pindaan 1982), hukuman bagi mengedar lebih dari 30 gram morphine atau lebih dari 15 gram diamorphine (heroin) adalah hukuman mati.

Pindaan yang terbaharu ialah terhadap kuasa penahanan polis, bagi tujuan-penyelesaian selama satu tempoh yang tidak lebih dari 15 hari. Undang-undang ini berjalan kuatkuasanya pada 4 Jun 1984. Jadual kedua dari Undang-Undang Penyalahgunaan Dadah yang disebutkan sebagai Undang-Undang Utama adalah dimansuhkan. Di bawah perintah Darurat (Penyalahgunaan Dadah) (Pindaan) 1984, hukuman bagi mengedar lebih dari 15 gram morphine atau lebih dari 15

gram diamorphine adalah hukuman mati. Mengedar damar cannabis yang melebihi 200 gram atau candu yang melebihi 1,000 gram, hukuman maksima ialah 30 tahun penjara dan minima 20 tahun.

Pindaan-pindaan yang dibuat baru-baru ini ke atas undang-undang dadah Brunei Darussalam memberikan jaminan bahawa kita tidaklah ketinggalan oleh negara jiran dari segi hukuman terhadap berbagai kesalahan penyalahgunaan dadah khususnya mempunyai hukuman mati iaitu mengedar dan membawa masuk tanpa kebenaran dadah dikawal adalah kesalahan-kesalahan yang amat berat di negara ini selaras dengan undang-undang di negara jiran. Tujuannya ialah untuk mencegah negara ini dari digunakan sebagai pusat bagi pengedar-pengedar dadah dari menyeludupkan dadah masuk ke negara ini.

KESIMPULAN

Setiap individu dan masyarakat kita akan dapat memainkan peranan yang penting dalam mengelilingi dan memata-matai anak-anak mereka dan jangan membiarkan mereka itu terpengaruh oleh berkecilan tidak tentu arah dan seterusnya terjerumus ke lembah penyalahgunaan dadah.

Dadah juga musuh negara dan bangsa kerana itu, semua kalangan masyarakat termasuk ketua-ketua persatuan, kelab kebajikan, guru-guru, ibu bapa di negara ini supaya menyedari dan menguatkan azam mereka dalam membantu masyarakat dan menyokong usaha-usaha kerajaan terhadap pembasmi penyalahgunaan dadah di samping melaporkannya kepada pihak-pihak tertentu jika ada kegiatan-kegiatan berleluasa mengenai dadah di negara ini.

Dengan tertubuhnya Jawatankuasa Penyalahgunaan Dadah Kebangsaan dan Unit Anti-Dadah diharapkan mencapai matlamat yang dicita-citakan untuk memberikan kesedaran kepada orang ramai supaya lebih bertanggungjawab terhadap masalah penyalahgunaan dadah dan menyedari kesan-kesan yang menjahanamkan masyarakat kita terutama golongan muda belia dan merosakkan negara.

'Dadah Perosak Masyarakat dan Negara'

YANG DIMULIAKAN PEHIN DATU SERI MAHARAJA MENULIS.....Siri ke-320

WANITA HAMIL SEBELUM NIKAH (Siri ke-5)

Hukum nikah perempuan hamil kerana zina :

BERKATA Al-Imam Ibnu Qadamah yang mati pada tahun 620 Hijrah dalam kitab Al-Mughni dalam mazhab Hanbali: Apabila berzina seorang perempuan, maka tidaklah halal bagi siapa yang mengetahui yang demikian itu bernikah dengannya, melainkan dengan dua syarat:

Syarat pertama: Habis idah perempuan itu, maka jika ia hamil hasil dari zina itu maka habis idahnya ialah dengan melahirkan anak, dan tidaklah halal nikah perempuan itu sebelum ia melahirkan anak, dan dengan qual ini berkata Al-Imam-Imam Malik dan Abu Yusuf (anak murid Al-Imam Abu Hanifah) iaitu salah satu riwayat dari dua riwayat Al-Imam Abu Hanifah) iaitu salah satu riwayat dari dua riwayat Al-Imam Abu

Hanifah, dan menurut satu lagi daripadanya: Halal nikah perempuan itu dan sah, iaitulah juga mazhab Al-Imam Ash-Shafie'i kerana wati' zina itu tiadalah nasab itu bersambung dengan sebab zina itu, dari itu tiadalah haram nikah perempuan itu sebagaimana kalau perempuan yang berzina itu tiada hamil.

Ibnu Qadamah menolak hujjah Al-Imam Ash-Shafie'i: Bagi kita ada sabda Rasulullah Sallallahu Alaihi Wasallam yang maksudnya: *Barangsiapa beriman Allah dan hari yang akhir, maka janganlah airnya menjirus akan tanaman orang lain yakni mewati'kan perempuan hamil.*

Sabda Nabi Sallallahu Alaihi Wasallam yang ertinya: *Janganlah diwati'kan perempuan hamil sehingga ia melahirkan anak.* Sabda itu adalah benar dan am pada sebarang wati'.

Telah diriwayatkan

daripada At-Tabi'ei Sa'ed bin Al-Musaiyyib: Bahawa seorang laki-laki telah berkahwin dengan seorang perempuan, manakala ia telah mewati'kannya, ia dapati perempuan itu telah hamil, dan ia pergi mengadu membawa perkara perempuan itu kepada Nabi Sallallahu Alaihi Wasallam, maka Rasulullah pun memisahkan di antara keduanya, dan Rasulullah menghukumkan bayar mahar kepada perempuan itu dan Rasulullah jelidkan perempuan itu seratus kali. Diriwayatkan oleh Sa'ed.

Nabi Sallallahu Alaihi Wasallam telah melihat seorang perempuan hampir hendak melahirkan anak di pintu suatu Khimmah (perempuan itu perempuan tawanan), sabda Rasulullah yang ertinya: *Barangkali orang yang menawan itu hendak mewati'kan hamba yang ditawan (padahal perempuan hamba itu hamil dan tiadalah*

halal ia mewati'kan dia sehingga ia melahirkan anak). Jawab sahabat: Ya. sabdanya: *Demi sesungguhnya saya hendak melaknat akan dia (orang yang menawan perempuan itu) suatu laknat yang masuk ke dalam kuburnya bersama-samaanya, bagaimana ia menjadikan dia (budak kandungan itu) khadam (hamba) padahal ia tiada halal baginya dan bagaimana ia mewariskan budak itu, padahal ia tiada halal baginya.* Hadis ini diriwayatkan oleh Al-Imam Muslim. Maksud hadis tadi ialah perempuan hamba yang ditawan itu telah lewat mengeluarkan anak dari enam bulan, boleh jadi budak itu daripada yang menawan dan boleh jadi budak itu dari laki-laki lain sebelum itu).

Ini dalil-dalil mazhab Hanbali menurut mazhab Ash-Shafie'i bahawa hadis-hadis yang dikemukakan oleh Al-Imam Ibnu Qadamah ialah hadis dalam perkara hamba tawanan bagaimana dalam

Al-Umm dan Sahih Muslim dan Al-Imam Ash-Shafie'i memakai riwayat Sa-ed Ibnu Al-Musaiyyib yang berkata ayat Az-Zani "La yankihu" telah mansuh dengan ayat "Wankihul Ayama Minkum"

Idah sebelum nikah:

Katanya: Apabila sabit larangan ini maka wajiblah perempuan zina itu beridah dan haram ke atasnya bernikah masa dalam idah, kerana tujuan idah itu ialah hendak mengetahui apa yang ada dalam rahim, dan kerana sebelum idah itu barangkali ia hamil, maka dengan itu nikahnya batil, dan tiada sah seperti perempuan yang diwati'kan dengan syubhah.

Berkata Al-Imam-Imam Abu Hanifah dan Ash-Shafie'i: Tiadalah wajib idah di atas perempuan yang berzina itu, kerana zina itu wati' yang tiada menjadikan perempuan itu tikar kepada yang mewati', maka wati' itu sebagai wati' budak laki-laki kecil.



Katanya: Kita jawab: Bagi kita apa yang telah kita sebutkan kerana apabila tiada sah nikah perempuan hamil, maka perempuan yang tiada hamil lebih aula, kerana mewati' perempuan hamil itu tiada membawa pada kesamaran nasab, dan boleh jadi anak itu daripada laki-laki yang dahulu, dan boleh jadi anak itu daripada laki-laki yang kedua, itu membawa pada kesamaran nasab, maka wati' perempuan zina tiada hamil itu adalah lebih haram, kerana ia wati' pada qubul, maka mewajibkan idah seperti wati' syubhah dan tiadalah diterima wati' itu seperti wati' budak laki-laki kecil.

WALLAHUAKLAM (Bersambung)



JOHAN Peraduan Membaca Al-Quran Bahagian Kawasan Daerah Temburong, Awang Jahri bin Haji Abd. Lamit sedang menerima hadiah dari Pegawai Daerah Temburong, Awang Othman bin Awang Damit.

HINDARKAN PERBUATAN DAN PEMIKIRAN YANG MEROSAKKAN MASYARAKAT ISLAM

BANGAR. — Umat Islam hari ini diseru berusaha mempertahankan kesucian Ugama Islam dan menghindarkan diri dari sebarang perbuatan dan pemikiran yang merosakkan masyarakat Islam.

Pemangku Pegawai Daerah Temburong Awang Othman bin Awang Damit ketika menyerukan hal itu, menegaskan bahawa di sekeliling umat Islam sekarang terdapat pelbagai musuh yang cuba menyesatkan orang-orang Islam dengan merupakan ajaran-ajaran sesat dan fahaman yang bertentangan dengan ajaran-ajaran Islam.

Beliau mengingatkan perkara itu di Majlis Peraduan Membaca Al-Quran Bahagian Kawasan Daerah

Temburong di Sekolah Randah Kerajaan Bokok pada malam Jumaat, 6 Mac lepas.

Di majlis itu, beliau juga menyeru umat Islam di Daerah Temburong supaya menjaga dan memelihara keharmonian kampung masing-masing serta memupuk semangat kejiranan di kalangan mereka.

Katanya, penghulu-penghulu dan ketua-ketua kampung yang telah diamanahkan untuk mengetuai mukim dan kampung masing-masing hendaklah pula sentiasa berdamping rapat dengan anak-anak buah masing-masing.

"Penghulu-penghulu dan ketua-ketua kampung yang telah diamanahkan mengetuai mukim dan kam-

pung masing-masing seharusnya berdamping rapat dengan anak-anak buah masing-masing, bermuzakarah serta tidak kendur-kendur memaduli apa jua kesulitan mereka. Dengan cara ini, insya-Allah, masalah dan kesulitan anak-anak kampung akan dapat diatasi,"

tegas beliau. Johan Bahagian Lelaki di peraduan itu telah disandang oleh Awang Jahri bin Haji Abd. Lamit. Manakala Bahagian Wanita pula dimenangi oleh Dayangku Maskachi binti Pengiran Haji Abd. Rahman.

Kursus Diploma Pertanian Kebangsaan

BANDAR SERI BEGAWAN. — Jabatan Pertanian, Kementerian Pembangunan mempelawa pemohon-pemohon lelaki dan perempuan yang terdiri dari rakyat Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam, untuk memasuki kursus Diploma Kebangsaan Brunei dalam bidang pertanian di Pusat Latihan Pertanian Sinaut.

Kursus ini ialah kursus penuh masa selama tiga tahun. Tempat tinggal, makan dan baju seragam latihan amali diberikan percuma. Semasa menuntut semua penuntut adalah dikehendaki mematuhi peraturan PLPS yang ada sekarang dan dikehendaki menandatangani satu surat perjanjian.

Penuntut yang berjaya menamatkan kursus ini serta memperoleh keputusan peperiksaan yang cemerlang besar kemungkinannya akan berpeluang melanjutkan pelajaran di luar negeri dalam bidang pertanian di pe-

ingkat yang lebih tinggi. Syarat-syarat bagi memasuki kursus diploma ini adalah seperti berikut:

- a. Berumur tidak kurang dari 17 tahun;
- b. Mempunyai kelulusan minima.
- i. Tiga kepujian GCE peringkat 'O' termasuk sekurang-kurangnya satu mata pelajaran sains DAN kepujian dalam mata pelajaran sains di peringkat SRPB. atau,
- ii. Kelulusan lain yang sebanding dengan peringkat GCE tersebut; atau,
- iii. Mempunyai sijil Juruteknik PLPS dengan mendapat kepujian 70% ke atas.

Borang permohonan bagi mengikuti kursus ini bolehlah didapati dari Pejabat-pejabat Pertanian di daerah-daerah Brunei/Muara, Tutong, Belait dan Temburong.

Tarikh tutup bagi penerimaan borang ini ialah 12 Mei, 1986.

Waktu sembahyang, imsak dan matahari terbit

WAKTU-waktu sembahyang, imsak dan matahari terbit bagi Daerah Brunei-Muara dan Tutong mulai dari hari Rabu 19 Mac, 1986 hingga ke hari Selasa 25 Mac, 1986 adalah seperti di bawah ini:—

HARI BULAN	ZUHUR		ASAR		MAGHRIB		ISYAK		IMSAK	SUBUH		MATA- HARI TERBIT
	Mulai	Berakhir	Mulai	Berakhir	Mulai	Berakhir	Mulai	Berakhir		Mulai	Berakhir	
Mac												
19	12.30	3.37	3.38	6.31	6.32	7.40	7.41	5.16	5.03	5.17	6.25	6.26
20	12.30	3.36	3.37	6.30	6.31	7.39	7.40	5.15	5.02	5.16	6.24	6.25
21	12.30	3.36	3.37	6.30	6.31	7.39	7.40	5.15	5.01	5.16	6.24	6.25
22	12.30	3.35	3.36	6.30	6.31	7.39	7.40	5.14	5.00	5.15	6.23	6.24
23	12.29	3.34	3.35	6.30	6.31	7.39	7.40	5.14	5.00	5.15	6.23	6.24
24	12.29	3.33	3.34	6.30	6.31	7.39	7.40	5.13	4.59	5.14	6.22	6.23
25	12.29	3.32	3.33	6.30	6.31	7.39	7.40	5.13	4.59	5.14	6.22	6.23

Waktu-waktu sembahyang dan imsak bagi Daerah Belait hendaklah ditambah tiga minit manakala bagi Daerah Temburong hendaklah dikurangkan satu minit tiap-tiap waktu.

Sembahyang fardu Jumaat di seluruh Negara Brunei Darussalam dimulai dari pukul 12.45 tengah hari.

Waspada terhadap anasir yang memecahkan perpaduan Islam

MARILAH kita bertakwa, hiduipkan takwa menjadi amalan kita, mudah-mudahan kita beroleh selamat di dunia dan di akhirat. Takwa itu ertinya patuh menaati Allah, dengan mengerjakan segala apa jua yang diperintahkan-Nya dan menjauhi segala yang dilarang-Nya. Inilah cara hidup Mukmin satu-satunya, tidak ada yang lebih dituntut melainkan ini.

Kita bersyukur, di Negara Brunei Darussalam sebuah lagi masjid baharu yang indah dan moden terdiri dari telah dibuka dengan rasminya oleh Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda

Sultan dan Yang Di-Pertuan pada 18 Jamadil Akhir, 1406 bersamaan 28 Februari, 1986. Masjid tersebut ialah yang dikenal dengan namanya sekarang sebagai Masjid Sultan Sharif Ali, di Mukim Sengkuring, dalam Daerah Brunei dan Muara.

Di dalam titah perasmian, rakyat dan penduduk sekali lagi mendengar ikrar yang luhur dan tegas Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan mengenai dengan perkembangan agama Islam di negara ini akan terus diberi perhatian berat dan bahkan dipertingkatkan lagi demi untuk mencapai keredaan Allah dan menjaga nama baik

negara ini di mata dunia, khususnya di kalangan negara-negara seagama.

Ikrar ini tidak syak lagi adalah suatu falsafah yang matang hasil dari fahaman yang mendalam tentang pergolakan dunia hari ini, di mana banyak negara-negara yang asalnya dipanggil atau memang namanya negara Islam, tetapi sedikit demi sedikit bertukar rupa dan bentuknya menjadi negara sekular, dan bahkan ada yang sampai tergadai terus di tangan bangsa yang tidak bertuhan, maksud kita yang tidak mengakui adanya Tuhan. Ini tidak lain, kerana kemasukan fahaman-

fahaman moden yang menggelirukan sikap dan pendirian umat Islam sendiri, iaitu sebagai salah satu taktik musuh untuk melemahkan mereka. Mereka diberikan umpan atas nama berbagai-bagai kemajuan dan perubahan, melalui sistem pelajaran, ekonomi dan sosial dengan menonjolkan tarikan-tarikan yang memikat hati awam kepada kehidupan sekular, dan sebaliknya menakut-nakutkan dan menyukar-nyukarkan jalan beragama kepada mereka. Kalau ini sudah terjadi, maka bermakna lemahlah bangsa itu dan beransur-ansur hilang pertahanan diri sebagai bangsa Islam yang disegani dan bahkan ditakuti sebagaimana dibuktikan oleh sejarah.

Oleh hal demikian, marilah kita abadikan peringatan titah ini untuk jadi dasar dan panduan kita. Maka untuk itu elok kita petik antara lain titah tersebut.

"Kerajaan kita sangat-sangat menaruh perhatian berat dan akan terus berusaha bagi memastikan perkembangan dan pegangan yang teguh terhadap agama Islam akan terus terpelihara, bahkan akan meningkat dari semasa ke semasa untuk mencapai keredaan Allah dan menjaga nama baik negara ini di mata dunia, khususnya di kalangan negara-negara seagama. Biarlah usaha-usaha dan langkah-langkah kita yang berkebalikan ini akan menjadi contoh dan ris-taan generasi yang akan datang. Kita berharap

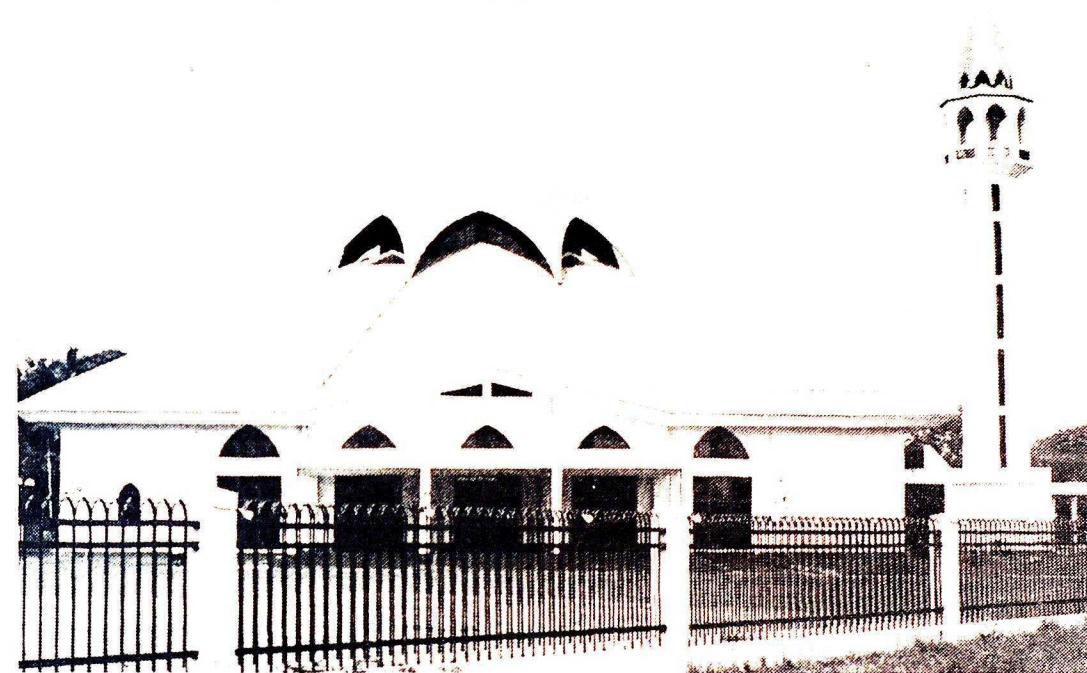


semoga generasi baru ini akan memahami dan menyedari langkah dan usaha yang telah kita buat dan mereka mencari jalan untuk memperbaikinya lagi dan lebih membisaikannya seberapa yang boleh."

Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan juga telah bertitah mengingatkan umat Islam supaya sentiasa berwaspada terhadap segala anasir yang cuba memecahbelahkan perpaduan dan pegangan umat Islam dengan pelbagai bentuk dan cara. Tegas titah lagi bahawa jalan yang paling berkesan untuk menghindarkan anasir-anasir tersebut dari masuk mencelah-celah, ialah dengan menghayati

aqidah atau pegangan keagamaan kita berpanduan kefahaman Ahli Sunnah Wal-Jamaah, serta mengamalkan apa yang dikehendaki dan dimaksudkan oleh aqidah atau pegangan itu sendiri.

Marilah kita sama-sama mengambil ingatan serta sama-sama mendukung hasrat yang murni Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan dalam menghayati perkembangan Islam di samping beringat terhadap musuh-musuh dan anasir-anasir yang cuba menghalangnya selaku amalan kita yang telah turun-temurun, yang telah terbukti berkatnya dapat kita rasakan hingga sekarang.



MASJID Sultan Sharif Ali ini telah dirasmikan pembukaannya oleh Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam baru-baru ini. Ianya terletak di Mukim Sengkuring Daerah Brunei dan Muara dengan harga 3.7 juta ringgit.

Sembahyang — Pendinding diri dari melakukan perkara-perkara maksiat

KITA manusia yang dijadikan oleh Allah tidaklah layak mentertawakan seseorang manusia apabila ia jatuh, tetapi berusaha mencari sebab-sebab kejatuhan itu dan menolongnya. Kesempurnaan seseorang akan didapati di dalam perjalanan hidupnya apabila di dalam batinnya terdapat perjuangan yang hebat.

Di dalam menuju cita kemuliaan dan kemurnian jiwa, yang sentiasa menjadi dasar dari kehidupan, kita

akan berjumpa duri dan onak. Kita akan dihalangi oleh berbagai kesulitan. Kehidupan yang tidak berjumpa dengan kesulitan, bukanlah hidup. Bertambah tinggi nilai cita, bertambah tinggi pula penghalangnya. Orang yang tidak berjumpa kesulitan, bukanlah orang yang patut disebut orang. Bertambah jauh perjalanan bertambahlah pula kelihatan jauhnya yang akan ditempuh. Kadang-kadang terancam jiwa oleh kelemahan dan timbullah putus asa. Dalam hal

begini ugamalah yang akan memberikan kita jalan, sehingga kemahuan kita bangun kembali meneruskan perjalanan.

Jiwa kita tidak boleh dibiarkan merana dan penyakit jiwa tidak boleh dibiarkan meliputi diri. Untuk menjaga jiwa raga supaya jangan sampai ditimpa sakit dan untuk meneguhkan hubungan di antara Iman dengan Amal salih itu, maka agama Islam memberi tuntutan-tuntutan yang terang dan jelas. Iaitu disuruh beribadat dan pokok pangkalnya segala ibadat itu adalah sembahyang.

Janganlah kita menyangka bahawa ibadat ajaran Islam itu hanyalah semata-mata upacara yang beku, kaku dan kaku. Menyembah-nyembah, duduk, tegak, rukuk dan sujud dalam suasana yang kosong, terhadap kepada yang tidak dikenal dan tidak difahami. Segala rukun syarat agama Islam, hendaklah tegak di atas kesedaran rasa dan akal. Sembahyang dapat berdiri kalau dijiwai dengan khusyuk dan ikhlas.

Cubalah kita perhatikan keadaan hidup manusia

sekarang di zaman moden ini, teknik telah amat maju, bagaimanapun dalamnya lautan telah dapat diselami. Udara telah menjadi tempat terbang bersilang siur. Kehidupan kita di zaman ini dipengaruhi oleh kecepatan dan terburu-buru. Berlalu sedikit saja, kita pun ditinggalkan oleh zaman. Maka timbullah zaman moden ini memerlukan hiburan dan memerlukan istirehat. Bagi orang yang tidak beriman petang Sabtu akan berkejar-kejar memburu istirehat dengan mencari kepuasan dengan berjudi, minuman keras dan lain-lain yang dilarang oleh Islam. Banyak orang yang hidup demikian mengatakan bahawa hiburan yang demikian bukanlah hiburan lagi, bahkan telah menjadi penyakit yang sudah menjadi kemestian.

Bagi orang yang beriman istirehat dan hiburannya ialah sembahyang. Dapat kita rasakan apabila telah selesai sembahyang jiwa dan perasaan kita akan merasa lapang dari kekusutan dan kepenatan.

Maka tepat sekalilah sembahyang itu buat memelihara

Menuju keredaan Allah

dan memupuk jiwa, supaya jangan sampai sakit. Allah berfirman yang bererti: "*Memohon pertolonganlah (kepada Tuhan) dengan sabar dan sembahyang. Dan sesungguhnya sembahyang itu amat berat, kecuali atas orang yang khusyuk.*"

Apabila kita ingin iman kita naik kepada tingkat yang lebih tinggi, maka Allah menganjurkan supaya menambah sembahyang dari yang lima waktu dengan sembahyang sunat. Dan apabila kita menghadapi jalan yang bersimpang, sehingga sulit memutuskan, maka kita juga dianjurkan supaya sembahyang.

Beribadat dengan sembahyang dapatlah mencegah daripada dosa dan dapat menolak segala was-was yang selalu memperdayakan hati, mendinding diri dari maksiat yang selalu merosak jiwa seseorang. Firman Allah:

"*Sesungguhnya syalut itu adalah mencegah daripada yang keji dan yang dibenci.*"

Peraduan Menulis Cerpen

BANDAR SERI BEGAWAN. — Bahagian Dakwah dan Tabligh Jabatan Hal Ehwal Agama akan mengadakan Peraduan Menulis Cerpen dan Makalah sempena Sambutan Israk dan Mikraj tahun 1406H/1986M.

Peraduan ini terbuka kepada seluruh rakyat negara ini dan dibahagikan kepada tiga bahagian.

Bahagian A terbuka kepada murid-murid sekolah agama darjah lima dan enam iaitu bahagian makalah sahaja.

Bahagian B terbuka kepada penuntut-penuntut tingkatan empat hingga tingkatan enam dan institusi pengajian tinggi iaitu dalam bahagian cerpen dan makalah.

Bahagian C pula terbuka kepada orang ramai.

Keterangan lanjut mengenai peraduan itu boleh didapati dari: Setiausaha, Peraduan Menulis Cerpen dan Makalah, Sempena Sambutan Israk dan Mikraj 1406H/1986M, Bahagian Dakwah dan Tabligh, Tingkat Tiga, Jabatan Hal Ehwal Agama, Bandar Seri Begawan.

Tarikh tutup peraduan itu ialah 24 April 1986 pukul 4.30 petang.

JANGANLAH kita menyangka bahawa ibadat ajaran Islam itu hanyalah semata-mata upacara yang beku, kaku dan kaku. Menyembah-nyembah, duduk, tegak, rukuk dan sujud dalam suasana yang kosong terhadap yang tidak dikenal dan tidak difahami. Segala rukun syarat agama Islam, hendaklah tegak di atas kesedaran rasa dan akal. Sembahyang dapat berdiri kalau dijiwai dengan khusyuk dan ikhlas.

Keputusan Peperiksaan SAP Brunei-Cambridge Peringkat Biasa Tahun 1985 (Tertakluk kepada keputusan asal)

MAKTAB SULTAN OMAR ALI SAIFUDDIN, BANDAR SERI BEGAWAN

Lim Fang Soon 8, Lim Kian Chee 8, Tan Chin Thye 8, Roslan Haji Abdullah 7, Osman bin Mohamad 7, Awg Khalid bin Mohd Jamil 7, Ak Rosman Pg Ismail 7, Shafir Ahmad Hj Mastan 7, Lim Yeh Li 7, Innocent Stanley Punnoose 7, Ak Azaleen Pg Mustapha 6, Muslim bin Hj Rosman 6, Masni binti Buang 6, Yunaidi bin Yunus 6, Rohaidin bin Alim 6, Rinah binti Moksini 6, Nadzri bin Haji Yahya 6, Mar Jukin bin Mohammad Salleh 6, Lim Miah Yen 6, Ak Mohamad Supri bin Pg Chuchu 6, Zul Hisham bin Ismail 6, Musa bin Hj Hussain 6, Lim Beng Wee 6.

Faizal Mohd Yaakub 6, Dk Rozillah binti Pg Ahmad 6, Christopher Chin Thien Chai 6, Bakri bin Suhaili 6, Ak Muhammad Abd Aziz Pg Ismail 6, Varghese Thomas 6, Zakaria Serudin 6, Muhammad Haris Hj Abd Hamid 6, Maswadi bin Mohsin 6, Abd Haris bin Hj Kamis 5, Zakaraia bin Omar 5, Roslan bin Timbang 5, Kiah binti Moksini 5, Dk Siti Azizah Pg Md Salleh 5, Mahani binti Awang Aji 5, Jusip ak Linggi 5, Norzina binti Nayan 5, Ahmadi bin Sulaiman 5, Zarina Hj Kadir 5, Yunus Haji Ismail 5, Salwana binti Abas 5, Normah Hj Jalil 5, Sufri bin Hj Ag Tengah 5, Mislé Hj Mohd Said 5.

Zainab binti Jalil 5, Borhan bin Kaling 5, Mahali bin Hj Gantang 5, Hj Abu Ubaidah Hj Sabtu 5, See Too Sui Ling 5, Hj Yusoff bin Hj Mohamed 5, Dk Khadijah Pg Ali 5, Awg Md Rashidin Hj Yaakub 5, Martin Dennis 5, Dk Hartini Pg Ibrahim 5, Arenawati Hj Abdullah 5, Awg Abd Aziz Haji Md Taha 5, Daud bin Mesli 5, Ak Md Zapari bin Pg Abdullah 5, Ak Ahmad Saiful Bahrin bin Pg Omar 5, Mohammad Sufri Md Daud 5, Lim Chui Leng 5, Norhayati binti Pua 5, Asha'ari Hj Abdul Hamid 4, Awg Mazlan bin Hj Ahmad 4, Sarinah Md Hashim 4, Ak Musa Pg Sulaiman 4, Siti Parahita Hajj Mohd Yusoff 4, Dg Salam binti Agal 4, Asnimah Duraman 4.

Junaidi Hj Osman 4, Kamarulzaman bin Timbang 4, Aineh Hj Saban 4, Zulkasbi bin Zainin 4, Dg Jaitunah Hj Tuah 4, Hj Jamudin bin Abd Kadir 4, Rosnani binti Haji Bagol 4, Nuryani binti Abd Rashid 4, Sarah binti Md Yazid 4, Md Shamsul Bahrein Hj Md Sany 4, Noridah binti Sulaiman 4, Noriah binti Hj Dollah 4, Rahmahwati Haji Azahari 4, Zailani bin Yusoff 4, Siti Reafiah Ahmad 4, Siti Hayon Jumat 4, Shahrur Majidin 4, Dayang Rosni binti Abidin 4, Chua Yu Ching 4, Awg Mohd Jasni Awg Matzin 4, Alimin bin Tamin 4, Ak Yasin bin Pg Hj Chuchu 4, Kuan bte Siggar 4, Hj Norsham binti Haji Ludin 4.

Lim Chiang Han 4, Dk Zunaidah Pg Hj Mohd Yassin 4, Ak Jepri bin Pg Damit 4, Lim Yan Yan 4, Aliakbar bin Hj Tuah 4, Rosimah binti Osman 4, Aini bin Jukin 4, Dk Zainab binti Pg Hj Tajuddin 4, Marsal bin Abas 4, Abu Bakar bin Hj Maidin 4, Hamjah bin Hujan 4, Norshah binti Amin 4, Alamshah bin Tamin 4, Hasnan bin Abd Kahan 4, Ali bin Naim 4, Shahminan bin Tengah 4, Awang Junaidee bin Ahmad 4, Hj Md Ramlan bin OK Hj Md Yusoff 4, Muhd Wajeeh bin Hj Abd Rahman 4,

Razali bin Badar 4, Abd Malik bin Hj Kassim 4, Awg Aliakbar bin Minudin Ludin 4, Fadzly bin Mohammad Yaakub 4.

Morni binti Jumat 4, Sapawi bin Hj Awg Ahmad 4, Salamah binti Lakim 4, Noridah binti Haji Lamat 4, Hussin bin Ahad 4, Hj Mohammad Zin bin Hj Yaakub 4, Chong Yun Foh 4, Rokiah binti Sapar 4, Johar bin Haji Dollah 4, Hj Norputemah bte Haji Puteh 4, Dk Noraisah bte Pg Zainal 4, Alias bin Ahad 4, Zulkiflee bin Hj Amit 4, Tan Bee Hung 4, Lim Moi Hwa 4, Hoh Chui Hong 4, Fatimah binti Mat Zainal 3, Merzoki bin Haji Momin 3, Razali bin Abdullah 3, Roslan bin Haji Abu Salam 3, Ramlee bin Asmat 3, Sa'adiah bte Yahya 3, Ross Samsion binti Badar 3, Norleha binti Mohd Salleh 3, Talipudin bin Bungsu 3, Hj Jeffry Kamal Ariffin Hj Lamit 3, Rosini binti Osman 3.

Ak Shahrom bin Pg Damit 3, Asri bin Budin 3, Aminarip bin Nasir 3, Abd Rahim bin Hj Hussin 3, Maridiah binti Haji Tuah 3, Jumilah binti Haji Ismail 3, Norpah binti Haji Zaman 3, Abdullah bin Md Tahir 3, Zabidiah binti Haji Damit 3, Kamal bin Tujoh 3, Jainah binti Haji Daud 3, Elam bin Alas 3, Hjh Salbiah binti Hj Kassim 3, Dy Noraidah binti Yahya 3, Paris Fadillah bin Hj Ahmad 3, Julia bte Abd Jalil 3, Maimon bte Lamat 3, Mariam binti Mohammad 3, Dk Nor'ain Pg Hj Mohammad 3, Awg Hj Bakaria bin Hj Meramit 3, Juriah binti Harun 3, Jumat Mohd Ramlee bin Abas 3, Siti Zuhra binti Abd Halim 3.

Himran Hj Metussin 3, Sahri bin Awg Hj Ghani 3, Dy Norleha binti Hj Md Jai 3, Rafiah binti Nudin 3, Norleha binti Abdul Kadir 3, Meslia binti Aisa 3, Rosni binti Haji Muntol 3, Dk Zoriadah bte Pg Mohammed 3, Dayang Sariah bte Nilau 3, Dy Siti Hawa bte Besar 3, Dk Norihsan bte Pg Hj Mohammad 3, Dk Norahizan bte Pg Bungsu 3, Rostinah bte Haji Yaakub 3, Rokiah Azizah bte Hj Ahmad 3, Abd Rahman bin Mohd Said 3, Ahmad Zakie bin Hj Md Yusoff 3, Noorazimah bte Mohammad Nor 3, Rayahin bte Abd Rahman 3, Siti Mas Zaiton bte Abidin 3, Hjh Siti Madziah bte Ahmad 3.

Henry Chai Huan Chan 3, Mohd Faizal Don 3, Ak Md Zaman bin Pg Hj Jamaluddin 3, Osman bin Bakir 3, Siti Pasah bte Bujang 3, Dy Norlipah bte Hj Tinggal 3, Dk Sufiah bte Pg Hj Mohammad 3, Hjh Rasidah bte Ibrahim 3, Awang Arifin bin Hj Kula 3, Tinaah Haji Ahmad 3, Suriana bte Mohammad Taib 3, Suhaimi bin Kurus 3, Rena bte Ismail 3, Zeferi bin Lai 3, Lim Kian Seng 3, Rubiah bte Haji Tahir 3, Noringsan bte Ahim 3, Shamsul Iskandar bin Tajuddin 3, Maidin bin Ajak 3, Salmah bte Jaafar 3, Aliuddin Hj Md Sum 3, Zainab bte Hj Jalil 3.

Shahrin bin Hj Abd Razak 3, Mahadi bin Mahmud 3, Nangawan bin Muda 3, Norsiah bte Tamit 3, Suharto bin Ahmad 3, Ida Rafidah bte Dzulkefflie 3, Ak Mohammad Yusre bin Pg Hj Daud 3, Hj Khairul Zaman bin Haji Abd Jalil 3, Hasnan bin Abd Latiff 3, Hajjah Alimah bte Haji Nordin 3, Dy Mahani bte Awg Hj Ahmad 3, Ang Swee Peng 3, Kon Yaw Ming 3, Kahirul Amin S Hj Mohd Suni 3, Kasmahwati bte Abd Karim 3, Ak Md Caesar P P bin Pg Md Don 3, Dk Rosaffidah bte Pg Damit 3,

Wilfred Thane Wee Seong 3, Lim Say Kiat 3.

ST ANDREW'S SCHOOL, BANDAR SERI BEGAWAN

Sheena May Varughese 7, Mini Sadasivan 7, Liew Ming Choo 7, Yap Peng Boon 7, Wong Hia Seng 7, Ting Siew Jeum 7, Renik Jayanase Fair 7, Prasad S/O P M Menon 7, Narayanan S/O C V Subrahmanyam 7, Leong Kok Ling 7, Goh Yiam Hong 7, Frank Goh Ghim Siong 7, Ang Swee Meng 7, Wong Pek Tieng 7, Shirley Wu Mei Fung 7, Malati bte Mahdom 7, Kim Lyon Ju 7, Lai Suk Foon 6, Sunil Srinivas 6, Chu Fook Yaw 6, Chin Teck Loong 6, Veronica Chong Nyet Hwa 6, Nor Hashimah bte Hj Md Taib 6, Lim Ley Ling 6, Kong Nyet Ling 6, Ang Mei Kui 6, Sattender Singh 6, Navjot Singh Sehmi 6, Chow Ngai Hung 5, L Marie Cecil Priya Berty 4, Chin Yee Fah 3.

CHUNG HWA MIDDLE SCHOOL, BANDAR SERI BEGAWAN

Goh Ming Sheng 7, Pat Yook Lin 6, Ong Swee Hong 6, Lim Poh Cheok 6, Lim Hon Cheu 6, Liew Nyuk Thin 6, Lee Yuit Sim 6, Kuan Yeok Siem 6, Cheing Hung Sing 6, Chen Choon Fung 6, Su Sie Lay 6, Yeo Toh Wee 6, Sam Ying Kok 6, Yong Hoong Hua 5, Tan Yan Ru 5, Lu Swee Leng 5, Lim Siong Ngoh 5, Lim Chee Wai 5, Leong Yuk Yin 5, How Moi Chan 5, Chen Choon Foong 5, Tu An Cheung 5.

Teo Boon Kwang 5, Teng Teck Hock 5, Tan Kah Hock 5, Mak Soon Seng 5, Lim Thau Ann 5, Law Tiong Kian /Lau Tiong Kian 5, Chu Pek Siew 5, Tong Mei Chuan 4, Phoon Choon Len 4, Ling Chew 4, Liew Luh Choo 4, Kong Siew Peng 4, How Moi Hua 4, Wong Tuong Kiong 4, Peng Yan Tiong 4, Ng Wing Sing 4, 'Lim' Hua Khiong 4, Lim Chee Khiong 4, Lee Teck Chuan 4, Tong Yuan Hung 3, Sia Pick Ket 3, Lim Hua Chung 3, Ho Kwet Heung 3.

ST GEORGE'S SCHOOL, BANDAR SERI BEGAWAN

Tse Nan Sing 7, Yang Yit Yew 7, Catherine Chin Khui Fong 7, Kwang Ho Choi 7, Lily Lim Siok Ling 7, Tan Lee Lee 7, Jacqueline Wah Chee Wai 7, Chua Tsay Whon 7, Ho Hing Cheung 7, Cheing Heng Tong 7, Yeo Hui Kian 7, Chieng Sieu Eng 7, Naecem Ahmad 7, Wang Ai Fong 7, Law Fui Ling 7, Tan Boon Swee 7, Julia Lim Soon Yin 7, Winnie Ngui Vui Lee 6, Lucy Ngui 6, Lim Khoi Chun 6, Tan Boon Ping 6.

Liaw Poh Nyuk 6, Lim Yu Kwang 6, Kwek Siew Liong 6, Gloria Wilhemina Narcis 6, Hlo Eng Chiong/Chan Eng Chiong 6, Chin Hsui 6, Benedict Khoo Yew Choi 5, Hye Sun Chang 5, Doris Suresh 5, Goh Cheng Huan 5, Ng Lee Yun 5, Kong Foo Choon 5, Michael Kang Meng Hang 4, Lim Chai Hong 4, Dk Masni bte Pg Bahar 4, Leong Wei Min 4, Seto So Sang 4, Chin Fui Lian 4, Lim Peh Beng 4, Hoo Foo Ling 3, Peng Eng Soon 3.

ADULT EDUCATION, BANDAR SERI BEGAWAN

PRIVATE CANDIDATES, BANDAR SERI BEGAWAN

Lee Van Chee 6, Seto Chi Yeou 5, Sophia bte Awang Abu Bakar 5, Kong Kirk Chuang 5, Julius Christopher Keasberry 5, Hong Lee

Thoun 5, Chin Swee Li 5, Noruddin bin Morshidi 4, Lim Hong Thai 4, Lim Kian Yap 4, Lucy Sim 4, Christopher Charles Wong 3, See Wei Cheng 3, Juliana bte Karna 3, Jason Bryant 3, Abdullah bin Haji Jamal 3, Saifuzzaman Haji Apong 3.

SEKOLAH TINGGI PEREMPUAN RAJA ISTERI

Sofiah Begum Mohamed Maideen 8, Rose George 8, Prewen Kaur 8, Loo Siew May 8, Anita Binurul Zahrina Abdul Aziz 8, Rokiah bte Badar 8, Lufthansa Ansari 7, Halis binte Tuah 7, Chua Pei Wen 7, Beatrice Newn 7, Jacqueline Catherine Keasberry 7, Dk Siti Norbaya Pg Shahminan 7, Mariam binti Haji Lamit 7, Hindut bte Lamat 7, Dk Norutama Pg Hassan 7, Mary Sumithra Paramanathan 7, Sarbiah bte Burut 7, Yaap Yuk Peng 7, Siti Maszaiwati Hj Zaini 7, Norhati bte Hamzah 7.

Kamsiah bte Md Yusoff/ Yusof 6, Hartini bte Saban 6, Suraya bte Jaidin 6, Noorshah Haji Abdul Wahab 6, Penrose Saleha Haji Salleh 6, Pearl Kong Bit Chu 6, Lim Be Kin 6, Liang Muh Juau 6, Laila Kartika bte Haji Mohd Noor 6, Rostinah bte Dato Mohd Tahir 6, Noridah bte Nayan 6, Suleiha bte Mohamed Ali 6, Sarina bte Yahya 6, Haslina bte Tamam 6, Habnah Mohiddin 6, Dy Supinah Tamit 6, Cynthia Kong Bit Min 6, Norhinie bte Jerudin 6.

Zurinawati bte Sarwadi 6, Aminah bte Haji Tamin 6, Sawasa bte Haji Kahar 5, Norinah binte Mokkim 5, Norhasimah bte Mohammad Nor 5, Nor Emba bte Mohd Thani 5, Lim Kim Lian 5, Lim Jock Choo 5, Judy Chong Mei Yun 5, Fatimah bte Hj Masri 5, Tamil Selvi Rajamanickam 5, Rusnani bte Md Salleh 5, Afsah bte Kurus 5, Siti Noor Azimah Haji Abdul Wahab 5, Salina bte Suboh 5, Zamiyah bte Kurus 5, Dayang Hajjah Abdul Haris 5.

Mariam bte Haji Gapar/ Abdul Ghafar 5, Azhani bte Abu Daniel 5, Mas Alinah bte Hj Yaacob 5, Zainun bte Bakar 5, Taridah bte Pungut 5, Norzannah bte Abidin 5, Suria binte Abdul Rahman 5, Puspawati bte Yusoff 5, Sussanna Chong Mei Niang 4, Juliana bte Jai 4, Jaliah binti Ulat 4, Siti Norain bte Haji Abdul Ghafar 4, Dk Noorfaridah bte Pg Tajuddin 4, Besar bte Matasat 4, Normahyati bte Asmat 4, Hafidzah binti Khasbullah 4, Dayang Rabizah bte Awang Hj Ibrahim 4.

Rabithah Haji Mohd Tuah 4, Armah bte Awang Aman 4, Masnah bte Haji Idris 4, Safiah binti Haji Yahya 4, Ainah binti Sisa 4, Rokiah bte Ahmad 4, Dk Aisah bte Pg Othman 4, Dk Arimah bte Pg Mohiddin 4, Nor Ehsan bte Muhammad 4, Rosni bte Tujoh 4, Ruzita bte Abdul Ghani 4, Nor Aziah bte Haji Mohd Ismail 4, Sariah bte Matali 4, Fujiah bte Haji Mohammad 4, Noriah Abdul Ladis 4, Noorlina Haji Zainal 4.

Dk Noor Azizah bte Pg Daudin 3, Narimah binti Abu Bakar 3, Mariani binti Haji Puasa 3, Noorsiah bte Haji Abdullah 3, Hjh Maslina bte Haji Md Yusoff 3, Timah Abdul Wahab 3, Masitah bte Taha 3, Christine Yvonne Georgee 3, Masnah bte Jumat 3, Dk Nor'ain bte Pg Daudin 3, Binanun binte Bungsu

3, Siti Azizah bte Sarbini 3, Hajjah Zainatul-Aliah Haji Ahmad 3, Sarimah Suhaili 3, Hjh Rosnah bte Hj Hassan 3, Norsuriyani Haji Md Yassin 3, Rosita bte Hassan 3, Alina bte Abas 3, Siti Fatimah binte Ibrahim 3, Asmawati Ismail Jaafar, 3.

Dy Hjh Perida bte Hj Md Tahir 3, Hjh Rosmah bte Hj Apong 3, Juridah bte Kahan 3, Karen Selina George 3, Lim Hwe Leng 3, Dy Sarinah bte Shahbudin 3, Lasmimah bte Abduladi 3, Zainun Ismail 3, Sri Idhayani Sumadi 3, Siti Zarinah bte Haji Awg Lusin 3, Meslinah binti Haji Muhammad 3, Zainab bte Hj Mohd Yusof 3.

Nosbah bte Bangkol 3, Norimah bte Amit 3, Jambu bte Haji Ahad 3, Dy Zainah bte Hj Osman 3, Anita bte Hj Abdul Latif 3, Rosmah binti Abdul Hamid 3, Siti Zaleha Abdi Manaf 3, Hajjah bte Haji Hamid 3, Halimah binte Awang 3, Noorhasimah binti Abdul Latif 3, Rosnani binte Kamis 3, Ziton bte Rajab 3, Hjh Normadiyah Hj Bini 3, Jamaliah Hj Juma'at 3, Maraini bte Yahya 3.

STUDIES CENTRE ROYAL BRUNEI ARMED FORCES

Yusoff Metusin 6, Tarip bin Karia 6, Ramlee bin Yaman 6, Noor Ariffin Mohamed Salleh 6, Kamis Haji Hamdan 6, Ak Aminan bin Pg Haji Mahmud 6, Mohd Daud bin Matussin 5, Haji Mohammad Haji Mat Daud 5, Hasnanuddin bin Abu Bakar 5, Ak Ali Za Akbah bin Pg Ahmad 5, Abdul Rashid bin Abdullah 5, Zainidin bin Hj Othman 4, Shamsul bin Berikut 4, Sallehuddin bin Hj Suhailee 4.

Raime bin Umar 4, Mohammad Shamsul bin Sharbini 4, Hanafi bin Ahmad 4, Ali Rahman bin Abdul Gapar 4, Aladin bin Haji Ali Hassan 4, Ak Din Rosman bin Pg Haji Hashim 4, Ak Abd Rahman bin Pg Haji Damit 4, Abdul Kadir bin Haji Matamit 4, Zullani Haji Mohammad 3, Zailan bin Mohd Don 3, Norhisham bin Talib 3, Iskandar bin Mohd Taib 3, Ak Saiful Fadzil Pg Matassan 3, Abdul Haris Han bin Mohd Shaipon 3.

SEKOLAH MENENGAH BERAKAS

Muhammad Yusri bin Haji Yahya 8, Mohd Yusof bin Dato Haji Abd Rahman 8, Dk Norsuhaznah bte Pg Suhaili 8, Norerawadi bin Ibrahim 7, Dayang Laki Hj Timbang 7, Ak Haji Ismail Pg Haji Muhd Kifli 7, Abd Khalid As'ari Haji Azahari 7, Tia Shim Woei 7, Sukarnea bin Mohamed Deli 7, Awang Aliman bin Awang Ahmad 6, Mohd Azman bin Haji Yahya 6, Majid bin Haji Sapar 6, Kok Ei Chuen 6, Halifah bte Idris 6, Haji Mohd Hassan bin Haji Ahmad 6.

Grace Chong Se Main 6, Faridah bte Darat 6, Ang Kian Han 6, Suzana bte Mirasan 6, Musib bin Md Yusuf 6, Saadiah bte Haji Awg Tengah 5, Rhyne Othman 5, Ak Mustafa bin Pg Haji Chuchu 5, Dk Hjh Sarimah bte Pg Hj Damit 5, Salbiah bte Ibrahim 5, Siti Zaitun bte Haji Omar 5, Andrew Teo Soon 5, Rafitra bin Haji Abdul Razak 5, Chua Hock Thye 5, Leong Theng Fong 5, Burhan bin Mohammad Hussain 5, Azman bin Haji Abdul Rahim 5, Abdul Ghani Awang Chuchu 5.

Lim Su Hui 5, Noorazmi Haji Suaiman 4, Ak Abdul Halim Pg Tahir 4, Adnan bin Hj Harith 4, Siti Hawa bte Haji Abdul Rahman 4, Norhaire Asikin bte Ahmad 4, Hajjah Noorine bte Haji Md Tahir 4, Dk Rosemawati bte Pg Matarsad 4, Sa'adiah bte Ai 4, Aina bte Abdurrahman 4, Dk Norkiah bte Pg Tajuddin 4, Awang Abdullah bin Awang Chuchu 4, Dk Suzaimah bte Awang Abdullah 4, Masni bte Sumari 4, Ak Jofri bin Pg Adi 4, Ak Abdul Manan bin Pg Bakar 4.

Rosmawani bte Bakar 4, Phua Tzay Ming 4, Shahfrin bin Mohd Noor 4, Sarifah bte Haji Safar 4, Rosni binte Yahya 4, Norlia bte Tengah 4, Mohammad Ali bin Abdul Rahman 4, Awang Othman bin Abdul Bakar 4, Aminuddin bin Haji Ibrahim 4, Affendi bin Haji Mohd Ali 4, Suraya bte Haji Johari 4, Shahminan bin Md Yassin 4, Masalamah bte Jumahat 4, Dk Siti Ajar bte Pg Othman 4, Faridah bte Momin 4, Ram c Haji Abd Karim 4, Jeya Chandra Kumar 4, Hasan bin Ghani 4, Fatimawati bte Haji Abdul Latip 4.

Dy Fauziah Haji Abdul Wahab 4, Dk Maskaton bte Pg Haji Tuah 4, Asimah bin Pehin Khatib Haji Sirat 4, Abdul Rahman bin Abdul Karim 4, Siti Salmiah Haji Abd Samad 4, Chong Kim Onn 4, Dk Sainah bte Pg Haji Othman 4, Yu Ching Beng 4, Siti Aidah bte Mohammad 4, Razali bin Haji Judin 4, Noraini bte Tersad 4, Md Zain bin Haji Mohin 4, Rosmah bte Musa 4, Jurina bte Lamat 3, Dy Rosnah bte Haji Hidop 3, Dk Norlela bte Pg Junaidi 3, Dk Norasmah bte Pg Damit 3, Dk Haslinawati Pg Haji Hashim 3, Mariam bte Haji Md Jaafar 3, Rahim Haji Awg Damit 3, Saime bin Pudis 3, Teo Seh Ting 3, Samri bin Mohd Said 3.

Dk Haslinda bte Pg Haji Sani 3, Zulkeffie bin Haji Jamahat 3, Dy Rosimah bte Tambang 3, Dy Norliha bte Yusuf 3, Dy Norazizah bte Awg Haji Ering 3, Anuar bin Haji Suhaimi 3, Dk Norainah binte Pg Bakar 3, Fauziah binte Muhammad 3, Hassan bin Haris 3, Hashim bin Mohammad 3, Joffery Ahmad 3, Zalani bin Ali Hussin 3, Sofiani Mohammad Khamis 3, A Rahman bin A Bidin 3, Siti Minah binte Jumahat 3.

Ak Sarabuddin bin Pg Hj Yusof 3, Aidah binte A. Mohamad 3, Sofinah bte Abdul Kadir 3, Lim Koon Eng 3, Rosnani bte Serujih 3, Neo Eng Han 3, Dk Fatimah bte Pg Hassan 3, Suria binte Arshad 3, Siti Zaharan bte Mohd Ali 3, Sharifah Sarimah bte Wan Ibrahim 3, Norsiah bte Jaafar 3, Fatmah bte Haji Tunjang 3, Faridah bte Haji Damit 3, Dk Hayati bte Pg Damit 3, Dk Faridah Pg Haji Aliuddin 3, Aminah bte Haji Suhaili 3, Abidin bin Ti.ah 3.

Razali bin Marani 3, Noraini bte Shawal 3, Halimah bte Haji Hamid 3, Dk Puspawati bte Pg Haji Ibrahim 3, Ak Ismail bin Pg Haji Aliuddin 3, Zaimah bte Abd Rahman 3, Dk Hjh Siti Salmah Pg Haji Mustafa 3, Dy Faridah bte Awang Morni 3, Noreinsan bte Md Ali Noordin 3, Hajjah Sabariah Haji Matusin 3, Dy Norhidayah binte Daud 3, Dk Raden Kartini bte Pg Mahmud 3,

Lihat muka 7

Keputusan Peperiksaan SAP Brunei-Cambridge Peringkat Biasa

Tahun 1985 (Tertakluk kepada keputusan asal)

Dari muka 6

Ahmad Daud bin Metali 3, Siti Asmah bte Simba 3, Rogayah bte Haji Batang 3.

Dayang Latiffah bte Awg Damit 3, Hasmiro bin Mohd Taib 3, Dk Shamsiaton bte Pg Haji Hashim 3, Dk Sabariah Suraya Pg Haji Tuah 3, Dayang Nosaiah bte Gapar 3, Azamannuddin bin Gillen 3, Adliah bte Maidin 3, Sulianah binte Menuddin 3, Rosidah Haji Mohd Hassan 3, Norhayati bte Timbang 3, Norhayati bte Timbang 3, Asiah bte Noordin 3, Noorain bte Kassim 3, Sairani bte Haji Ibrahim 3, Ariffin bin Daud 3, Ak Abu Bakar Sani bin Pg Yassin 3, Ya-Alenawati bte Hj Md Yusuf 3, Dk Suraya bte Pg Besar 3, Mohd Salleh bin Abdul Kadir 3, Md Daud bin Timin 3.

MAKTAB SAINS PADUKA SERI BEGAWAN SULTAN

Noryati bte Hussain 8, Siti Salehah POK Haji Md Yusof 8, Siti Fatimah bte Haji Md Jaafar 8, Samsiah bte Mohd Said 8, YTM Puteri Rashidah S Bolkiyah 8, Poh Kui Guat 8, Norhayati bte Mohammad Kassim 8, Lily bte Tuah 8, Dy Husaimah Ahmad bte Hussin 8, Hajjah Maslina bte Haji Mohsin 8, Fauziah bte Abdul Hamid 9, Anita Lim Yee Nah 8, Catherine Mary Lee Mei Yan 8, Shamshir bin Zainal Abidin 8, Mohammad Soffian bin Umar 8, Merzuffi bin Haji Latip 8, Amir Hamzah bin Hanafi 8, Amer Hairuddin bin Hj Zakaria 8, Alvin Idrishah Yusof 8.

Kamaluddin bin Haji Ahmad 7, Hadizah bte Md Salleh 7, Ridzlan bin Haji Ibrahim 7, Md Mastika Marhalim Haji Hashim 7, Salwana bte Haji Abdul Samad 7, Norlipah bte Kalong 7, Kamariah bte Abdul Gani 7, Dy Hashimah bte Abdul Samad 7, Rozy Kong 7, Md Sufri bin Abdul Hamid 7, Haji Bohari Haji Majid 7, Suryani bte Tamin 7, Rohaidah bte Jumat 7, Mes Lina bte Husin 7, Masuriyati bte Haji Abdul Hamid 7, Chairani bte Sulaiman 7, Shaharuddin Khairul bin Hj Anuar 7, Shahminan bin Hj Tengah 7, Md Salleh bin Hj Abd Karim 7, Azfri bin Sudin 7, Ak Haledi bin Pg Aliuddin 7, Masnonah bte Abd Aziz 7, Dayang Rabbiah Awang Ibrahim 7, Christina Chin Siew Luan 7, Chew Heng Huat 7, Ak Hj Ishak bin Pg Haji Abas 7.

Rohayah PDIS Dato Haji Johari 6, Dy Fauziah Md Salleh 6, Yusri bin Mahmud 6, Zaiton bte Abdul Kahar 6, Zunainah bte Timbang 6, Dk Normaliza bte Pg Muhammad 6, Kamariah Abdul Rahman 6, Junaidah bte Hussin 6, Zulbahri bin Awg Achee 6, Rahman Uja 6, Jeffrawi Dato Kiffi 6, Haji Md Nasran Haji Yusof 6, Abu Bakar bin Ladi 6, Suraidah bte Mohammad Daud 6, Noraini bte Abdul Mumin 6, Fung Gook Lian 6, Talib bin Sulaiman 6, Ramlee bin Ismail 6, Nicholas Chin Chee Wai 6, Awg Amir bin Ringgit 6, Abdul Rahman bin Haji Jumat 6, Rosnah bte Abu Bakar 6, Roslina bte Saham 6.

Norimah Haji Ahmad 5, Hartini Mohd Salleh 5, Rahim bin Abd Karim 5, Rahmat bin Amat Daud 5, Siti Norani bte Awg Matusin 5, Rodziah bte Muhammad 5, Dk Azlehasimah bte Pg Rosli 5, Anidah bte Damit 5, Kamsol anak Mambang 5, Marzidah bte Majid 5, Has-mawati bte Metussin 5, Haj-

jah Rudiah bte Haji Ibrahim 5, Dk Mas Suryana bte Pg Ahmad 5, Dk Khamsiah bte Pg Haji Sahbudin 5, Nor-shahrinizan Haji Talib 5, Md Sharranc bin Ishak 5, Jos-feridin bin Awg Md Jain 5.

Shamsul Bahren bin Haji Taweh 4, Sufian bin Duraman 4, Mazlan bin Manan 4, Mas Zorinahwati bte Abd Hamid 4, Dy Meriam bte Abd Rahman 4, Mariana bte Hj Muhammad Jamil 4, Mahani bte Hj Jalil 4, Jaferyden Umar 4, Sulia bte Ibrahim 4, Noorhaini bte Hamdani 4, Mariani bte Hj Abd Hamid 4, Hamidah bte Haji Amit 4, Zulkifli bin Karim 4, Ak Yusoff bin Pg Haji Sabtu 4, Ramli bin Jamudin 4, Mustapa bin Mahrof 4, Md Yusoff bin Haji Ahmad 4, Hussaini bin Haji Jumat 4.

Basiron bin Yusop 4, Yong Sui Yan 4, Seniwati Untong 4, Norbanun Haji Hamid 4, Maimunah Abdul Hamid 4, Lee Ah Loy 4, Suhaili Haji Abdul Hamid 4, Jasmadi bin Haji Jamudin 4, Marjina Bi bte Majid Khan 4, Faudziah bte Ahmad 4, Elizabeth bte Radin Mas Ismail 4, Cyril Bungga 4, Ang Tai Poo 4.

Ramizu bin Haji Nordin 3, Razli bin Asmat 3, Mariani bte Marani 3, Dayang Rosida anak Jelinggai 3, Siti Shamsiah Haji Abdul Samad 3, Dk Rodziah Pg Ahmad 3, Rahim bin Omar 3, Mohd Fauzi bin Abd Samad 3, Matyusoff bin Matyassin 3, Hilmy Haji Zainal 3, Amit bin Haji Awang Omar 3, Ak Noralisham bin Pg Haji Md Daud 3, Abuzar bin Hj Mohd Tahir 3, Jamilah bte Hitam 3, Bakar bin Daun 3, Abdul Rahman bin Jamuddin 3, Anuar bin Matarsad 3, Surya bte Muijah 3, Jaitunah bte Edong 3.

SEKOLAH MENENGAH AWANG SEMAUN

Norliah bte Haji Kula 8, Marsidi bin Haji Tengah 8, Rahman bin Haji Abu Hamid 7, Rubiah binte Yacob 7, Mohamad Hidir bin Abu Bakar 7, Samree bin Samad 7, Lakim Haji Md Yusof 7, Hjh Salbiah bte Haji Kadir 6, Mahriah binti Haji Mahmud 6, Jailani bin Sulaiman 6, Junainah Jusif 6, Masnah bte Haji Bakir 5, Hana Salwa bte Taha 5, Ak Mohd Yusoff bin Pg Omar 5, Ak Mashor bin Pg Ibrahim 5, Md Murani bin Abu Bakar 5.

Jamil bin Osman 5, Siti Noraini Mudim Hj M Yassin 5, Norhayati bte Haji Abas 5, Rafeah bte Awang Hamdan 5, Dy Norjah bte Haji Burut 5, Dy Rosani bte Awg Tuah 5, Dayang Rohayah bte Abdullah 5, Aspaliah bin Abdullah 5, Alina binte Hj Jai 4, Haji M Marali bin Haji Abdul Karim 4, Dy Fatimah bte Mohammad 4, Rafeah bin Abdullah 4, Siti Azizah bte Awg Haji Metali 4, Rostimah binte Idris 4, Sarsinah binti Haji Yusof 4, Nafsiyah bte Abdul Razak 4.

Hasnah bte Haji Metali 4, Rushdan bin Haji Sulaiman 4, Salmiah bte Sulaiman 4, Shahri bin Yahya 4, Kam-siah bte Tuan 4, Shamshudin Asgar 4, Hjh Latipah bte Hj Ali/Madali 4, Suraya binte Mohammad 4, Haji Zainuddin bin Haji Md Salleh 4, Yunus bin Hj Sani 4, Norainah bte Kula 4, Ingsun bte Yahya 4, Asmah binti Haji Tamin 4, Haji Sabtu bin Haji Tarasat 4, Jaludin bin Haji Dullah 4.

Awang Kifli bin Saman 4, Mohammad Shari Abdul Kahar 4, Omarali bin Haji Ishak 4, Dk Aminah bte Pg

Haji Bakar 4, Dk Mas-nunah bte Pg Abas 4, Yahya bin Omar 3, Noriah bte Ahmad/Asmat 3, Suhaimi bin Haji Kamis 3, Dk Zuana binte Pg Manshor 3, Asmain bin Haji Abu Bakar 3, Ker-tini binte Maidin 3, Suhaili bin Moksin 3, Serifah bte Hj Ibrahim 3, Abdul Gapar Hj Mumin 3, Dy Jarina bte Osman 3, Dy Hajjah Rosmah bte Haji Metali 3, Hjh Siti Zainab bte Hj Md Nawi 3, Ramlee bin Shahdan 3, Othman bin Idris 3, Norain bte Haji Ibrahim 3.

Hjh Rosmah Haji Hidop 3, Jaini bin Hamid 3, Jaayah bte Matjapar 3, Acheh bte Hassan 3, Hasan bin Md Noor 3, Zakaria bin Zainal 3, Abd Hj bin Hj Apang 3, Taibah bte Abd Rahman 3, Abu Bakar bin Mohamed Zainal 3, Zainon bte Yusof 3, Siti Zabaidah bte Ismail 3, Rafeah bte Mumin 3, Salwati bte Hj Ibrahim 3, Habibah Mo-hamad 3, Mohammad Haji Ismail 3, Dy Sallehha binte Ibrahim 3, Dy Norhasimah bte Awg Junid 3.

Dy Piut bte Zainal 3, Dk Ruhani bte Pg Minudin 3, Sarimah binte Hj Abd Rahman 3, Siti Mariam binti Tengah 3, Mohd Ali bin Mohd Yassin 3, Norain bte Omar 3, Rasimah bte Lamit 3, Hjh Siti Puspa bte Haji Ishak 3, Dk Zulianah Pg Mohammad 3, Zuraini bin Osman 3, Amisah binti Lani 3, Siti Sara bte Jais 3, Siti Jarah bte Haji Matudin 3, Marinah bte Duraman/A Rahman 3, Dk Rosenani bte Pg Haji Halus 3, Abd Wahid Haji Md Yusof 3, Dayang Kertinah binte Jai 3, Dy Hjh Jamaliah bte Hj Yassin 3, Dy Hjh Jamilah bte Hj Kadir 3, Satinah bte Haji Ahmad 3, Suhaimi bin Haji Jaya 3.

Normah binte Ahmad 3, Normariah bte Bungsu 3, Norsiah bte Haji Ibrahim 3, Norchahaya bte Haji Moksin 3, Jasni bin Haji Abdul Hamid 3, Jifnah bte Haji Azahari 3, Dk Mashurinah bte Pg Badaruddin 3, Nooreidah Hj Abd Hamid 3, Md Sabri bin Judin 3, Jamiah binte Hashim 3, Faridah binte Asmad 3, Dy Rapiyah binte Haji Kassim 3, Rostina bte Serudin 3, Normah bte Tuah Alias bin Asat 3.

SEKOLAH MENENGAH SUFRI BOLKIAH, TUTONG

Goh Siah Yan 8, Norhar-niah bte Jumat 7, Amat bin Haji Tinggal 7, Norsah bte Jamudin 6, Janah bte Untong 6, Hassan bin Elim 6, On Kim Mee 6, Liza binte Seruji 6, Aminah bte Abdul Rahman 6, Chok Kah Thiam 6, Latifah binti Abd Rahman 5, Ziench bin Paun 5, Noriah binti Kumpoh 5, Sri Mastika binti Abd Karim 5, Rafiah bte Jani 5, Mohammad Sufri bin Seruji 5, Haskani bin Mikot 5, Mohamad Zalani bin Haji Ismail 5, Kas-mah binte Mat Jai 5, Abang Norlin bin Abang Omarzuki 5.

Norlida binte Saidi 4, Roslan bin Zulkifli 4, Lapong bin Luwis 4, Marina bte Yar 4, Faridah Hani bte Umar 4, Mohd Hairul Raji Haji Abd Lahai 4, Mohammad Yuskharmi bin Haji Siput 4, Jumat bin Raya 4, Rashidah bte Md Yusof 4, Noraidah binte Yampil 4, Kolinmo bte Yui/Owin 4, Peraman bin Haji Mohd Yaakub 4, Suria-nan bte Alias 4, Rosimah binte Haji Mohammad 4, Rosidahwati binti Ibrahim 4, Aini bte Bakar 4, Zaharah binte Zainal 4, Suriati bte Haji Morneh 4.

Taisah binte Dawat 4, Hamidch binte Kasim 4, Siti Afsah binte Haji Nudin 4, Mohammad Sufri Khan bin Siput 4, Losir bin Bundan 4, Saliza binte Nordin 4, Roziah binte Ladi 4, Aminah binte Haji Abdul Manaf 4, Mohammad Azrie bin Ta'lip 4, Mazlan bin Shahbuddin/Shahbuddin 4, Zaleha binte Luang 4, Salihah binte Ting-gal 4, Irfan bin Abdul Latif 4, Salina bte Abu Bakar 4, Nor Aidah binti Abdullah 4, Roslaila bte Juni 4, Mar-diana binti Sulaiman 4, Mad-jinah binte Nayan 4, Sim See Hau 4.

Siti Hadizah binte Mahbub 3, Rosnah binte Haji Nasir 3, Zainab bte Yusop 3, Ros-nah bte Haji Mohammad 3, Rahmah binte Bintang 3, Rafiah binte Hashim 3, Sabbari bin Basing 3, Ros-lan bin Bungsu 3, Moham-mad Arif bin Abdul Hamid 3, Mohamad Yani bin Aluwi 3, Norhaidah binti Haji Md Tahir 3, Noraini binte Md Noor 3, Jabaidah binte Ba-gol 3, Lakim bin Arsad 3, Kadri bin Mohammad Yusof 3, Masyati binte Ibrahim 3, Dayang Rakhiah binte A Tuah 3, Suriani binte Said 3, Rascinah binte Seruji 3, Norhayati binti Morshid 3, Jafri bin Abdul Wahid 3, Ilham bin Ismail 3, Abang Nordin bin Abang Omarzuki 3.

Siti Radiah bte Haji Abu Hasrah 3, Dayang Zuridah binte Ranek 3, Hasnah bte Md Taib 3, Hong Lei Mei 3, Suzana binte Sulaiman 3, Zuraiyanahsalwa Haji Shahbuddin 3, Hairani bte Awang Ghani 3, Asiah bte Abang 3, Nurbayani Abdulah/Da-yun Kusau 3, Jusnani binte Johar 3, Aini binte Md Taib 3, Ak Asnani bin Pg Suhaili 3, Sappiah bte Akup 3, Mahani bte Jaludin/Jaluddin 3, Zaini bin Sabli 3, Samle bin Haji Jahit/Jait 3, Md Dahalan bin Kaslan 3, Abd Rahim bin Othman 3, Shal-wati bte Morneh 3.

Satiah binte Lahit 3, Rus-nah bte Md Yassin 3, Mas-linah bte Abdul Manaf 3, Jameah bte Abdul Razak 3, Ania bte Edin/Bidin 3, Za-hari bin Othman 3, Asmah bte Mohammad Tamit 3, Aliza bte Mohammad Ali 3, Zaitona bte Omar 3, Nor-haidah bte Mohamad/Mo-hamed 3, Dk Norhayati binte Pg Mahadar 3, Zaiton binti Umar 3, Awang Hos-saini Awg Mohd Tamin 3, Siti Aminah binte Abu Bakar 3, Noor Azizah binte Md Said 3, Kulit binte Bayan 3, Azizah bte Abidin 3, Kasmah binte Kasim 3, Noraini bte Hj Mahmud 3, Noorlaila bte Haji Mustafa 3, Mazlina binte Sidek 3, Mohd Ikbal bin Musa 3.

SEKOLAH MENENGAH SUFRI BOLKIAH TUTONG (PRIVATE CANDIDATES)

On Phui Li 4, Adishanah binte Mohd Daud 4, Rukiah binte Abdul Hamid 3, Ros-mawati binte Haji Md Tahir 3, Nama binte Tujoh/Rosnah Tujoh 3.

MAKTAB ANTHONY ABELL, SERIA

Voon Oi Ling 8, Leong Nyuk Ming 7, London T Vianzon 7, Rosh John Joseph 7, Jaleha Jaya 6, Mariana Bair 6, Hassan bin Tengah 6, Chang Wei Wan 6, Ilham bin Abang Nadzari 5, Zaleha binte Abdul Rahman 5, Siti Wana bte Abd Gapar 5, Ros-mah binte Kadir 5, Dy Seri Laila Puspa Awg Hassan 4, Norlina bte Abdul Rahman 4, Mellanie Awg Mohd Ali Noordin 4, Khalid bin Japar 4, Hasimah bte Ahamed 4.

Sarimah binte Hussein 4, Zaharah binte Jais 4, Dy Puspawati binte Mohd Yassin 4, Yapp Kim Kui/Louis Yapp 3, Shamiah binte Jelani 3, Mohd Yassin bin Hj Rashid 3, Noorazah binte Ramli 3, Hamidon bin Mohd Javi 3, Mohammed bin Abdullah 3, Risan bte Abd Halim 3, Khalid bin Haji Awg Sirat 3, Hatikah bte Abdullah 3, Sofiah bte Ya'-akub 3, Norhani bte Mo-hamad 3, Monaliza bte Hj Sajir 3, Maisalamah bte Ramli 3, Fatimah bte Tengah 3, Dorin Lim 3.

Abdul Adha bin Hj Lamzi 3, Yapp Kim Choi/Kevin Yapp 3, Sa'adiah binte Awg Mahrof 3, Maryani bte Mos-lam 3, Jo'kipli bin Hidop 3, Zarinah binte Dullah 3, Aimon bin Haji Ja'afar 3, Ruhaini binte Ali 3, Dewi bte Daud 3, Ak Amir Mah-mood bin Pg Yusof 3, Siti Aminah bte Ahmed 3, Pang Yet Fung/Juliana 3, Mari-ani bte Mohammad Yassin 3, Hiew Swee Moi 3, Dayang Hayati bte Abg Nadzari 3, Awang Mustafa bin Haji Su-laiman 3, Chew Kok Hoong 3, Faridah bte Othman 3.

ST MARGARET'S SCHOOL, SERIA

John Cherian 7, Lim Chong Boon 7, Oei Chee Hion 7, Wei Gwo Shiong 7, Wong Siu Liang 7, Yeung Hak Ping 7, Chang Siew Yin 7, Chiang Siew Mei 7, Liew Tai Khiun 7, Tan Hong Kiaw 7, Wai Siew Khiun 7, Yong Chui Ching 7.

Tan Moi Fong 6, Leong Siew Peng 6, Liew Tow Fah 6, Tan Kia Khiong 6, Dines Kimbing 6, Christo-pher Phan Teck Yin 5, Alais bin Yusoff 5, Amba Devi Rao 5, Chang Yan Chium 5, Wong Nyuk Lee 5, Yeoh Lai Yin 4, Chong Soon Moi 4, Wong Tze Mei 3, Lim Soon Thiew 3.

ST MICHAEL'S SCHOOL, SERIA

Albert Chow Hong Jet 7, Alexander Chow Hong Jiun 7, Anthony Thng Thian Seng 7, Sadeesh Abraham Joseph 7, Chan Yak See 7, Collin Fabian 6, Tan Wee Boon 5, Teo Chen Hui 4, Teo Kheng Chuan 3.

ST ANGELA'S CONVENT SCHOOL, SERIA

Wong Siew Ling 8, Fiona Han Fung Ying 8, Wong Yen Lyn 7, Shim Siew Phing 7, Pascallina Chang Loi Yui 7, Ng Yuen Chan 7, Law Yeng Bin 7, Hong Siaw Hui 7, Foo Get Moi 7, Chan Pai Hian 7, Sha-ron Cresenthia James 5, Ame-lia Chee Fung Yuen 5, Ting Siong Moi/Wan Shian Khin 5, Josephine Tan Lina 5.

Susila Devi Ramalingam 4, Rosita bte Osman 4, Lee Su Ngo 4, Cynthia Fiona Chong Yud Mei 4, Chui Li Li 4, Yeh Hui Chin 4, Sa-lina bte Hassan 4, Chin Nyet Choo 4, Bungsu bte Hj Wasli/Zaiton 3, Salina bte Razali 3, Kon Chie Tze Alias Kuon 3, Chin Shok Yin 3, Ng Huey Yong 3, Chin Lee Sen 3.

CHUNG CHING MIDDLE SCHOOL, SERIA

Chung Len Thai 6, Tan Siew Peng 6, Chiu Cheng Chung 5, John Chen Siew Kong 5, Lee Kui Kui 5, Tan Teik Wai 3, Chong Yeah Luan 3, Pui Jeng Leong 3.

PRIVATE CANDIDATES, SERIA

Raniserena bte Morshidy 7, Shafri bin Damit 7, Poi Ying On 6, Liew Tze Yeh 5, Chung

Hock Phiew 5, Lee Mok Jee 4, Goh Sik Dek 4, David Choong Sin Min 4, Cheong Mee King 4, Zarinah bte Hj Masri/Zaridah 3, Sim See Khiong 3, Ong Chee Boon 3, Lo Shieh Sien 3, Lau Siew Lan/Law Siew Lan 3, Lai Ping Hwa 3, Catherine Yung Yueh Eng 3.

SEKOLAH MENENGAH PERDANA WAZIR, KUALA BELIT

Normah bte Roslee 8, Nor-'azmah bte Yunus 8, Moham-mad Yusree bin Junaidi 8, Abd Nasir bin Hj Bolhassan 7, Jantieng Unan 7, Roslan Ibrahim 6, Supry Nor 6, Sal-leh Ahmad 6, Sumitra Cyn-thia Phoebe Vincent 6, Ra-simah Abang 6, Jeffrie Jais 5, Sufiah Morshidi 5, Moham-mad bin Seruji 4, Fuad bin Salleh 4, Jasmi bin Datus 4, Haiseh bin Buang 4.

Abd Malim bin Lumpoh 4, Norazaman bin Mejenis 4, Abd Malek bin Simpok 4, Umikalsom Labok 4, Rahma-wati bte Haji Bolhassan 4, Chin Wai Ching 4, Fatimah anak Balik 4, Zaliha Jinal 3, Mustafa bin Musa 3, Muham-mad Daud bin Haji Bair 3, Masri bin Ahmad 3, Supiah bte Hj Abd Latiff 3, Suhairi bin Sukri 3, Intan bte Ibra-him 3, Azmi bin Julaihi 3, Zanun bte Adam 3, Rosetta Minor Absah 3.

Mohamad bin Yusof 3, Sharifah bte Setia 3, Reduan bin Adnan 3, Buara Lumpoh 3, Jutri Bundan 3, Esizaras bte Komiti 3, Ariffin bin Sabli 3, Freddie bin Sirun 3, Siti Zubaidah bte Adnin 3, Siti Hawa Tarif 3, Iskandar Alias 3.

ST JAMES'S SCHOOL KUALA BELAIT

Leong Lipp Chung 7, Pat-rick Anthony Wong Soo Siong 6, Neecia Maria Majol-ly 6, Helen Lai Wei Ling 6, Chan Chin Siew 5, Chin Soo Tshin 4, Lim Chee Fui 3, Chan Chin Yuk 3.

ST JAMES'S SCHOOL (PRIVATE) KUALA BELAIT

Yap Hai Foong 4, Ngui Hsiao Ting 4, Leong Wai Ming 4, Wilson Chong 3.

ST JOHN'S SCHOOL KUALA BELAIT

Wong Yew Toh 8, Ooi Hoon Eng 7, Hew Yeu Sang 7, Chiam Dar Suenn 7, Bong Kok Vui 6, Ling Wei Chiang 6, Ong Chin Teck 6, Tan Lang Hung 6, Tang Yik Tung 6, Yang Li Lian 6, Sang Choon Yain 5, Murugan Sambantham 5, Kong Maan Fui 5, Yeo Teck Chey 4, Lim Nyuk Lan 4, Wee Hoi Sin 3, Margaret Wong Sen Lee 3.

ST JOHN'S SCHOOL (PRIVATE) KUALA BELAIT

Wong Siew Fing 6, Roselyn Tela 5, Leong Fee Chee 4, Li Oi Fah 4, Lee Li Boon 4, Woo Sau Soon 3, S Rama-lingam 3, Shaw Cheong Peng 3, Chong Mee Yin 3, Chin Shyh Foong 3.

CHUNG HUA MIDDLE SCHOOL, KUALA BELAIT

Chan Shin Chyi 7, Wong Shau Jwo 7, Chin Jern Yein 6, Yin Mei Har 5.

LIST OF CANDIDATES OMITTED FROM SCHOOL CANDIDATES' LIST SULTAN OMAR ALI SAIFUDDIN COLLEGE

Yahya bin Haji Serudin 3, Zafri bin Md Said 3, Zul-kifli Hj Mohd Salleh 3.

MAKTAB SAINS PADUKA SERI BEGAWAN SULTAN

Dk Monira bte Pg Mohid-din 5, Md Jaafar bin Abdul Rahman 4.

MEKANIK bukanlah satu bidang yang asing bagi kita. Setiap berlakunya kerosakan, bidang ini amat diperlukan. Sesuai dengan taraf kemerdekaan yang telah dicapai, Negara Brunei Darussalam amat menghendaki bidang ini demi untuk mengekalkan dan meninggikan lagi struktur pembangunan negara.

Bagi mengisi keperluan ini, sebuah lagi pusat latihan telah pun didirikan. Pusat tersebut diberi nama Pusat Latihan Mekanik yang terletak di Jalan Tungku, Gadong berdekatan dengan bangunan McFarm.

Walaupun penubuhan pusat ini telah lama dihasratkan, ianya hanya dapat dilaksanakan pada tahun ini, di mana pada 20 Februari berlangsunglah upacara pembukaan rasmi pusat tersebut yang disempurnakan oleh Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Laila Wijaya Dato Seri Setia Awang Haji Abd. Aziz, Menteri Pelajaran dan Kesihatan.

Matlamat

Selaras dengan kehendak negara, matlamat utama penubuhannya adalah untuk melatih dan membimbing anak-anak tempatan khususnya dalam bidang mekanik dan pemeliharaan jentera-jentera berat amnya. Ini bukan saja akan melahirkan pekerja-pekerja yang mahir dalam hal pembaikan dan sebagainya malah akan mengurangkan pengambilan pakar-pakar asing ke negara kita.

Selain daripada itu, ianya juga bertujuan memenuhi kehendak-kehendak negara terutama sekali dalam bentuk pembangunan pada masa yang akan datang.

Sumbangan

Di samping itu, penubuhan pusat ini bukan saja menandakan perkembangan bidang pelajaran di negara ini, juga merupakan satu ikatan yang baik dengan negara Jepun yang mana kursus yang ditawarkan adalah sumbangan dari Kerajaan Jepun melalui Mitsubishi Corporation dan Jepun International Agency (JICA). Selain dari itu, pihak JICA juga menyediakan beberapa kemudahan dan kelengkapan seperti tiga blok bangunan pusat ini iaitu bangunan pentadbiran, bilik kuliah dan bengkel. Alat-alat pelajar dan pembelajaran, serta jentera-

Pusat Latihan Mekanik
BAKAL LAHIRKAN
PEKERJA-PEKERJA
MAHIR

Oleh: Maria Abidin

SELARAS dengan kehendak negara, matlamat utama penubuhannya adalah untuk melatih dan membimbing anak-anak tempatan khususnya dalam bidang mekanik dan pemeliharaan jentera-jentera berat amnya. Ini bukan sahaja akan melahirkan pekerja-pekerja mahir dalam hal pembaikan dan sebagainya malah akan mengurangkan pengambilan pakar-pakar asing ke negara kita.

jentera juga disediakan oleh pihak JICA. Sementara itu pula tiga orang tenaga pengajar yang didatangkan dari Jepun juga merupakan sumbangan JICA kepada pusat ini.

Memang tidak dapat dinafikan sumbangan ini amat besar bagi pusat ini tapi perlaksanaanya tidak akan tercapai tanpa adanya kerjasama dari pihak kerajaan kita. Justeru itu, pihak kerajaan tidak ragu-ragu lagi menyediakan tapak seluas 10 ekar di samping berapa kemudahan seperti bekalan elektrik dan air ke pusat tersebut.

Selaras dengan sumbangan yang amat bererti ini, pihak Jabatan Pelajaran telah dipertanggungjawabkan kepada soal-soal pentadbiran dan penyelenggaraannya di samping memilih peserta-peserta yang layak untuk mengikuti kursus tersebut.

Pemilihan

Dalam soal pemilihan, Awang Suhaimi telah menegaskan bahawa pihak Jabatan Pelajaran telah menggariskan beberapa syarat bagi kemasukan peserta-peserta ke pusat ini. Bagi pelatih-pelatih dalam latihan perkhidmatan, mereka mestilah mendapat sokongan daripada ketua jabatan dan syarat yang paling penting, mereka mestilah mempunyai kelulusan dalam Sijil Rendah Pelajaran dalam jurusan Inggeris atau yang sebanding.

Selain daripada itu, pihak Jabatan Pelajaran telah mengadakan Jawatankuasa Penilai di mana peserta-peserta yang telah berjaya dipilih akan menjalani ujian kecekapan dan temuduga.

Pemilihan ini diadakan bukanlah bermaksud untuk menyekat dan menghalang bilangan kemasukan tetapi adalah bertujuan supaya peserta-peserta yang dipilih



BLOK Pentadbiran Pusat Latihan Mekanik yang terletak di Jalan Tungku Gadong berdekatan dengan bangunan McFarm.

itu akan dapat mengikuti mata-mata pelajaran yang akan diajar. Ini memandangkan mata-mata pelajaran yang akan diajar pada keseluruhannya merupakan asas-asas mekanik di mana akan diajar dalam bahasa Inggeris.

Pengambilan Pertama

Bagi pengambilan yang pertama, kursus ini hanya ditawarkan kepada kakitangan-kakitangan Jabatan Kerja Raya dan Jabatan Pertanian sahaja. Namun demikian, pada tahun akan datang pusat ini akan menawarkan kursus bukan saja kepada kakitangan-kakitangan kerajaan malahan jua kepada lepasan-lepasan sekolah yang berminat dalam bidang ini.

Ini bukan sahaja memberi faedah kepada peserta-peserta lepasan sekolah malahan akan memberi mereka peluang-peluang pekerjaan ke jabatan-jabatan tertentu.

Sebagai permulaan, kursus ini hanya diajar secara sambilan sahaja iaitu diadakan tiga hari dalam seminggu seperti hari-hari Isnin, Selasa dan Rabu bermula dari pukul 7.00 pagi hingga 4.00 petang. Adalah dijangkakan pada tahun 1987, kursus ini akan dijalankan sepenuh masa di mana kemudahan-kemudahan seperti asrama dan sebagainya akan disediakan.

Kelompok pertama yang berjaya terpilih untuk mengikuti kursus ini adalah seramai 16 orang yang terdiri dari 10 orang dari Jabatan Kerja Raya dan enam orang dari Jabatan Pertanian. Selain daripada kemudahan pembelajaran disediakan, mereka juga diberi peruntukan seperti elaun, makan dan minum di pusat tersebut, dan juga khidmat pengangkutan bagi peserta-peserta dari kawasan-kawasan yang jauh.

Gembira

Awang Md. Jair bin Haji Abd. Rahman melahirkan rasa kegembiraannya kerana terpilih sebagai salah seorang peserta pengambilan yang pertama.

Beliau telah pun berkhidmat dengan Jabatan Kerja Raya selama lima tahun dan kemudiannya memohon kursus di pusat ini kerana ingin mendalami ilmu pengetahuan dalam bidang mekanik.

"Cita-cita saya, kalau ada rezeki setelah lulus nanti akan mengusahakan bengkel sen-



AWANG Abd. Jahir bin Haji Abd. Rahman

diri", demikian pengharapan yang disuarakan oleh Awang Md. Jahir, 26 tahun.

Menurutnya beliau bersedia untuk berkhidmat sebagai guru pelatih di Pusat Latihan Mekanik ini sekiranya tenaga beliau diperlukan.

Pengalaman selama lima tahun di Jabatan Kerja Raya akan dijadikan asas bagi mengikuti kursus tersebut walaupun keyakinan tersebut terlalu awal untuk dinyatakan.

Seorang lagi peserta, Awang Abu Bakar bin Dato Suhaimi, 25 tahun juga melahirkan rasa gembira kerana dipilih mengikuti kursus ini. Menambah ilmu pengetahuan dalam bidang welding merupakan dorongan utama beliau memohon kursus tersebut. Sebelum ini, beliau telah berkhidmat dengan Jabatan Pertanian di Bengkel Pertanian Kilanas selama tujuh tahun.

Berulang-alik dari Kuala Belait ke Tungku Gadong tidaklah menjadi penghalang bagi Awang Abdullah bin Ahmad 28 Tahun peserta dari Jabatan Kerja Raya, Kuala Belait untuk mengikuti kursus ini. Beliau yang telah berkhidmat dengan Jabatan Kerja Raya selama tujuh tahun merasa yakin akan dapat mengikuti mata-mata pelajaran yang diajarkan kerana beliau telah mempunyai asas dan pengalaman dalam bidang ini.

"Saya akan tetap berkhidmat dengan Jabatan Kerja Raya apabila tamat mengikuti kursus ini," demikian menurut Awang Abdullah.

Beliau berpendapat adalah satu peluang yang baik sekiranya lulusan daripada pusat ini dihantar keluar negeri di mana mereka akan dapat menimba pengalaman



AWANG Abu Bakar bin Dato Suhaimi



AWANG Abdullah bin Ahmad

dan ilmu pengetahuan yang mendalam dalam bidang ini.

Harapan

Harapan-harapan begini sememangnya sudah menjadi lumrah bagi pelajar-pelajar baru sesebuah pusat pengajian. Sebagaimana tingginya harapan mereka, begitulah tingginya harapan negara kerana merekalah yang memainkan peranan penting dalam usaha memajukan negara kita sesuai dengan kehendak negara yang menggalakkan lebih ramai yang berkecimpung dalam bidang teknikal dan vokasional.

Kita sama-sama berharap agar Pusat Latihan Mekanik dapat mengeluarkan lulusan profesional seperti jurutera-jurutera atau setidak-tidaknya pekerja-pekerja mahir peringkat rendah.

Kesimpulan

Sumbangan dari Kerajaan Jepun itu bukan saja memberi makna kepada pusat ini tetapi yang lebih penting ianya memperlihatkan kewujudan rasa kesefahaman dan saling bantu-membantu di antara negara di rantau Asia.

Sumbangan seperti ini akan sentiasa disambut baik oleh Kerajaan dan rakyat negara kita walau bentuk apa pun sama ada berbentuk material atau fizikal selagi kita memerlukannya.



SEBAHAGIAN daripada peserta-peserta yang terpilih mengikuti kursus di Pusat Latihan Mekanik.

BANDAR SERI BEGAWAN. — Orang ramai digesa supaya akan dapat menaruh dan menanamkan kegemaran membaca terutama di kalangan penuntut.

Seruan ini dibuat oleh Pengarah Telekom, Awang Haji Abdullah bin Begawan Mudim Dato Paduka Haji Abu Bakar, semasa merasmikan Pelancaran Perpustakaan Bergerak Dewan Bahasa dan Pustaka bagi Kampong Tanah Jambu, Jalan Muara, Jumaat lepas.

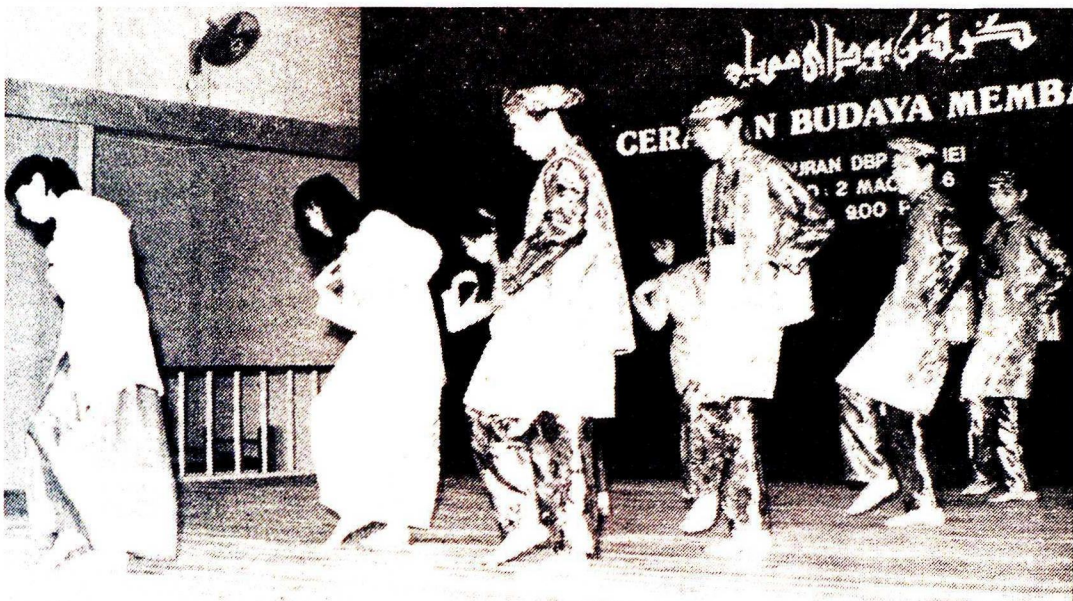
"Perkhidmatan ini adalah sesuai dengan hasrat Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha

Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam untuk meningkatkan lagi taraf pembacaan dan pengetahuan rakyat dan penduduk di negara ini."

Seperti aktiviti membaca ini katanya adalah bahagian yang paling penting dalam menuntut ilmu, pengajian dan

pembelajaran.

Perkhidmatan yang berguna ini, tambah beliau juga telah dapat diluaskan ke tempat yang lain supaya kemudahan seperti ini sama-sama akan dapat dirasakan dan dinikmati oleh penduduk-penduduk yang kurang berpeluang menggunakan kemudahan-kemudahan yang



TARIAN Brunei Asli 'ZAPIN' yang menarik para penonton telah dipersembahkan oleh penuntut-penuntut Sekolah Menengah Chung Hwa (atas).

KUMPULAN Putera Seni tidak ketinggalan mempersembahkan sebuah teater yang bertajuk "ADUK" (bawah). — Gambar oleh Harun Rashid.



Usaha memupuk minat membaca

BANDAR SERI BEGAWAN. — Ke arah memupuk minat membaca di kalangan para pelajar di negara ini, Perkhidmatan Perpustakaan Muda-Mudi Dewan Bahasa dan Pustaka meneruskan lagi aktiviti melalui Gerakan Budaya Membaca ke Sekolah Menengah Chung Hwa di sini baru-baru ini.

Aturcara di pagi itu dimulakan dengan Lagu Kebangsaan Negara Brunei Darussalam 'ALLAH PELIHARA SULTAN'. Ini diikuti dengan lagu Gerakan Budaya Membaca yang di persembahkan oleh ahli-ahli Perpustakaan Muda-Mudi Dewan Bahasa dan Pustaka. Juga tidak ketinggalan bersama para penonton khususnya para pelajar ialah persembahan teater yang menarik bertajuk 'ADUK' daripada Kumpulan Putera

Seni yang diketuai Awang Muslim bin Haji Yusof.

Aturcara pada hari itu diakhiri dengan persembahan kebudayaan seperti tarian dan nyanyian oleh penuntut-penuntut Sekolah Menengah Chung Hwa. Satu pameran mengenai aktiviti semasa Gerakan Budaya Membaca dan Pameran Buku-Buku terbitan DBP serta aktiviti Perpustakaan Muda-Mudi juga diadakan.

Antara tujuan Gerakan Budaya Membaca ini adalah untuk memupuk minat membaca di kalangan muda-mudi, menggalakkan penggunaan perpustakaan secara lebih meluas, melatih dan mendidik muda-mudi menjadi seorang yang berdisiplin dan bertanggungjawab serta mengisi masa lapang dengan perkara-perkara yang ber-

faedah dan berkebaikan.

Gerakan Budaya Membaca ini dilancarkan sejak tahun 1983 dan bergerak dari sekolah ke-sekolah di seluruh negara demi mempertingkatkan mutu pembacaan di kalangan para pelajar.

Setiausaha Gerakan Membaca berkata perkhidmatan Perpustakaan Muda-Mudi juga menganjurkan berbagai aktiviti cuti sekolah yang berkisar pada minat dan kegiatan muda-mudi seperti ceramah, forum, lawatan, drama, permainan dalam dan musical therapy.

Untuk mendapatkan keterangan lanjut mengenai aktiviti-aktiviti itu bolehlah dihubungi daripada Perkhidmatan Perpustakaan Muda-Mudi Pusat, cawangan dan perhentian Perpustakaan Bergerak.

PERKHIDMATAN PERPUSTAKAAN DIHASRATKAN UNTUK MENINGKIKAN TARAF PEMBACAAN

Oleh: Mohd. Yussof Meluddin

terdapat di Dewan Bahasa dan Pustaka yang berpusat di ibu negara.

"Saya merayu dan berseru agar Perpustakaan Bergerak ini akan dapat digunakan dengan sepenuhnya dan dijaga dengan baik, supaya kemudahan ini juga akan dapat digunakan oleh penduduk-penduduk yang memerlukan perkhidmatan ini."

Juga berucap di majlis pelancaran itu ialah Pengarah Dewan Bahasa dan Pustaka, Awang Haji Ahmad bin Kadi.

Dalam ucapannya beliau menerangkan bahawa masyarakat mulai menghargai dan menaruh perhatian terhadap perkhidmatan yang sedang giat disumbangkan oleh Perpustakaan Dewan Bahasa dan Pustaka.

Ini juga ternyata apabila jabatan ini menerima beberapa permintaan daripada institusi pendidikan, persatuan belia dan orang ramai supaya memberikan kemudahan pinjaman buku-buku di kawasan-kawasan mereka, tambahnya.

"Adalah menjadi hasrat kita untuk mendekatkan dan membawa perkhidmatan perpustakaan ke dalam masyarakat."

Jika aspirasi ini menjadi kenyataan maka konsep sebuah perpustakaan awam untuk memberikan perkhidmatan yang 'comprehensive' dan efisien sehingga ke dalam sektor masyarakat yang terkecil dan terpencil sekalipun lambat laun akan tercapai, tegas beliau.

Semoga dengan usaha ini, akan dapat memupuk kesedaran seluruh masyarakat umumnya iaitu betapa penting generasi muda kita hari ini memberikan jalan bagi mencapai masyarakat yang berilmu yang akan mereka sumbangkan pula kepada pembangunan bangsa dan negara, tambah beliau.

Perpustakaan Bergerak Dewan Bahasa dan Pustaka memulakan perkhidmatannya pada tahun 1970 dan pelancaran pertama pada 6 Jun 1970 di Sekolah Melayu Sengkuring.

Dengan pelancaran di Kampong Tanah Jambu baru-baru ini Perpustakaan Bergerak ini telah berjaya menubuhkan sebanyak 44 buah perhentian di seluruh negara, dengan mempunyai ahli seramai 2,902 orang.

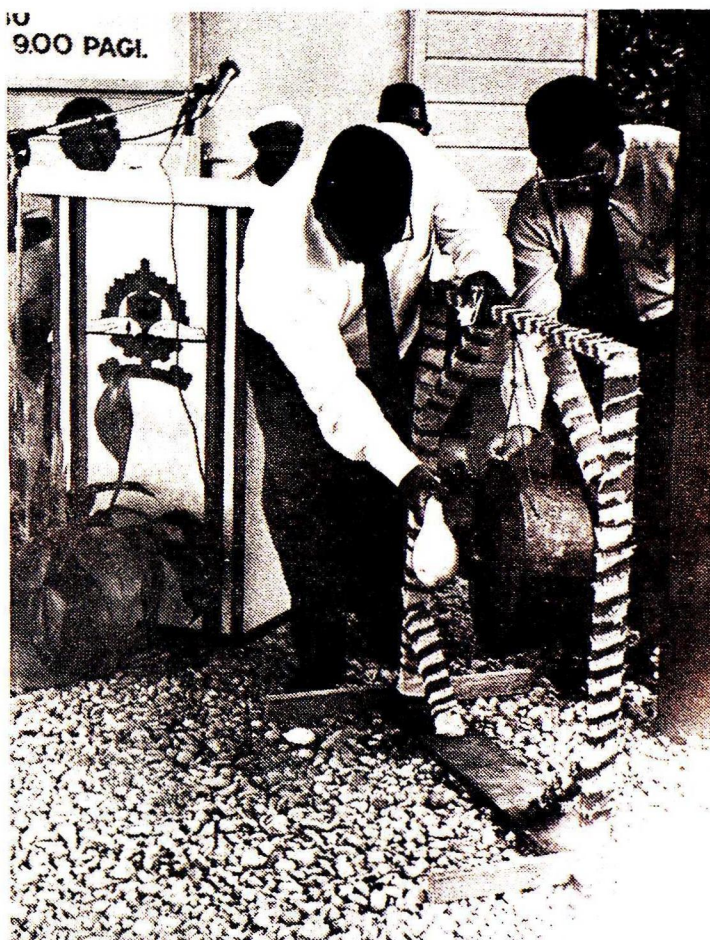
Ketika ini Dewan Bahasa dan Pustaka Brunei telah mempunyai tiga buah bas Perpustakaan Bergerak.

Tujuan sebenar melancarkan perkhidmatan Perpustakaan Bergerak ini ialah untuk memberikan kesempatan para penduduk di luar bandar untuk menggalakkan



AWANG Haji Abdullah berucap sebelum merasmikan pelancaran tersebut.

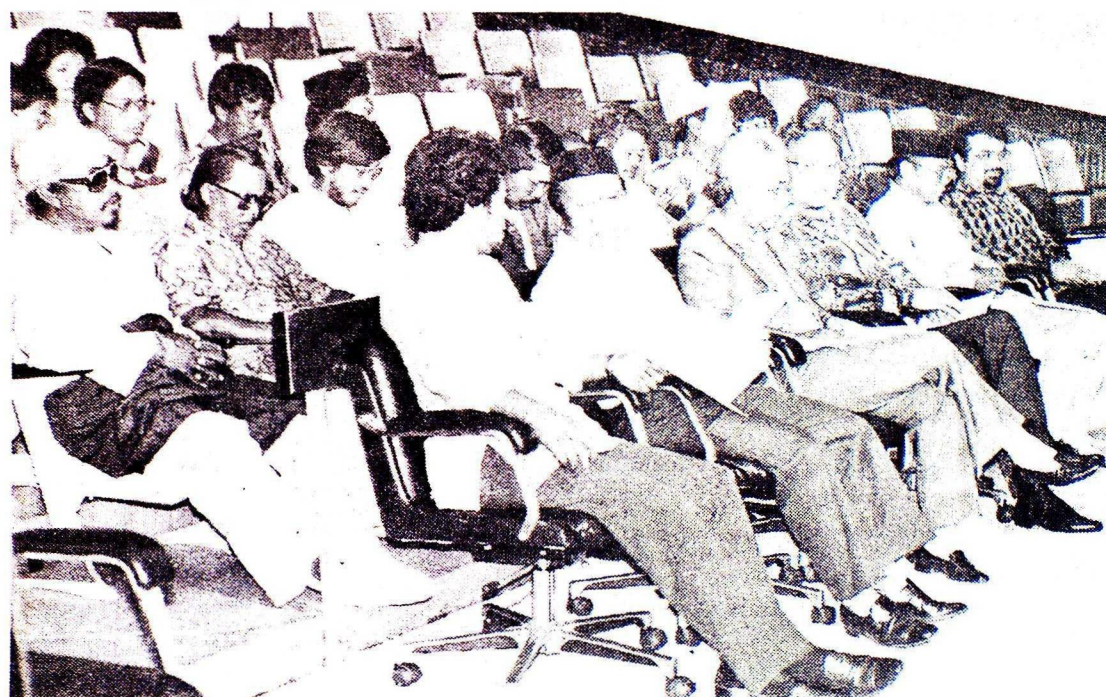
membaca dengan menyediakan bahan-bahan bacaan dan juga meningkatkan pengetahuan serta bagi mengisi masa lapang mereka.



AWG. Haji Abdullah memukul gong sebagai menandakan perasmian Pelancaran Perpustakaan Bergerak DBP bagi Kampong Tanah Jambu.

Jadual Lawatan Perpustakaan Bergerak 19 Mac hingga 25 Mac 1986

TEMPAT PERSINGGAHAN	TARIKH	HARI	MASA
Sekolah Rendah Kerajaan Serasa	19.3.1986	Rabu	10.00-10.30 pagi
Sekolah Rendah Kerajaan Mentiri	19.3.1986	Rabu	10.15-11.15 "
Sekolah Rendah Kerajaan Sultan Abdul Bubin Sungai Besar	19.3.1986	Rabu	11.30-12.00 tengah hari
Sekolah Rendah Kerajaan Batu Marang	19.3.1986	Rabu	2.30- 3.30 petang
Sekolah Rendah Kerajaan Lumut dan Sungai Liang	20.3.1986	Khamis	10.00-11.00 pagi
Sekolah Menengah Arab Lelaki Hassanal Bolkiah	20.3.1986	Khamis	2.30- 3.30 petang
Sekolah Rendah Kerajaan A. Haji Md Yusoff Katimahar	22.3.1986	Sabtu	8.30- 9.30 pagi
Penjara Jerudong	22.3.1986	Sabtu	9.45-10.45 "
Sekolah Rendah Kerajaan Mulaut	22.3.1986	Sabtu	11.00-12.00 tengah hari
Sekolah Rendah Kerajaan Birau	22.3.1986	Sabtu	1.30- 2.30 petang
Sekolah Rendah Kerajaan Kiudang	22.3.1986	Sabtu	2.45- 3.45 "
Sekolah Rendah Kerajaan Lamunin	22.3.1986	Sabtu	4.00- 5.00 "
Sekolah Rendah Kerajaan Haji Md Salleh Sungai Hanching	24.3.1986	Isnin	8.45- 9.45 pagi
Maktab Sains Paduka Seri Begawan Sultan	24.3.1986	Isnin	1.45- 2.45 petang
Sekolah Inggeris Berakas (Bhg Menengah)	25.3.1986	Selasa	9.15-10.15 pagi
Sekolah Rendah Kerajaan Anggerik Desa, Berakas	25.3.1986	Selasa	10.30-11.30 "
Sekolah Ugama Haji Mohd Jaafar Kampong Kiulap	25.3.1986	Selasa	2.45- 3.15 petang
Sekolah Ugama Kampong Mata-Mata Gadong	25.3.1986	Selasa	3.30- 4.00 "
Sekolah Persediaan Inggeris Sengkuring	25.3.1986	Selasa	4.30- 5.00 "



KELIHATAN tetamu kehormat Setiausaha Tetap Kementerian Kebudayaan Belia dan Sukan, Penasihat I Asterawani YAM Pengiran Setia Negara Pengiran Haji Md. Yusof dan para jemputan khas yang hadir di majlis perasmian Persidangan Tahunan Asterawani ke-24. — Gambar oleh Pengiran Haji Yaakub.

ELAKKAN PENULISAN BERSIFAT NEGATIF

BANDAR SERI BEGAWAN.

— Penulis-penulis di negara ini khususnya Asterawani diseru akan dapat menyumbangkan tenaga dan fikiran melalui penulisan untuk menyertai hasrat kerajaan ke arah yang lebih efektif terhadap pembangunan negara atau 'nation building'.

Yang Amat Mulia Pengiran Setia Negara Pengiran Haji Mohammad Yusof bin Pengiran Haji Abdul Rahim, Penasihat I Asterawani, bersabda untuk itu para penulis mestilah berani dan sanggup menyulai sebagai kewajipan rakyat dari golongan penulis melalui pena, tinta dan kertas yang suci dan melahirkan fikiran yang membina bangsa dan membangun negara.

Bersabda ketika memberikan kata nasihat di majlis Persidangan Tahunan yang ke-24 Asterawani yang berlangsung di Bilik Kuliah Bangunan Peringatan Churchill di ibu negara pada Ahad lepas, Yang Amat Mulia juga mengingatkan golongan penulis supaya mengelakkan daripada sebarang penulisan yang bersifat negatif seperti perbuatan yang merosakkan bangsa dan mengucarkirkan rakyat, penyalahgunaan kuasa, perasaan dan telatah memandang rendah masyarakat semata-mata kerana dendam-mendendam dan khianat-mengkhanati.

Oleh: Dk. Fatimah PHMN

"Curahkanlah penulisan dengan niat yang ikhlas dan suci serta bertanggungjawab dan gunakanlah senjata penulisan itu untuk membangun dengan lebih kreatif dan berilmiah," sabdanya.

Dengan berpandukan pena, tinta dan kertas itu, sabdanya akan dapatlah persatuan ini menggunakannya dengan lebih tajam dan konkrit. Dalam ertikata mampu membina bangsa dan negara dalam serbaneka pembangunan untuk membentuk dan membimbing masyarakat ke arah yang lebih berkesan dalam menyertai pembangunan yang dimaksudkan itu.

Menyentuh tentang usia ke-24 tahun Persatuan Asterawani ketika ini adalah merupakan jangka usia yang begitu lama dan mendalam membuktikan bahawa persatuan ini mencapai kedewasaannya dan telah banyak menceburkan dirinya dan mencurahkan jasa terutama dalam bahasa dan sastera di samping mewakili negara ini ke seminar atau persidangan penulisan antarabangsa akan dapat diteruskan sehingga mencapai matlamat ke arah meninggikan mutu

kesusasteraan negara ini dan seluruh Nusantara, sabdanya.

Yang Amat Mulia melahirkan harapan agar persatuan penulis tunggal Asterawani supaya sentiasa menjujuri hasil penulisan dengan penuh berani dan perikemanusiaan dan mempunyai semangat kebangsaan sama ada melalui persajakan, novel, cerpen dan bahan penulisan yang lain.

"Selaku penulis yang kreatif kita haruslah menghadapi sekiranya ada golongan yang tidak senang dengan tulisan yang dihasilkan kerana keadaan yang serupa ini memang telah menjadi kehidupan kita di dunia sehari-hari asalkan niat itu suci dan ikhlas dalam mempertahankan keberanian."

Mengambil contoh tokoh sasterawan "Pengiran Shahbandar Sarmayuda" yang banyak memberikan sumbangan positif menerusi sastera demi kesejahteraan bangsa dan negara ini dahulu, Yang Amat Mulia meminta para penulis tanahair supaya akan dapat mengikut jejak tokoh sasterawan tersebut.

Usaha kerajaan di bidang pembangunan negara

GOLONGAN PENULIS PATUT BEKERJASAMA

BANDAR SERI BEGAWAN.

— Usaha Kerajaan di bidang pembangunan negara yang merangkumi terutama dari aspek-aspek pembangunan kemanusiaan, keperibadian, intelektual dan kerohanian bangsa adalah harus dan wajar mendapat kerjasama dari golongan penulis di setiap bidang kreativiti.

Berucap ketika merasmikan Persidangan Tahunan Persatuan Asterawani di Bilik Kuliah Bangunan Peringatan Churchill di sini minggu lalu, Setiausaha Tetap Kementerian Kebudayaan Belia dan Sukan, Dato Paduka Awang Sidek bin Yahya berkata jika usaha-usaha tersebut dapat dijayakan oleh para penulis tanahair maka keseimbangan pembangunan yang amat kita perlukan setentunya dapat memberikan jaminan untuk "survival" bangsa kita di masa akan datang.

Ke arah itulah, tambahnya, Kementerian Kebudayaan Belia dan Sukan melalui jabatan-jabatan di bawahnya akan sentiasa berusaha mewujudkan suasana positif ke arah perkembangan di bidang penulisan selaras dengan aspirasi negara dan membangun negara.

Untuk itu beliau menyeru para penulis khususnya ahli-ahli Persatuan Asterawani supaya memberikan perhatian penulisan terhadap masyarakat terutama golongan muda, kerana melalui bidang penulisan sastera ianya akan dapat memberikan bimbingan untuk sama-sama bertanggungjawab terhadap pembangunan dan menjauhkan unsur-unsur yang bersifat negatif umpamanya terdedah kepada sumber bacaan asing yang kadang-kadang di luar kawalan kita.

"Adalah menguntungkan kiranya bahan bacaan itu baik, jika sebaliknya jiwa anak

Oleh: Dk. Fatimah PHMN

bangsa kita akan menjadi rosak yang pada akhirnya akan menjadi beban kepada keseluruhan bangsa kita sendiri," jelasnya.

Selaras dengan cita-cita pembangunan kita tamabahnya lagi adalah diharapkan kepada para penulis supaya melipat-gandakan usaha mereka untuk menghasilkan lebih banyak lagi karya yang bermutu di masa-masa akan datang yang masih lagi berkurangan untuk membina serta menyemai rasa kecintaan terhadap negara ini pada hati jiwa anak-anak yang bakal membesar di samping mendedahkan sumber penulisan di negara ini.

"Saya katakan demikian kerana sumber yang tinggi nilai dan mulia pada tarafnya ini seharusnya menjadi daya pandangan kepada penulis semua," ujarnya.

Beliau amat tertarik dengan penglibatan dan

penyertaan aktif persatuan Asterawani yang sudah menjangkau usia 24 tahun dan berjaya menempatkan dirinya sebagai sebuah persatuan yang didukung oleh banyak penulis tanahair yang sudah 'established' adalah terletak harapan ianya akan tetap menjadi persatuan utuh dan tidak pula dicemari oleh kegiatan-kegiatan yang bertentangan dengan di atas mana ianya dibina dan mampu membantu mengangkat darjat bangsa dan Negara Brunei Darussalam.

Dalam memainkan peranan sebagai ejen penggembeling tenaga kaum penulis negara ini beliau berseru supaya Asterawani akan mengikuti lunas-lunas yang tertentu seperti menjadikannya sebagai lambang perpaduan, kesungguhan dan berusaha untuk terus bekerja demi mencapai keredaan Allah serta faedah kepada masyarakat kita menjadikan dunia penulisan mendapat tempat yang manfaat bukan saja dinikmati oleh kita orang Brunei bahkan dirasai oleh orang lain.

JAWATANKUASA TADBIR ASTERAWANI 1986/87

BANDAR SERI BEGAWAN.

— Hampir seratus orang menghadiri majlis Persidangan Tahunan Asterawani ke-24 tahun yang berlangsung di Bilik Kuliah Bangunan Peringatan Churchill di sini pada hari Ahad lepas.

Majlis dimulakan dengan ucapan dari Ketua I Persatuan Asterawani, Awang Haji Hashim bin Haji Abdul Hamid diikuti dengan sabda ucapan nasihat yang disampaikan oleh Penasihat Asterawani, Yang Amat Mulia Pengiran Setia Negara Pengiran Haji Mohd. Yusof bin Pengiran Haji Abdul Rahim.

Perasmian dilakukan oleh Setiausaha Tetap Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan, Dato Paduka Awang Sidek bin Yahya.

Majlis pada hari itu diselenggarakan dengan penyampaian hadiah Peraduan Mengulas Antologi Puisi Brunei kepada Awang Metussin bin Haji Tahir dan Awang Metahir bin Lampong yang disampaikan oleh tetamu kehormat.

Dalam persidangan itu, majlis telah memilih Ahli-ahli Jawatankuasa Tadbir Asterawani 1986/87 sebagai pucuk pimpinan baru.

Ketua I - Awang Haji Hashim bin Haji Abdul Hamid.

Ketua II - Haji Ahmad bin Hussin.

Setiausaha I - Awang Haji Leman bin Ahmad.

Setiausaha II - Awang Jawawi bin Haji Ahmad.

Bendahari I - Awang Mohd. Hussain bin Abu Bakar.

Bendahari II - Awang Isa bin Haji Shahminan.

Sementara itu sidang melantik 10 orang ahli-ahli jawatankuasa biasa.

Antara agenda yang dibincangkan termasuklah mengesahkan minit persidangan 1985/86 dan membentangkan laporan tahun lalu.

Persatuan Asterawani mempunyai 150 orang ahli sejak ianya ditubuhkan pada tahun 1962.

Kursus Bimbingan Komunikasi

BANDAR SERI BEGAWAN.

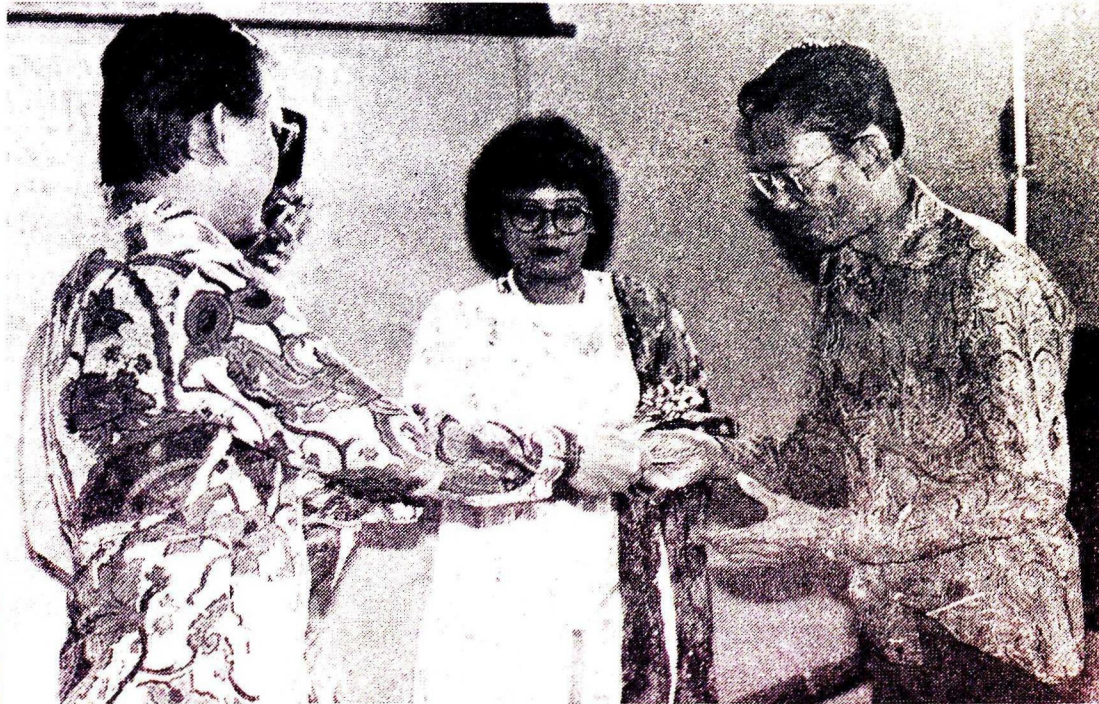
— Seramai 18 orang pegawai dan kakitangan Jabatan Penyiaran dan Penerangan mengikuti Kursus Bimbingan Komunikasi yang berlangsung di Unit Latihan Jabatan Perjawatan di Jalan Kumbang Pasang pada minggu lalu.

Sepanjang kursus itu, para peserta telah diberikan ceramah yang meliputi hal-hal komunikasi, kewar-tawanan dan percetakan. Kursus tersebut dianjurkan oleh Jabatan Penyiaran dan

Penerangan dengan kerjasama Unit Latihan Jabatan Perjawatan.

Kursus selama tiga hari itu adalah merupakan sesi kedua yang melibatkan pegawai dan kakitangan bahagian Penerangan, Jabatan Penyiaran dan Penerangan, Kementerian Kebudayaan Belia dan Sukan.

Sesi pertama kursus itu diadakan pada bulan lalu sementara sesi ketiga dijangka akan diadakan dalam bulan Jun.



AWANG Metahir bin Lampong sedang menerima hadiah penghargaan Peraduan Mengulas Antologi Puisi Brunei daripada Setiausaha Tetap Kementerian Kebudayaan Belia dan Sukan Dato Paduka Awang Sidek bin Yahya — Gambar oleh Pg. Hj. Yaakub.

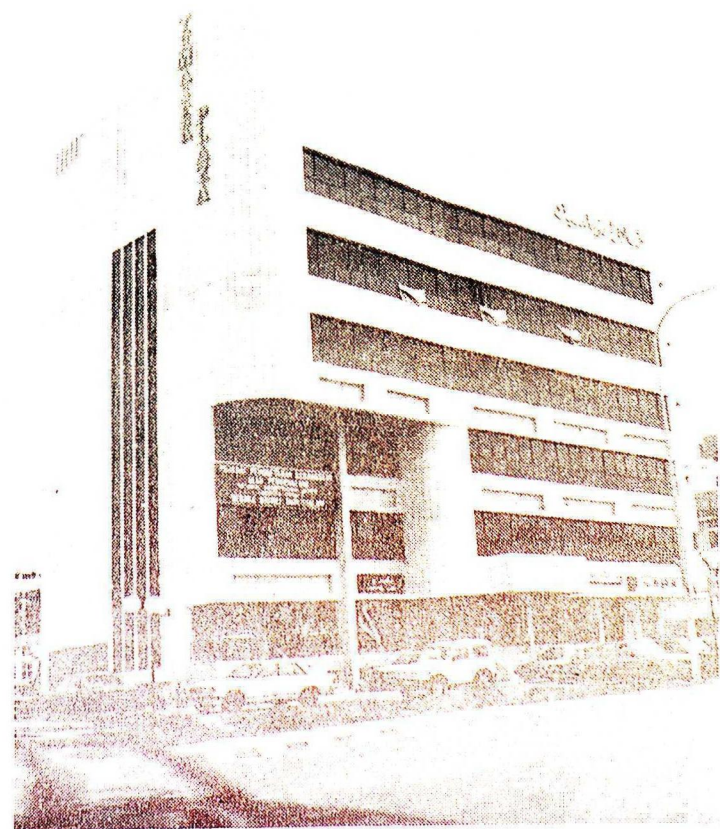
AKTA Imigresen telah mula dikanunkan dalam tahun 1956 dan mula ditubuhkan sebagai sebuah jabatan yang tersendiri pada 1 Julai, 1958 iaitu setelah kira-kira satu setengah tahun Akta Imigresen dikanunkan.

Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan sebenarnya terdiri dari tiga buah pejabat yang menganungi Pejabat Imigresen yang mana berhubung dengan pengeluaran dokumen perjalanan dan pengawasan orang-orang keluar masuk serta orang asing yang tinggal di negara ini. Pejabat Pendaftaran Taraf Kebangsaan pula berhubung dengan penentuan warganegara dan Pejabat Pendaftaran Kebangsaan berhubung dengan pengeluaran Kad Pengenalan.

Disebabkan hubungan yang rapat di antara satu dengan yang lain, ketiga buah pejabat ini telah diletakkan di bawah seorang Ketua Pejabat yang dipanggil sebagai Pengawal Imigresen, Pendaftar Taraf Kebangsaan dan Pesuruhjaya Pendaftaran Kebangsaan yang pada masa ini disandang oleh Dato Paduka Abidin bin OKP Abdul Rashid.

Menurut Dato Paduka Abidin, Pengawal Imigresen, Pendaftar Taraf Kebangsaan dan Pesuruhjaya Pendaftaran Kebangsaan di Majlis Ramah Mesra sempena 30 tahun Akta Imigresen baru-baru ini, bahawa Jabatan Imigresen pada mulanya ditubuhkan hanya mempunyai seramai 16 orang pegawai yang beruniform yang hampir kesemuanya bertukar daripada perkhidmatan Polis Diraja Brunei dengan diketuai oleh seorang pegawai yang berbangsa Inggeris.

Ketika itu, tugas-tugas Jabatan Imigresen hanyalah terhad kepada tugas-tugas pengawasan, pengeluaran pas-pas dan pengeluaran Sijil Pengenalan. Tugas pengeluaran pas-pas dan Sijil Pengenalan hanya terhad kepada penerimaan permohonan permohonan untuk mendapatkan Paspor British yang kemudiannya dihantar kepada Setiausaha Tanah Jajahan Sarawak di Kuching.



BANGUNAN Tumasek Plaza yang terletak di Jalan Tutong kini menempatkan bahagian Pendaftaran Kad Pengenalan.

AKTA IMIGRESEN KINI BERUMUR 30 TAHUN

Oleh: Zubaidah Hj Salat

Gambar oleh: Pg. Abu Bakar PHO

undang-undang yang diberi nama Undang-Undang Imigresen yang antara lain menyatakan golongan-golongan orang yang ditegah masuk dan cara-cara pengendalianannya.

Semua undang-undang disebutkan di atas telah dikuatkuasakan oleh Balai-Balai Polis yang ada pada waktu itu. Dalam tahun 1955 Pasukan Polis telah menubuhkan secara tertentu satu Bahagian Imigresen, khas untuk mengendalikan kerja-kerja atau tugas-tugas Imigresen bertempat di Bangunan Cawangan Khas di Jalan MacKerron, Kuala Belait sebagai Ibu Pejabatnya. Tetapi akhirnya Ibu Pejabat ini telah dipindahkan ke Bandar Brunei (sekarang dikenali sebagai Bandar Seri Begawan) yang ditempatkan di Tingkat Satu Bangunan Tukang Perak terletak di Jalan Roberts. Akhirnya pada 1 Julai 1958 bilamana satu undang-undang baru bergelar Undang-Undang Imigresen 1956 dikanunkan Pejabat Imigresen telah dipisahkan dari pengawasan Pasukan Polis.

Sesudah berpisah dari Pasukan Polis, Pejabat Imigresen telah diketuai oleh seorang British bernama T. Mackie selaku Pengawal Imigresen yang pertama, dengan dibantu oleh empat orang Pegawai Imigresen Kanan dan dua belas orang Pegawai Imigresen.

Pada ketika itu beberapa buah Pos Kawalan Imigresen telah disediakan iaitu Pos Kawalan Tambatan Kastam Bandar Brunei, Pos Kawalan Kastam Kuala Belait, Pos Kawalan Kuala Baram, Pos Kawalan Lapangan Terbang Lama Berakas dan Pos Kawalan Anduki Seria.

Sementara dalam tahun 1960 Pos Kawalan Kuala Baram dipindahkan ke Sungai Teraban berikutan dengan penentuan sempadan Brunei - Sarawak yang baru.

Pada 1 Januari, 1961 dikuatkuasakan pula satu undang-undang bergelar Undang-Undang Taraf Kebangsaan 1961 dengan melantik Awg. T Mackie sebagai Pendaftar Taraf Kebangsaan. Tetapi dalam bulan Ogos 1963 Awg. T Mackie telah menamatkan kontrak perkhidmatannya dan seterusnya Awg. Mohd. Jaafar bin Haji Mohd. Daud telah dilantik untuk memangku jawatan Pengawal Imigresen dan seterusnya dilantik sebagai Pendaftar Taraf Kebangsaan.

Dalam tahun 1965 Awang Thomas Patrick Forde telah dilantik sebagai Pengawal Imigresen dan sebagai Pendaftar Taraf Kebangsaan yang baru.

Sesuai dengan keperluan dan kehendak masa maka pada 1 Mac 1965 dikuatkuasakan lagi satu undang-undang bergelar Undang-Undang Pendaftaran Kebangsaan 1964 bagi menggantikan undang-undang serupa yang dikuatkuasakan pada 10 Jun 1949 dan dihentikan dalam tahun 1957. Bagi maksud perlaksanaan

undang-undang baru tersebut, Timbalan Pengawal Imigresen waktu itu, Awg. Mohd. Jaafar bin Haji Mohd. Daud telah dilantik sebagai Pesuruhjaya Pendaftaran Kebangsaan dengan dibantu oleh Awg. John W.H. Cardoza selaku Timbalan Pesuruhjaya dan Pg. Dewa bin Pengiran Omar dan Awg. Mohd. Jamil bin Ahmad selaku Pegawai-Pegawai Pendaftaran.

Pada 1 Februari 1966 satu cawangan Pejabat Imigresen telah ditubuhkan di Seria bertempat di Bangunan Pejabat Daerah, juga bagi maksud memberi kemudahan kepada orang ramai yang tinggal di pekan tersebut bagi mendapatkan kemudahan-kemudahan imigresen seperti memohon atau menyambung pas atau dokumen perjalanan tertentu iaitu Surat Pengenalan Biasa dan Terhad. Pada tarikh yang sama Bahagian Paspor dan Visa telah berpindah dari Ibu Pejabat di Jalan Roberts ke bangunan sementara Kad Pengenalan di Jalan Kianggeh. Dalam pada itu Undang-Undang Pendaftaran Orang-Orang Asing 1921 telah dibatalkan pada 21 Januari 1967.

Selaras dengan perkembangan negara pada 1 Mac



DATO Paduka Awang Haji Mohd Ali, (yang kini Setiausaha Tetap Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri), anak tempatan pertama memegang jawatan Pengawal Imigresen dan Pendaftaran Taraf Kebangsaan.

1968 Pos Kawalan Imigresen Sungai Tujoh telah diisytiharkan sebagai tempat masuk menggantikan Pos Kawalan Sungai Teraban. Pada 2 Oktober 1972 Pos Kawalan Imigresen Kampong Puni diadakan seterusnya pada 28 Februari 1973 Pos Kawalan Pelabuhan Air Dalam Muara dan Pos Kawalan Imigresen Lapangan Terbang Antarabangsa pada 16 Mei 1974.

Sesudah tempoh 10 tahun iaitu 1 Mei 1975 Pejabat Pendaftaran Kebangsaan telah menukar warna Kad Pengenalan iaitu dari biru ke kuning bagi warganegara Brunei Darussalam, dan dari merah ke ungu bagi penduduk tetap, sementara warna hijau bagi orang asing yang mendapat kebenaran tinggal lebih tiga bulan.

Pada tahun 1977 seorang anak tempatan telah dilantik untuk mengambil alih jawatan Pengawal Imigresen dan Pendaftar Taraf Kebangsaan, beliau ialah Awg. Haji Mohd. Ali bin Haji Mohd.

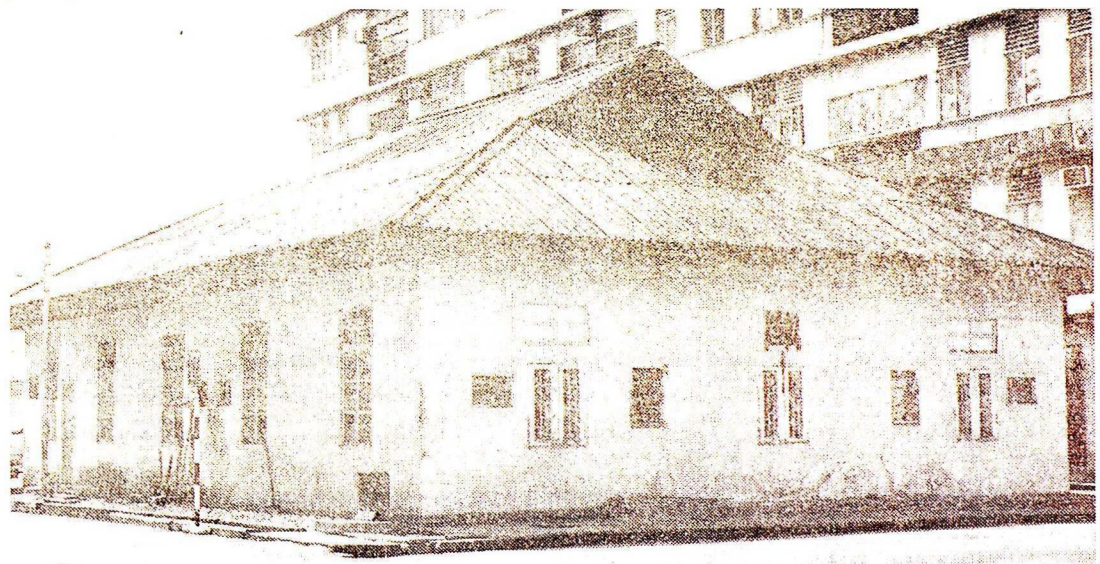


DATO Paduka Awang Abidin bin Orang Kaya Perwira Abd. Rashid yang memegang jawatan Pengawal Imigresen dan Pendaftar Taraf Kebangsaan bermula dari tahun 1979 hingga sekarang.

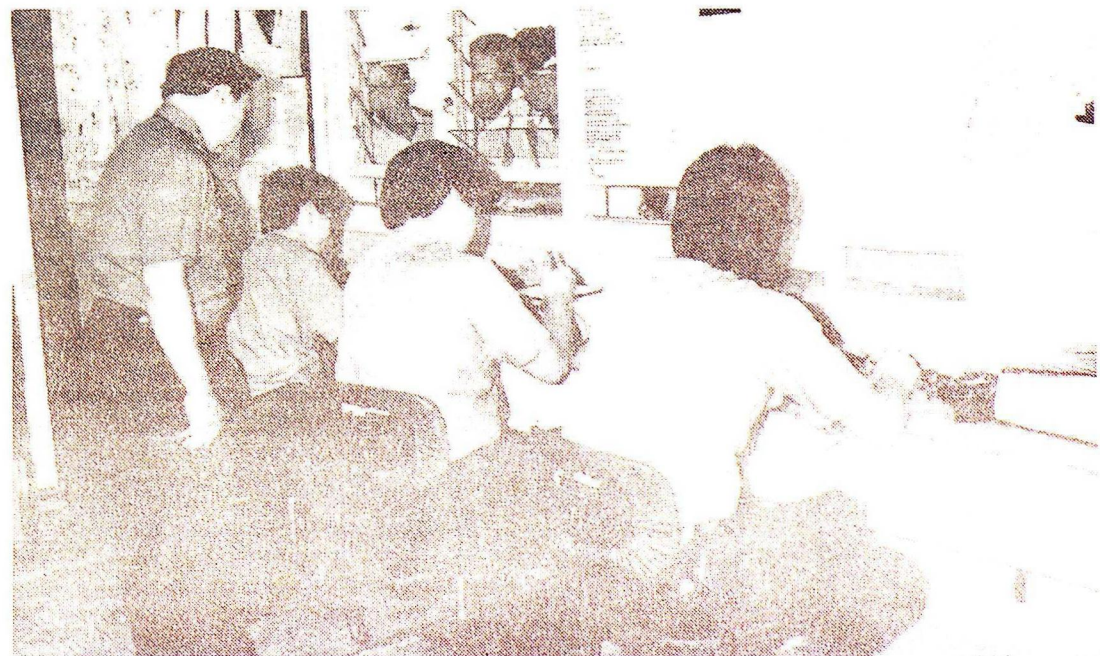
Daud.

Selaku Ketua Pejabat, beliau telah banyak mengambil dan mengkaji hal-ehwal pegawai dan kakitangan di bawahnya, dan juga mengkaji kemampuan tenaga jabatan untuk menyesuaikan dengan aspirasi dan kehendak negara. Di atas usaha beliau telah berjaya mendapatkan perubahan bagi beberapa sukatan gaji jawatan-jawatan tertentu. Dia juga berjaya mendapatkan perubahan bagi kadar pinjaman kereta dan elaun perjalanan bagi Pegawai Imigresen. Usaha-usahanya itu telah menghilangkan rasa tidak puas hati di kalangan pegawai dan sebaliknya mendorong mereka bergiat untuk bekerja.

Beliau memegang jawatan tersebut sehingga tahun 1979, bilamana pada 31 Ogos 1979 Dato Paduka Haji Mohd. Ali bertukar ke Biro Mencegah Rasuah dari tempat beliau diambil alih oleh Dato Paduka Awg. Abidin bin OKP Abd. Rashid sehingga ke hari ini.



PEJABAT Pendaftaran Kebangsaan, di Jalan Kianggeh, Bandar Seri Begawan yang digunakan bermula dari 1 Mac 1965 hingga 29 Mac 1969.



PEGAWAI-PEGAWAI Imigresen menjalankan tugas harian mereka seperti mencap paspot dan seumpamanya bertempat di Kastam dan Eksais Diraja Brunei.



KEBERANGKATAN Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ke Markas Latihan di Tungku Gadong itu dijunjung oleh Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Seri Dewa Brigedier Jeneral Dato Seri Pahlawan Awang Haji Mohammad bin Haji Mohd. Daud dan Pengarah Latihan Darat, Yang Dimuliakan Pehin Datu Harimau Padang Kolonel Dato Seri Laila Jasa Awang Haji Hussien bin Ahmad (atas).

KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam mendengarkan taklimat yang disampaikan oleh Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Seri Dewa Brigedier Jeneral Dato Seri Pahlawan Awang Haji Mohammad bin Haji Daud (kanan).



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ketika berangkat menyaksikan kenderaan-kenderaan yang digunakan dalam latihan tersebut.



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam melihat kelengkapan-kelengkapan yang digunakan dengan diiringi oleh Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Seri Dewa Brigedier Jeneral Dato Seri Pahlawan Awang Haji Mohammad, Pemerintah ABDB.



LATIHAN 'NEKAD MURNI' PASUKAN

KEBERANGKATAN Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ke latihan hari terakhir latihan 'Nekad Murni' Angkatan Bersenjata Diraja Brunei sangat-sangat berkesan kepada pasukan itu.

Keberangkatan Baginda ke tempat-tempat perkhemahan latihan memakan masa hampir tiga jam yang meliputi juga latihan kemuncak perang olok-olok yang diadakan di akhir lawatan tersebut.

Keberangkatan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan membuktikan betapa baginda begitu mengambil berat akan perkembangan dan melihat akan kekuatan Angkatan Bersenjata Diraja Brunei dalam mempertahankan negara serta mengukuhkan keamanan dan kestabilan keselamatan negara dan rakyat di negara ini.

Adalah diharapkan dengan keberangkatan Baginda itu juga akan memberikan semangat kepada Angkatan Bersenjata Diraja Brunei untuk terus berusaha meningkatkan pertahanan negara di samping meninggikan dan meluaskan pengalaman setiap anggota angkatan tersebut demi kepentingan keamanan negara serta hasrat Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam.

Tujuan utama latihan itu diadakan ialah melatih serta menguji kebolehan kedua-dua Batalion Pertama dan Kedua angkatan itu di dalam peperangan terhad, melatih dan melihat keupayaan serta menguji kebolehan unit-unit kecil Angkatan Bersenjata Diraja Brunei dalam memberikan sebarang bantuan kepada kedua-dua batalion dari segi urusan kerjasama di dalam menjalankan operasi peperangan itu dan juga menguji dan melatih kebolehan pentadbiran bantuan logistik dari segi perbekalan alat dan perkakas perang di dalam operasi itu.

Unit-unit yang mengambil bahagian di dalam latihan itu ialah unit besar terdiri dari Batalion Pertama dan Kedua, unit-unit kecil dari Skadron Kereta Perisai, Skadron Jurutera Penggempor, Skadron Pertahanan Udara dan Skadron Tempur Khas.

Latihan juga melibatkan unit-unit Tentera Udara, Bahagian Rondaan Sungai, Worksyop serta Logistik yang bertindak sebagai unit-unit membantu. Manakala unit bertindak sebagai musuh ialah Batalion ke-2 Pasukan Gurkha Rifle yang berpangkalan di Seria.

Perlaksanaan Latihan 'Nekad Murni' ini telah dibuat dalam tiga peringkat.

Peringkat pertama bertugas untuk melumpuhkan kedudukan musuh, peringkat kedua mengatur semula kedudukan yang lebih kukuh untuk bertahan dengan tujuan untuk melaporkan kekuatan serta kemaraan musuh dan peringkat ketiga ialah gaya bertahan sekukuh-kukuhnya tanpa undur dan berganjak dari garisan sauh.

Latihan tentera taktikal yang menggunakan peluru-peluru kosong itu adalah merupakan salah satu latihan yang terbesar



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam mendengarkan taklimat yang disampaikan oleh Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Seri Dewa Brigedier Jeneral Dato Seri Pahlawan Awang Haji Mohammad bin Haji Daud (kanan).

KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam mendengarkan taklimat yang disampaikan oleh Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Seri Dewa Brigedier Jeneral Dato Seri Pahlawan Awang Haji Mohammad bin Haji Daud (kanan).

Oleh : Mohd. Yusoff Melewar

Gambar : Pg Abu Bakar

pernah diungkahkan oleh Angkatan Bersenjata Diraja Brunei. Latihan itu telah bermula pada 12 Mac lepas. Kawasan-kawasan latihan meliputi kawasan-kawasan di Daerah Belait di mana serangan musuh

Kebawah Duli (Yang Maha Mulia) Sultan Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam juga telah berkenan berangkat ke kawasan latihan di Tungku Gadong, Daerah Belait di mana serangan musuh

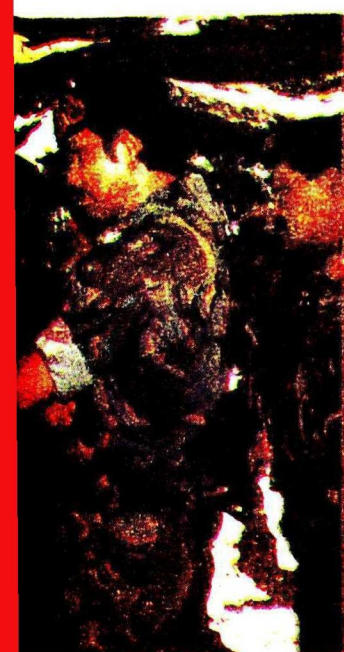


KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berangkat ke kawasan latihan di mana perang olok-olok dijalankan (atas).

KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam menyaksikan kelengkapan-kelengkapan yang digunakan pada waktu malam seperti lampu picit dan seumpamanya (kanan).



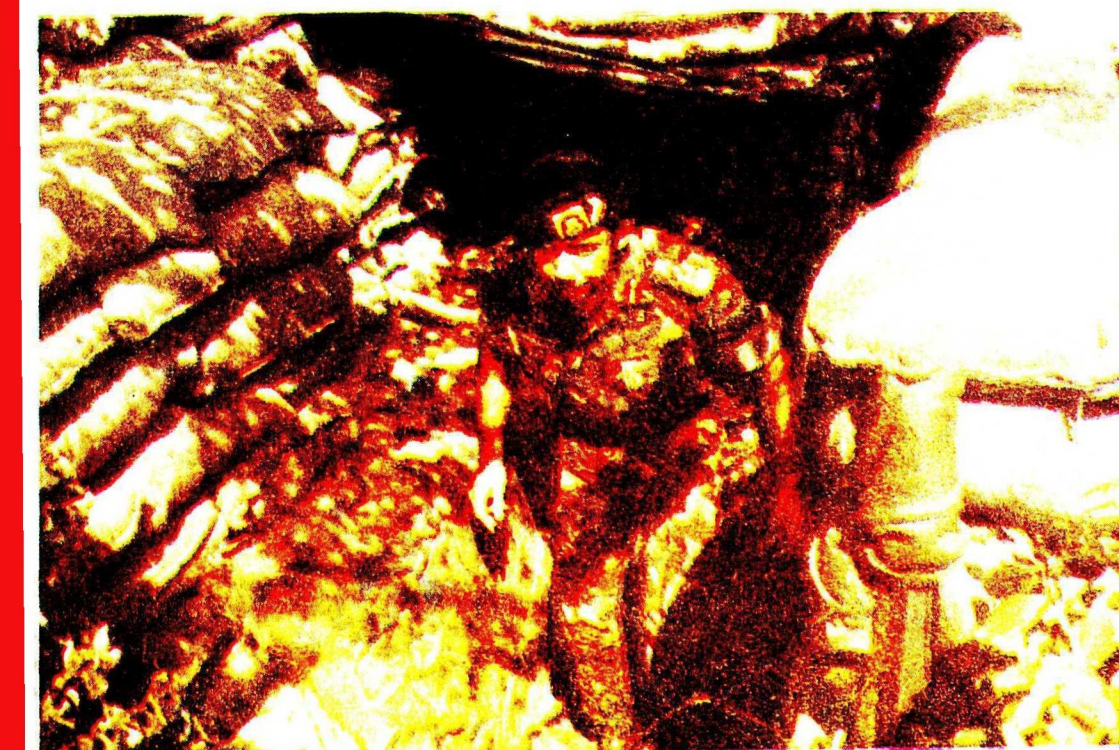
MENGUJI KEBOLEHAN TENTERA



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam menyaksikan rawatan kecemasan ke atas salah seorang anggota yang cedera dalam perang olok-olok tersebut (kiri).

KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam mendengarkan penerangan mengenai bekalan makanan yang digunakan dalam latihan tersebut yang disebarkan oleh Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Seri Dewa Brigedier Jeneral Dato Seri Pahlawan Awang Haji Mohammad (kiri).

KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berkenan menyaksikan salah seorang anggota tentera mengendalikan kerosakan ke atas salah sebuah kenderaan tentera yang digunakan semasa latihan (bawah).



PERTUKARAN PEMAIN PUNCA KEMEROSOTAN

LEBIH 200 perlawanan Piala Malaysia dijalankan setakat ini dan Brunei Darussalam terus "bermastautin" di tangga paling bawah dalam senarai 17 buah pasukan tanpa sebarang riak kebangkitan dengan hanya memenangi dua perlawanan dan tewas dalam sepuluh perlawanan-nya.

Wilayah Persekutuan yang dibanjiri oleh banyak pemain import terus mengekalkan rekod tanpa kalahnya. Dari 13 perlawanan mereka sudah memperolehi 35 mata. Manakala Brunei Darussalam hanya mampu memperolehi enam mata saja iaitu melalui kemenangan ke atas Kelantan 4-3, dan Negeri Sembilan 2-0.

Berdasarkan kepada pencapaian tersebut menunjukkan mutu permainan bola sepak negara kini di ambang kemerosotan dan ke arah memulihkannya semula prestasi bola sepak negara seharusnya diambil segera.

Kemerosotan tersebut seharusnya diperbaiki supaya tidak berlanjutan ke satu pertandingan akan datang di mana nanti kita sudah bersedia untuk menghadapinya.

Boleh dikatakan ramai pemerhati bola sepak tanah-air beranggapan kemerosotan arena bola sepak negara ini berpunca daripada pertukaran pemain iaitu dari satu perlawanan ke satu perlawanan lain. Keadaan tersebut secara tidak langsung menjejaskan corak permainan seseorang pemain serta mutu latihan yang dijalankan.

"Kita banyak menyertai kejohanan-kejohanan dan pemain sering silih berganti dalam perlawanan-perlawanan tersebut. Jadi, kombinasi antara pemain dengan lain pemain tidak menentu dan akhirnya membuatkan peningkatan pasukan kita menjadi lembab," ulas seorang peminat.

Beliau yang sering mengikuti perkembangan bola sepak tanah air menyatakan, "Sekarang kita sepatutnya sudah jauh lebih maju memandangkan pendedahan kita di peringkat pertandingan antarabangsa semakin meluas."

Bagi jurulatih kebangsaan Oscar Amaro De Silva pula beliau juga mempunyai pendapat yang sama bahawa salah satu faktor kemunduran pasukan negara ialah pertukaran pemain yang tidak menentu dalam menghadapi satu-satu kejohanan.

Katanya bermula dari kejohanan Pesta Sukan Merdeka, Piala Borneo, Piala Merlion, Sea Games dan seterusnya Piala Malaysia, para pemain yang mewakili skuad kebangsaan sentiasa berganti-ganti. Mereka tidak kekal dalam pasukan kebangsaan dan hal tersebut turut menjejaskan prestasi seseorang pemain.

Bercakap mengenai kelakonan pasukan negara dalam kejohanan Piala Malaysia tahun ini beliau mengharapkan sisa-sisa perlawanan tersebut nanti akan memperolehi kejayaan demi kejayaan demi mengelakkan terus-menerus menduduki tangga bawah.

"Kita akan cuba memenangi perlawanan-perlawanan terakhir ini, kerana dengan cara itu sekurang-kurangnya kedudukan kita tidak akan begitu teruk," hujahnya.



Oleh Ahat Ismail

BELIA & SUKAN

Kakitangan dan pelajar PLPS lakukan kerja-kerja kebajikan

KAMPONG PANCHOR MURAI. — Seramai 28 orang kakitangan dan pelajar dari Pusat Pertanian Sinaut telah melakukan kerja-kerja kebajikan di rumah kediaman seorang buta, Awang Ghani bin Garif di Kampung Panchor Murai, Daerah Brunei/Muara pada petang Rabu lepas.

Kerja-kerja kebajikan itu termasuklah mengecat rumah, membersihkan kawasan di sekitar rumah dan menanam pokok buah-buahan.

Menurut Penolong Pesarah Pusat tersebut, Awang Zaini bin Madrus yang mengetuai kerja-kerja kebajikan itu, menjelaskan bahawa kerja-kerja seperti ini adalah sebahagian daripada aktiviti-aktiviti luar pelajar.

Katanya, sejak pelancaran aktiviti-aktiviti luar di pusat tersebut, kerja-kerja kebajikan ini dirangka akan diadakan tiga bulan sekali dan ini adalah kali pertama.

Menyentuh mengenai penanaman pokok di hari itu, Awang Zaini bin Madrus menegaskan bahawa pihaknya akan memberi perhatian terutama terhadap penjagaan dan memberi baja

sehingga pokok itu dapat mengeluarkan hasilnya nanti.

Di samping itu, katanya, pelajar di pusat tersebut bukan hanya berdamping rapat dengan pelajaran mereka akan tetapi mereka juga menumpukan perhatian terhadap kegiatan luar yang berkebakikan. Langkah seperti ini akan dapat menanamkan semangat tolong menolong terutama kepada orang-orang yang memerlukan di kalangan pelajar-pelajarnya.

Awang Ghani bin Garif, 56 tahun yang buta sejak kecil kini mempunyai isteri dan seorang anak perempuan. Beliau berkerja membuat bakul di bawah kelolaan Jabatan Kebajikan Belia dan Sukan.

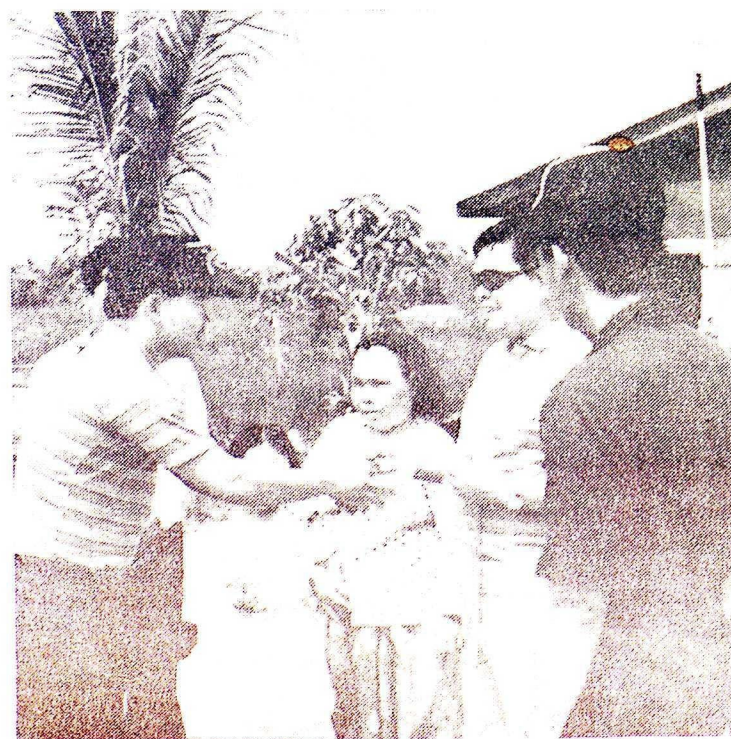
Beliau mendapat pengalaman membuat bakul di Pusat Latihan Orang-Orang Buta di Kuala Lumpur dalam tahun 1977 dan kini mempunyai rumah tetap yang dibina oleh Jabatan Kebajikan Belia dan Sukan dengan bantuan penduduk Kampung Panchor Murai.

Di akhir kerja-kerja kebajikan di hari tersebut, Awang Zaini bin Madrus memberi

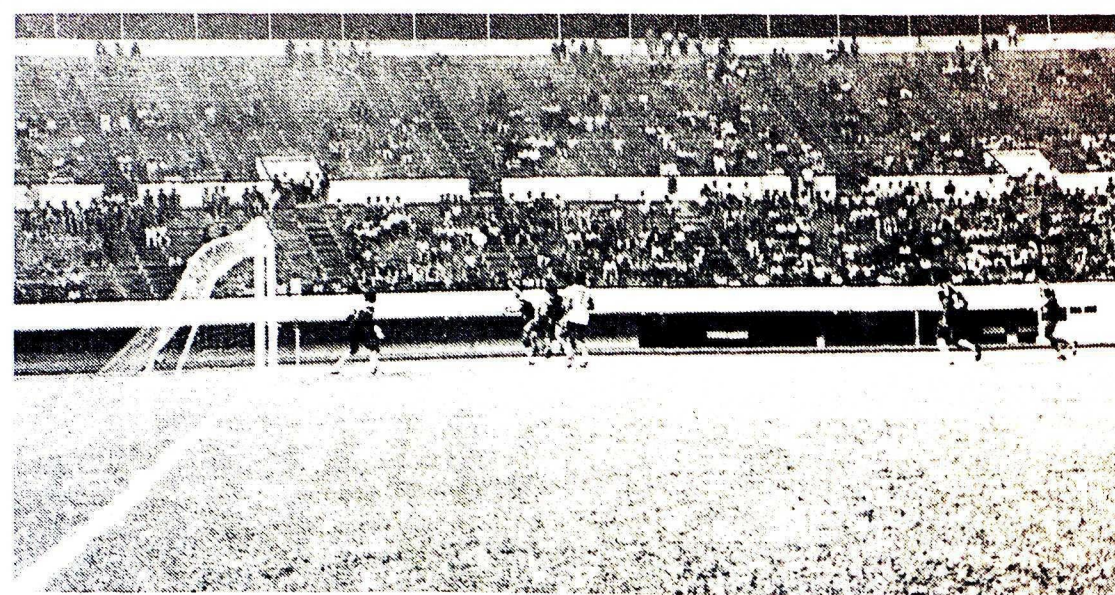
sumbangan sebanyak \$198.00 kepada Awang Ghani bin Garif.

Turut sama dalam kerja-kerja kebajikan itu ter-

masuklah penduduk kampung tersebut yang diketuai oleh Pemangku Ketua Kampung Panchor Murai dan Batong, Awang Haji Jamudin bin Tunjol.



AWANG Zaini bin Madrus ketika menyampaikan derma kepada Awang Ghani dan isteri serta anaknya. — Gambar Ihsan PLPS.



GAMBAR memperlihatkan perebutan bola di depan pintu gol Negeri Sembilan. Dalam perlawanan ini Brunei Darussalam telah berjaya menewaskan Negeri Sembilan 2-0.

PEMAIN KITA BERIKAN TENTANGAN HEBAT

KEMENANGAN ke atas Negeri Sembilan 2-0 di tempat sendiri tidak dapat dijadikan sebagai alasan di atas kekecewaan yang dialami ketika bertemu dengan Wilayah Persekutuan. Bagaimanapun mutu permainan yang diperlihatkan di pertemuan itu amat memuaskan para peminat.

Sepanjang perlawanan para pemain mempamerkan permainan kemas dan teratur setiap kali melancarkan serangan-serangan. Gandingan pemain midfield Faisal Haji Yusof dan Zainuddin Kasim sering membuka ruang bagi membolehkan Majidi Ghani, Zulkifli Anis serta Jamhari Haji Lani untuk bertindak mencari gol. Tetapi

malang tidak menepati sasarannya.

Brunei hampir-hampir berjaya membuka tirai jaringannya pertama hasil tendangan 'first timmer' Zainuddin Kasim di minit ke-8 yang dapat diselamatkan oleh penjaga gol Wilayah, Rashid Hassan. Kemudian dua lagi peluang yang masing-masing diperolehi oleh Zulkifli Anis dan Majidi Ghani untuk menjaringkan gol. Kedua-dua percubaan akhirnya tersasar keluar tanpa penyudah.

Wilayah yang rata-rata dibintangi oleh banyak pemain import dari negeri-negeri di Malaysia dan Singapura, juga tidak kurang melancarkan serangan ke mulut gol Brunei. Mereka begitu garang mengatur serangan sebaik-baik saja walaupun permainan dibayangi.

Penyerang-penyerang terkemuka dewasa ini seperti Fandi Ahmad, K. Kannan dan Subadron Aziz, sentiasa menguji kemampuan penjaga gol Brunei Yunus Yusof. Begitupun dengan kecemerlangannya menapis segala percubaan tersebut akhirnya Brunei berjaya menahan diri dari mengalami kekalahan teruk.

Yunos Yusof hanya melepaskan dua gol saja menembusi gawangnya. Lim Teong Kim pemain midfield Wilayah berhasil menjaringkan kedua-dua gol tersebut. Gol pertamanya dibuat di separuh masa pertama di minit ke-26 apabila K. Kannan membuat 'lop' dari sebelah kanan dan pemain pertahanan Brunei tidak mengawal Lim Teong Kim yang sudah berada di depan gol, begitu mudah mengetuk bola dengan kepalanya bagi membolehkan bola itu masuk.

Kemudian jaringan kedua pula dilaksanakannya dalam masa separuh masa kedua di minit ke-70 sejeurus selepas menerima hantaran lintang dari Fandi Ahmad serta terus-menerus merembat ke sebelah kiri pintu gol Brunei.

Sekalipun Brunei ketinggalan 2-0, mereka tanpa rasa putus asa terus melancarkan serangan demi serangan selagi memaksa semua pemain Wilayah turun ke bawah bertahan apabila menerima tekanan bertalu-talu dari setiap penjuru oleh barisan penyerang penyerang Brunei. Bagaimanapun semua serangan tersebut gagal memenuhi matlamatnya dan kedudukan berakhir dengan Brunei mengalami kekalahan ke-10.

Sukan bagi Sek. Tionghwa

BANDAR SERI BEGAWAN. — Sukan bagi Sekolah-sekolah Negara Brunei Darussalam bahagian Tionghwa akan dijadualkan berlangsung di Stadium Negara Hassanal Bolkiah pada 12 dan 13 April depan ini.

Yang Dimulikan Pehin Orang Kaya Laila Wijaya Dato Seri Setia Awang Haji Abdul Aziz bin Begawan Pehin Udana Khatib Dato Seri Paduka Awang Haji Umar, Menteri Pelajaran dan Kesihatan, Negara Brunei Darussalam, akan dijangka merasmikan sukan tersebut pada 12 April depan ini jam 9.00 pagi.

Sukan tersebut dianjurkan oleh Jabatan Pelajaran, Kementerian Pelajaran dan Kesihatan. Sukan ini adalah

gabungan di antara keseluruhan sekolah-sekolah China dan sekolah-sekolah Kerajaan bahagian Menengah.

Adalah diharapkan sukan ini akan dapat mempertingkatkan taraf sukan olahraga, selain memberikan peluang bagi murid-murid bertemu dan merapatkan hubungan muhibah sambil bertukar-tukar fikiran di kalangan peserta-peserta.

Jawatankuasa tertinggi sukan ini dipengerusikan oleh Pemangku Pengarah Pelajaran, Awang Haji Abdul Saman bin Kahar dan dianggotai oleh pegawai-pegawai kanan, Jabatan Pelajaran dan dikendalikan oleh Jawatankuasa Sekolah Tionghwa Senegara Brunei Darussalam.

rtb Intisari minggu ini

Radio Minggu Ini:

BRUNEI TANAH AIRKU

SATU lagi Rancangan Mingguan yang berbentuk sejarah tanahair dapat kita ikuti dalam rancangan BRUNEI TANAH AIRKU. Dalam mana rancangan yang memakan masa kira-kira 15 minit ini khusus membicarakan hal-ehwal perkembangan persejarah negara kita dalam beberapa aspek yang difikirkan patut dan munasabah untuk disiarkan melalui radio.

Penerbit Radio dalam mengutarakan rancangan Brunei Tanahairku ini akan sentiasa mencari apa juga bahan-bahan yang difikirkan sesuai untuk dikeudarkan buat pengetahuan umum, sebab radio sentiasa memikirkan dan mencari jalan untuk memper-

banyakkan lagi rancangan-rancangan yang bercorak ilmiah atau bercorak ilmu pengetahuan. Apalagi sekiranya perkara yang berkenaan itu ada hubungan dengan hal-ehwal negara kita, maka sudah selayaknya masyarakat ramai, masyarakat umum perlu mengetahui selok-belok perkembangan negara dahulu dan sekarang.

Jika kita amat-amati rancangan yang cuma dikeudarkan dalam masa 15 minit ini, maka sudah tentu faedahnya lebih besar dari ukuran waktu yang tertera itu. Tinggal lagi pengamatan pendengar, penghayatan peminat perlu ada dan wujud dalam diri setiap orang yang berkenaan iaitu bagi menghayati dan mengingat isi rancangan tersebut.

Biarpun rancangan Brunei Tanahairku ini diukur begitu pendek sekali, namun hasilnya tidaklah sependek dari yang kita jangkakan. Bak kata orang sedalam-dalam lautan, dalam lagi hasrat hatiku. Begitulah juga halnya dengan rancangan ini. Sependek-pendek waktu yang tersiar dikhususkan buat rancangan ini, maka tidaklah sependek isinya yang diperolehi, begitulah juga kesan pengetahuan dan pengamatan kita adalah begitu tinggi sekali.

Walau bagaimanapun kesemua peri sangkut hal sedemikian ini, maka pendengar dan peminatnya jugalah yang membuat karya ukurannya. Berjaya atau sebaliknya rancangan ini memenuhi hasrat pendengar, kebanyakannya bergantung atas minat dan perhatian dari yang berkenaan itu sendiri.

Tidak terkecuali Penerbit Radio akan sentiasa membuat padanan untuk apa juga bahan-bahan yang disiarkan melalui radio, selaras dan selari dengan perkembangan dan kemajuan negara kita.

Oeh itu Rancangan Brunei Tanahairku ini memenuhi alam pendengar akan menghasilkan bibit-bibit yang baik dan berfaedah buat ristaan. Tidak mustahil ianya juga akan tetap jadi kenangan dan pengkajian bagi yang berkenaan dalam segenap lapisan masyarakat pendengar tanahair kita yang tercinta ini.

Untuk perhatian itu, maka rancangan ini lazimnya dikeudarkan pada setiap hari Ahad jam 12.15 tengah hari sebagai siaran asalnya dan ulangannya pula pada hari Khamis jam 10.15 pagi.

Harapan dari radio moga-moga kehadiran rancangan ini akan tetap bersemarak di hati pendengar dan peminatnya sampai bila-bila juga.



Tetamu Radio

MINGGU ini awda akan dapat mengikuti perbualan Haji Bahmin Haji Hamdan bersama Saudara AHMAD DASSILLAH YUSOF — pemimpin Orkestra RTM (gambar atas). Rancangan ini ke udara pada hari Ahad 23 Mac jam 4.30 petang.



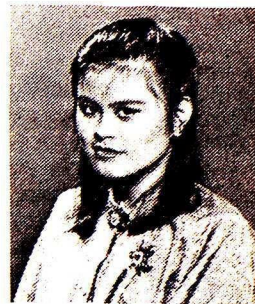
Dayang bte Labau



Dk Masnita



Ak Hamzah



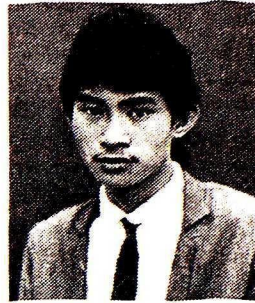
Dk Monira



Mohd Alidin



Dk Norleha



Mohd Amir



Hajjah Jaruddin

BINTANG REMAJA 1986

RANCANGAN kedua dari siri Pertandingan Bintang Remaja 1986 akan menampilkan lapan lagi peserta. Siarannya ialah pada hari Sabtu 22 Mac, 1986 depan kira-kira jam 9.20 malam.

Mereka ialah: Dayang bte Labau, Dk Masnita Pg Haji Petra, Ak Hamzah Pg Abdul Rahman, Dk Monira Pg Mohiddin, Mohd Alidin Haji Nudin, Dk Norleha Pg Mahari, Mohd Amir Haji Umarali dan Hajjah Jaruddin.

Sandiwar Radio:

SECEBIS KASIH SEORANG ANAK

PENULIS baru Noor H. A., Brunei muncul dengan skripnya yang berjudul SECEBIS KASIH SEORANG ANAK yang akan disiarkan melalui Sandiwar Radio Minggu Ini.

Noor H. A. memaparkan tentang kebebasan pergaulan muda-mudi yang hanya memikirkan tentang keseronokan tanpa menghiraukan masa depan mereka. Milah dan Jamil sama-sama sependapat yang hidup semasa usia muda tidak salah jika dipenuhi dengan berpoyapoya.

Milah adalah berasal dari keluarga yang berada. Ayahnya sedaya upaya ingin membatasi Milah dalam pergaulan, tapi ibu Milah yang selalu memanjakannya. Dari sikap ibunya itulah, Milah berani bertindak hingga melanggar batasan.

Perbuatan keji Milah selama ini terbongkar juga akhirnya bila ibunya memberitahu hasrat bapa saudaranya, Pak Aziz untuk menjodohkan Milah dengan anak sulungnya. Ia terpaksa menolak kerana ia telah pun mengandung akibat pergaulannya

yang terlalu bebas bersama Jamil.

Mengetahui akan hal ini, ayah Milah tidak ragu-ragu menghalaunya keluar dari rumah. Kerana ia terasa telah memalukan orang tuanya, Milah bersedia keluar walaupun ia sendiri tidak tahu ke mana haluan yang hendak di-

tujunya. Kerana fikiran-nya tidak menentu, Milah mengambil keputusan nekad untuk membunuh diri.

Apakah yang terjadi pada Milah seterusnya? Tunggulah siarannya nanti pada hari Ahad 23 Mac, 1986 jam 11.30 pagi.

Rancangan ini diterbitkan oleh Helen Thu.

Dokumentari Tempatan:

KAJI MUSUH TANAMAN (Bahagian I)

KEROSAKAN tanaman jenis kekal seperti Nyiur dan Kelapa Sawit mudah terjadi di kawasan-kawasan perladangan yang luas. Kerosakan tersebut adalah disebabkan oleh serangan sejenis ulat Limpadus atau larva dari satu kumpulan jenis kupu-kupu yang dipanggil THOSEA SPECIES.

Ulat Limpadus gemar memakan dedaun kelapa dan bertindak sebagai ulat yang paling merbahaya. Akibat dari serangan ulat Limpadus boleh menyebabkan satu kerosakan besar terhadap pertumbuhan pokok kelapa.

Selain dari ulat Limpadus;

pucuk-pucuk kelapa atau nyiur mudah diserang oleh sejenis serangga yang biasa dikenali sebagai Kumbang Tanduk. Ulat-ulat kumbang tanduk pula sering merosakkan sebahagian besar akar-akar pokok kelapa yang menyebabkan kerosakan besar pokok berkenaan mengalami keadaan mati pucuk.

Filem dokumentari Jabatan Pertanian bertajuk Kaji Musuh Tanaman dalam rencana pertamanya malam ini akan membawa kepada pengetahuan kita tentang kewujudan serangga perosak dan kategori haiwan sebagai ejen perosak,

RANCANGAN

PIHAK Radio Televisyen Brunei berhak untuk menukar mana-mana jua rancangan yang difikirkan perlu tanpa memberitahu terlebih dahulu.

TV MINGGU INI

HARI RABU 19 MAC

PETANG

- 4.15 PEMBUKAAN DAN LAGU KEBANGSAAN
- 4.17 AL-QURAN DAN MARI KITA BERDOA
- 4.27 SUSUNAN RANCANGAN
- 4.30 ELECTRIC COMPANY
- 5.00 ZOO 2000: 'Closer And Closer' (terakhir)
- 5.25 INSPECTOR GADGET
- 5.50 MR BELVEDERE
- 6.00 BERITA AWAL
- 6.05 MR BELVEDERE — sambungan
- 6.20 KUIZ KATA
- 6.32 AZAN MAGHRIB
- 6.38 AL-QURAN DAN KESIMPULAN MAKNANYA
- 6.48 KUIZ KATA — sambungan

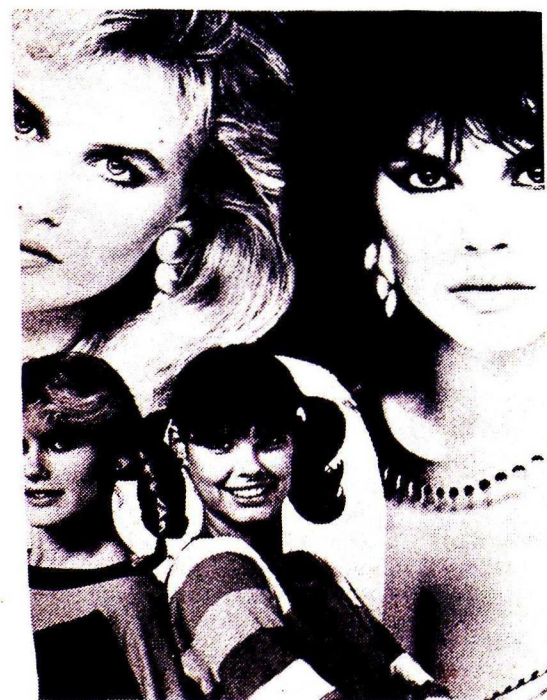
MALAM

- 7.00 BERITA DALAM BAHASA INGGERIS
- 7.17 MACGYVER: "The Golden Triangle"
- 7.41 AZAN ISYAK
- 7.45 MACGYVER — sambungan
- 8.15 WARTA BERITA
- 8.40 CERAMAH BIMBINGAN ISLAM: "Memohon Perlindungan Allah"
- 8.50 LIPUTAN NASIONAL
- 9.20 RENCANA TEMPATAN: 'Jabatan Pertanian — Kaji Musuh Tanaman' — Bhg. 1
- 9.50 ROAD TO WEMBLEY 1985/1986 "Tottenham Hotspurs lwn Everton"
- 10.50 THREE'S COMPANY: 'And Now, Here's Jack' Jack dijemput membuat persembahan memasak dalam sebuah rancangan TV. Shownya menjadi kecoh apabila Jack terlupa pada 'lines'nya.
- 11.15 ENTERTAINMENT THIS WEEK
- 1.05 SIARAN TAMAT.

HARI KHAMIS 20 MAC

PETANG

- 4.15 PEMBUKAAN DAN LAGU KEBANGSAAN
- 4.17 AL-QURAN DAN MARI KITA BERDOA
- 4.27 SUSUNAN RANCANGAN
- 4.30 SESAME STREET
- 5.30 ALPHABET ZOO
- 5.45 SPACE ACE
- 6.00 BERITA AWAL
- 6.05 SPACE ACE — sambungan



SIAPA mereka di atas? Kedua-duanya antik, bukan? Mereka diberi nama juluan PAPER DOLLS — juga nama satu siri rancangan baru bermula Selasa depan kira-kira jam 11.05 malam.

- 6.15 ALAM PERMAI (ulangan)
- 6.31 AZAN MAGHRIB
- 6.37 AL-QURAN DAN KESIMPULAN MAKNANYA
- 6.47 ALAM PERMAI — sambungan

MALAM

- 7.00 BERITA DALAM BAHASA INGGERIS
- 7.17 KNIGHT RIDER: 'Knight Song'
- 7.40 AZAN ISYAK
- 7.46 KNIGHT RIDER — sambungan
- 8.15 WARTA BERITA
- 8.40 CERAMAH BIMBINGAN ISLAM: "Kebijaksanaan Menggunakan Kesempatan"
- 8.50 HIDAYAT
- 9.20 DUNIA MINGGU INI
- 9.50 ME AND MUM: 'A Flawed Affairs'
- 10.40 NEVER THE TWAIN: 'A Matched Pair'
- 11.05 TAYANGAN GAMBAR: 'Dog Day Afternoon'
- 1.35 SIARAN TAMAT.

HARI JUMAAT 21 MAC

TENGAH HARI

- 12.00 PEMBUKAAN DAN LAGU KEBANGSAAN
- 12.02 AL-QURAN DAN MARI KITA BERDOA
- 12.12 SUSUNAN RANCANGAN
- 12.15 CERAMAH UGAMA
- 12.25 HIDAYAT
- 12.45 AZAN SEMBAHYANG FARDU JUMAAT
- 12.50 HIDAYAT — sambungan
- 12.55 SMURFS

PETANG

- 1.20 SPORTS: Asian Basketball Championship '85 — Bhg 3 'China lwn Philippines'
- 2.05 HE-MAN AND THE MASTERS OF THE UNIVERSE
- 2.25 DOCUMENTARY: RIVERS — The Congo
- 2.50 MIANI MIATU
- 3.05 CHARLIE AND CO
- 3.30 PESTA SUKAN MERDEKA
- 3.37 AZAN ASAR
- 3.41 PESTA SUKAN MERDEKA — sambungan
- 4.35 MEN AND MACHINE: "In Black And White With Colour"
- 5.00 WHO, SIR? ME, SIR?
- 5.25 THE SUPERPOWERS TEAM AND GALACTICA GUARDIANS
- 5.50 TUBUH YANG HIDUP
- 6.00 BERITA AWAL
- 6.05 TUBUH YANG HIDUP — sambungan
- 6.20 KUIZ KATA
- 6.31 AZAN MAGHRIB
- 6.37 AL-QURAN DAN KESIMPULAN MAKNANYA
- 6.47 KUIZ KATA — sambungan

MALAM

- 7.00 BERITA DALAM BAHASA INGGERIS
- 7.17 AIRWOLF: "Sing of The Past"
- 7.40 AZAN ISYAK
- 7.44 AIRWOLF — sambungan
- 8.15 WARTA BERITA
- 8.40 CERAMAH BIMBINGAN ISLAM: Kebijaksanaan Menggunakan Kesempatan — Bhg 2.
- 8.50 LIPUTAN NASIONAL
- 9.20 DRAMA TVRI: "Bukan Sangkar Madu"
- 10.05 MACGRUDER AND LOUD: "The Odds Favor Death"
- 10.55 KNOTS LANDING: 'Four No Trump'
- 11.45 SIARAN TAMAT.

HARI SABTU 22 MAC

PETANG

- 4.15 PEMBUKAAN DAN LAGU KEBANGSAAN
- 4.17 AL-QURAN DAN MARI KITA BERDOA
- 4.27 SUSUNAN RANCANGAN
- 4.30 SESAME STREET

- 5.30 DANGER MOUSE
- 5.50 IN THE WILD WITH HARRY BUTLER: 'Desert Bhg 3 — Death of A Waterhole' Australia mengandungi lebih banyak kawasan padang pasir. Ketibaan manusia ke kawasan kekurangan air membawa bencana kepada binatang-binatang yang berkehendakannya. Harry Butler menjumpai satu kelompok air yang mungkin kering dan dia telah menyelam di sana untuk menangkap berbagai jenis binatang yang terdapat di sana.

- 6.00 BERITA AWAL
- 6.05 IN THE WILD WITH HARRY BUTLER — sambungan
- 6.15 THUNDERCATS: "Perils"
- 6.31 AZAN MAGHRIB
- 6.37 ALQURAN DAN KESIMPULAN MAKNANYA
- 6.47 THUNDERCATS — sambungan

MALAM

- 7.00 BERITA DALAM BAHASA INGGERIS
- 7.17 T. J. HOOKER: 'Trackdown' Hooker berkehendakkan bantuan Stacy untuk menangkap seorang pembunuh yang menahan seorang wanita sebagai tebusan. Wanita itu hendak dijadikan subahnya memancing wanita-wanita lain menjadi kuncu-kuncunya.
- 7.40 AZAN ISYAK
- 7.44 T. J. HOOKER — sambungan
- 8.15 WARTA BERITA
- 8.40 CERAMAH BIMBINGAN ISLAM: "Allah Membakar Pembawa Fitnah"
- 8.50 LIPUTAN NASIONAL
- 9.20 BINTANG REMAJA '86 — Separuh Akhir No 2.
- 10.10 TAYANGAN GAMBAR MELAYU/INDONESIA
- 11.40 TAYANGAN GAMBAR AKHIR: 'Toward The Unknown' Seorang juruterbang roket ingin memperbaiki kesalahannya yang lepas untuk memulihkan kepercayaan mereka kepadanya. Pelakon-pelakon: William Holden, Lloyd Nolan, Virginia Leith, Charles McGraw, dan lain-lain.
- 1.10 SIARAN TAMAT.

HARI AHAD 23 MAC

TENGAH HARI

- 12.00 PEMBUKAAN DAN LAGU KEBANGSAAN
- 12.02 AL-QURAN DAN MARI KITA BERDOA
- 12.12 SUSUNAN RANCANGAN
- 12.15 ITALIAN SOCCER 1985/86 SEASON
- 12.29 AZAN ZUHUR
- 12.33 ITALIAN SOCCER — sambungan

PETANG

- 1.10 TAYANGAN GAMBAR: 'Pygmalion' Dipadankan dari tulisan George Bernard Shaw mengenai seorang profesor bahasa yang melatih seorang wanita jalanan berbahasa betul dan akhirnya diterima oleh masyarakat atasan.
- 2.40 CHALLENGE OF THE GOBOTS
- 3.10 SHE-RA PRINCESS OF POWER
- 3.35 AZAN ASAR
- 3.39 DRAMA SBC: Merintang Cinta
- 4.30 RIPLEY'S BELIEVE IT OR NOT
- 5.20 RENCANA TEMPATAN: Perikanan No. 2 'Pemeliharaan Ikan'
- 5.50 SMALL WONDER
- 6.00 BERITA AWAL
- 6.05 SMALL WONDER — sambungan
- 5.20 MARI MEMASAK: Puding Puteri Salju — 'Resipinya ada dimuatkan di muka lain akhbar ini.
- 6.31 AZAN MAGHRIB
- 6.37 AL-QURAN DAN KESIMPULAN MAKNANYA
- 6.47 MARI MEMASAK — sambungan

MALAM

- 7.00 BERITA DALAM BAHASA INGGERIS
- 7.17 STIR CRAZY
- 7.40 AZAN ISYAK
- 7.44 STIR CRAZY — sambungan
- 8.15 WARTA BERITA

- 8.40 CERAMAH BIMBINGAN ISLAM: "Mertabat Ibu Bapa"
- 8.50 HIBURAN TEMPATAN: Bersama M. Daud Kilau
- 9.30 DOCUMENTARY Q.E.D. 'Eye-Witness . . . Fact Or Fiction?'
- 10.00 WHO'S THE BOSS?
- 10.32 THE KEY TO REBECCA
- 11.20 TWILIGHT ZONE: 'Little Boy Lost'
- 11.45 SIARAN TAMAT.

HARI ISNIN 24 MAC

PETANG

- 4.15 PEMBUKAAN DAN LAGU KEBANGSAAN
- 4.17 AL-QURAN DAN MARI KITA BERDOA
- 4.27 SUSUNAN RANCANGAN
- 4.30 ALVIN AND THE CHIPMUNKS
- 5.00 DOCUMENTARY: 'Shark Hunters Of Archill Island'
- 5.45 BILL COSBY SHOW
- 6.00 BERITA AWAL
- 6.05 BILL COSBY SHOW — sambungan
- 6.15 KUIZ RIA
- 6.31 AZAN MAGHRIB
- 6.37 AL-QURAN DAN KESIMPULAN MAKNANYA
- 6.47 KUIZ RIA — sambungan

MALAM

- 7.00 BERITA DALAM BAHASA INGGERIS
- 7.17 REMINGTON STEELE: "Breath of Steele"
- 7.40 AZAN ISYAK
- 7.44 REMINGTON STEELE — sambungan
- 8.15 WARTA BERITA
- 8.40 CERAMAH BIMBINGAN ISLAM: "Mensyukuri Nikmat Allah"
- 8.50 LIPUTAN NASIONAL
- 9.15 BELIA
- 9.35 GIVE US A CLUE Be Sniffed At"
- 10.00 DOCUMENTARY BBC: "Not To Return To EDEN"
- 10.30 RETURN TO EDEN
- 11.30 SIARAN TAMAT.

HARI SELASA 25 MAC

PETANG

- 4.15 PEMBUKAAN DAN LAGU KEBANGSAAN
- 4.17 AL-QURAN DAN MARI KITA BERDOA
- 4.27 SUSUNAN RANCANGAN
- 4.30 MUPPET BABIES
- 5.00 KATE AND ALLIE
- 5.30 GALTAR AND THE GOLDEN LANCE
- 6.00 BERITA AWAL
- 6.05 THAT'S INCREDIBLE
- 6.31 AZAN MAGHRIB
- 6.37 AL-QURAN DAN KESIMPULAN MAKNANYA
- 6.47 THAT'S INCREDIBLE — sambungan

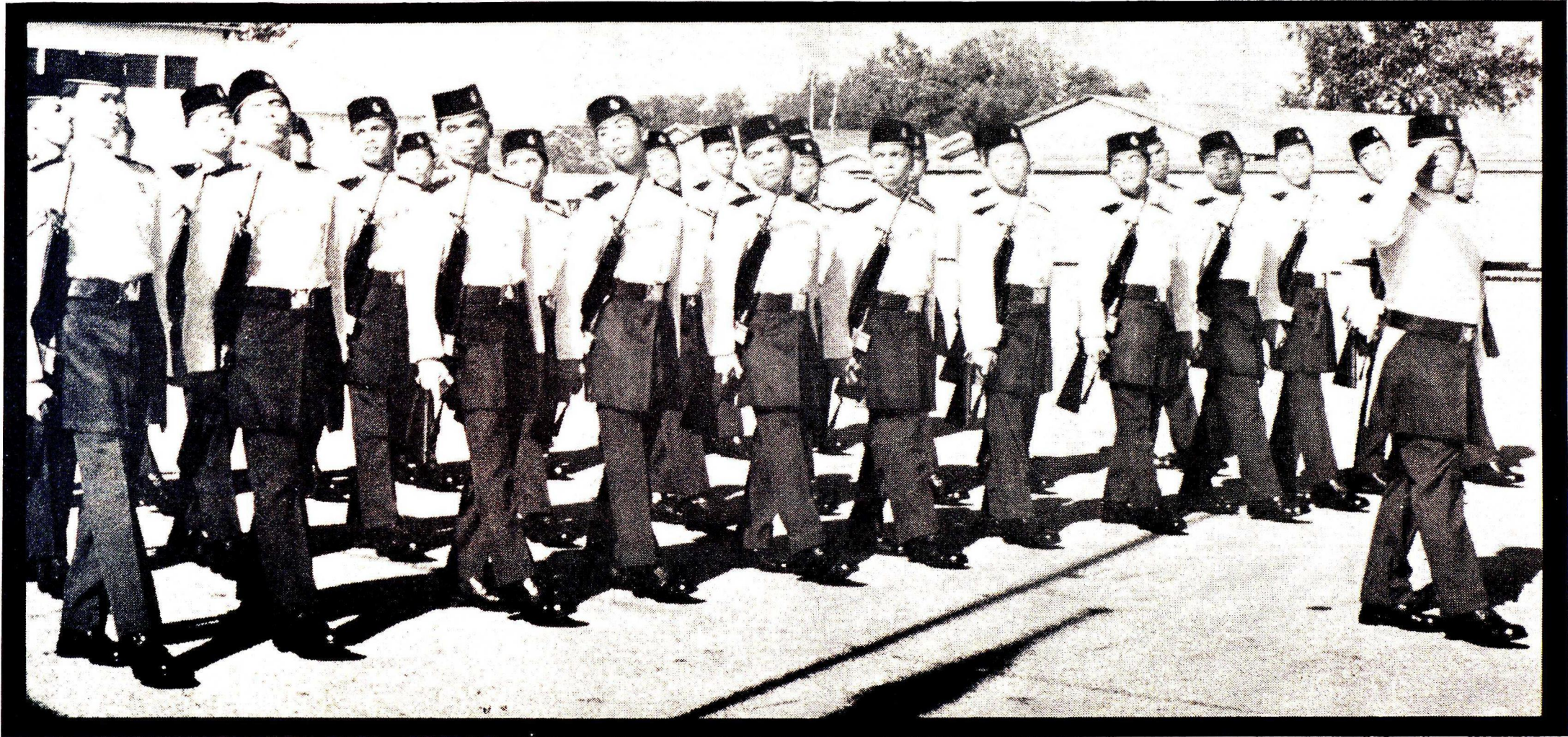
MALAM

- 7.00 BERITA DALAM BAHASA INGGERIS
- 7.17 THE FALL GUY: 'Tailspin' (terakhir) Colt memasuki dunia sarkas untuk menangkap seorang pencabul jaminan yang terlepas dengan \$200,000 dari satu rompak bank.
- 7.40 AZAN ISYAK
- 7.44 THE FALL GUY — sambungan
- 8.15 WARTA BERITA
- 8.40 CERAMAH BIMBINGAN ISLAM ARENA SUKAN
- 8.50 REKASENI
- 9.50 WRESTLING
- 10.15 PAPER DOLLS: Satu siri baru mengenai glamor, keuntungan, kuasa dan passion. Kisah dua gadis belasan tahun yang mempunyai kehidupan berkaitan di antara satu dengan lain untuk beberapa waktu dalam mengharungi ketegangan dunia fesyen dan modelling.
- 11.55 SIARAN TAMAT.



ANGKATAN BERSENJATA DIRAJA BRUNEI

MASUKILAH KERJAYA TENTERA YANG MENCABAR



SYARAT-SYARAT

- a. **AWANG-AWANG** mestilah dilahirkan di Brunei dan rakyat kepada Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam.
- b. Awang-Awang mestilah lulus darjah 6 Melayu atau yang sebanding dengannya.
- c. Awang-Awang mestilah masih bujang atau beristeri dan berumur antara 17½ tahun hingga 25 tahun.
- d. Tinggi sekurang-kurangnya 5 kaki 1 inci, berat badan tidak kurang 105 paun dan berbadan sihat.

Tarikh tutup Pengambilan Yang Ke-69 pada 30 April, 1986.

**JIKA AWANG-AWANG BERMINAT DALAM KERJAYA TENTERA
TULISLAH :**

Kepada :

**PEGAWAI PENGAMBILAN
ANGKATAN BERSENJATA DIRAJA BRUNEI
PERKHEMAHAN BOLKIAH
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

Nama :

No. Kad Pengenalan : **Warna :**

Tarikh Lahir : **Umur :**

Alamat :

Kelulusan : **No. Telefon :**

Tandatangan : **Tarikh :**

JAWATAN KOSONG DAN PEMBERITAHUAN TAWARAN

SEBAGAI PEGAWAI PROTOKOL

PERMOHONAN adalah dipelawa daripada pemohon-pemohon yang terdiri dari rakyat Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam untuk dilantik sebagai PEGAWAI PROTOKOL di Jabatan Adat Istiadat, Jabatan Perdana Menteri, Negara Brunei Darussalam.

(Bilangan Kod :

002 31 — 004).

Tanggagaji : B. 2 EB. 3 — \$2270-\$4240 sebulan.

Kelayakan dan Pengalaman :

- i) Mestilah berumur tidak kurang daripada 23 tahun, lelaki dan terdiri dari orang Melayu yang beragama Islam mengikut Mazhab Shafiee Ahli Sunnah Wal Jama'ah.
- ii) Mestilah mempunyai kelulusan sekurang-kurangnya Ijazah Sarjana Muda dalam mana-mana bidang yang diiktiraf oleh Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam.

ATAU

- b) Pegawai-pegawai yang sedang berkhidmat :—

- i) Pemohon - pemohon mestilah mempunyai Higher National Diploma (HND) dalam mana-mana bidang yang diiktiraf oleh Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam, dan sedang dan telah berkhidmat sekurang-kurangnya 5 tahun dengan Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam.

ATAU

- ii) Pemohon - pemohon mestilah sedang dan telah berkhidmat di Jabatan Adat Istiadat Negara dengan tanggagaji C. 3-4 EB. 5 sekurang-kurangnya selama 5 tahun.

- c) Mengetahui akan Adat Istiadat Diraja Brunei khususnya dan adat resam penduduk Negara Brunei Darussalam amnya adalah menjadi satu kelebihan.

Tugas-tugas dan Tanggungjawab :

- a) Bertanggungjawab kepada Yang Di Pertua, Timbalan

Yang Di Pertua atau Penolong Yang Di Pertua Adat Istiadat Negara pada menjalankan tugas dalam majlis-majlis yang beristiadat dari masa ke semasa menurut yang diarahkan, termasuk persediaan sebelum majlis serta pengendalian setelah selesai majlis.

- b) Menyusun dan mengemaskinikan senarai jemputan dari masa ke semasa.
- c) Bertanggungjawab mengendalikan jemputan bagi majlis-majlis yang beristiadat.
- d) Menjalankan tugas-tugas lain seperti yang difikirkan patut dan sesuai oleh Yang Di Pertua Adat Istiadat Negara.
- e) Lain-lain tugas dalam perkhidmatan adalah mengikut peraturan-peraturan yang ada pada masa ini.

Am :

Calon-calon yang berjaya bagi satu-satu jawatan yang dipohonkan mestilah bersedia untuk bertugas bila-bila masa dikehendaki di luar masa pekerjaan biasa atau bekerja secara bergilir-gilir (shift) atau semasa cuti awam dan juga hendaklah bersedia untuk bertugas di mana-mana sahaja di Negara Brunei Darussalam.

Peringatan :

Pemohon-pemohon adalah diingatkan supaya mencatatkan nama jawatan serta Bilangan Kod yang berkenaan dengan nama jawatan yang dipohonkan di dalam borang permohonan mereka. Borang permohonan tanpa catatan Bilangan Kod yang berkenaan tidak akan dilayan.

Seseorang pegawai yang sedang berkhidmat dengan Kerajaan hendaklah menghantar permohonan melalui Ketua Jabatannya, dan Ketua Jabatan itu hendaklah menyertakan bersama-sama dengan permohonan ini satu Laporan Sulit dan satu salinan Rekod Perkhidmatan yang lengkap.

Permohonan mestilah dipenuhi dalam dua salinan borang yang boleh didapati daripada Pejabat Suruhanjaya Perkhidmatan Awam, Negara Brunei Darussalam dan borang tersebut hendaklah dikembalikan bersama-sama dengan salinan surat-surat akuan dan sijil-sijil kepada Setiausaha, Suruhanjaya Perkhidmatan Awam, Tingkat 5, Bangunan SPA, Bandar Seri Begawan.

Tarikh tutup : 10 Mei, 1986. (E/1294/85)

(Bilangan Pendaftaran : 13/1986).

TAWARAN JABATAN HAL EHWAL UGAMA

BIL. : 6/1986

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Pengerusi Lembaga Tawaran, Negara Brunei Darussalam di Pejabat Kementerian Kewangan, Tingkat 4, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, tidak lewat pada hari Isnin, 14 April, 1986, jam 12.00 tengah hari untuk membekalkan kenderaan yang berikut :—

- i) Land Rover — 3 buah
2. Penawar-penawar yang menghantarkan tawaran mereka adalah dikehendaki menyertakan katalog bagi perkara-perkara yang akan dibekalkan berserta dengan butir-butir yang berikut :—
- i) Tempoh lama pembe-
kalan setelah menerima pesanan;
- ii) Harga C.I.F. Brunei (termasuk cukai);
- iii) Lama dalam jaminan dan
- iv) Lain-lain hal jika ada.

3. Penerangan - penerangan

KENYATAAN TAWARAN JABATAN PENJARA KEMENTERIAN HAL EHWAL DALAM NEGERI

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Pengerusi Lembaga Tawaran, Negara Brunei Darussalam di Pejabat Setiausaha Tetap, Kementerian Kewangan, Tingkat Empat, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan tidak lewat pada hari Isnin 24 Mac, 1986 jam 12.00 tengah hari bagi membekalkan :—

- i) 3 Units Walkthrough Metal Detector
- ii) 4 Units Handheld Metal Detector.

2. Keterangan lanjut mengenai dengan penentuan-penentuan (Specifications) bagi alat pengesan logam (Metal Detector) ini bolehlah diperolehi dari Pejabat Penjara, Rumah Penjara Jerudong, Bandar Seri Begawan pada bila-bila masa pejabat dibuka.

3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan "Tawaran Membekal Alat Pengesan Logam (Metal Detector) untuk Jabatan Penjara" tanpa menunjukkan identiti pemborong, dan ditujukan kepada Pengerusi Lembaga Tawaran, Kementerian Kewangan, Tingkat Empat, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan.

4. Pemborong - pemborong yang menghantar tawaran mereka adalah dikehendaki menghantar katalog (gambar) jenis alat pengesan logam (Metal Detector) yang ditawarkan berserta butir-butir berikut :—

- i) Harga sebuah termasuk Cukai

KENYATAAN TAWARAN JABATAN PENJARA KEMENTERIAN HAL EHWAL DALAM NEGERI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Pengerusi Lembaga Tawaran, Negara Brunei Darussalam di Pejabat Setiausaha Tetap, Kementerian Kewangan, Tingkat Empat, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan tidak lewat pada hari Isnin 24 Mac, 1986 jam 12.00 tengah hari bagi membekalkan :—

- i) Sebuah Alat Gerak Badan (Multigym Equipment)

2. Keterangan lanjut mengenai dengan penentuan-penentuan (Specifications) bagi alat gerak badan (Multigym Equipment) ini bolehlah diperolehi dari Pejabat Penjara, Rumah Penjara Jerudong, Bandar Seri Begawan pada bila-bila masa pejabat dibuka.

3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan "Tawaran Membekal Alat Gerak Badan (Multigym Equipment) untuk Jabatan Penjara" tanpa menunjukkan identiti pemborong, dan ditujukan kepada Pengerusi Lembaga Tawaran, Kementerian Kewangan, Tingkat Empat, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan.

4. Pemborong - pemborong yang menghantar tawaran mereka adalah dikehendaki menghantar katalog (gambar) jenis alat gerak badan (Multigym Equipment) yang ditawarkan berserta butir-butir berikut :—

- i) Harga sebuah termasuk Cukai
- ii) Jenis alat-alat sampingan (accessories) yang terdapat
- iii) Lama tempoh dalam jaminan
- iv) Tempoh membekal
- vi) Back up service dan lain-lain hal jika ada.

5. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

6. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

7. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

8. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

9. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

10. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

11. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

12. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

13. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

14. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

15. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

16. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

17. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

18. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

19. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

20. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

21. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

22. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

23. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

24. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

25. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

26. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

27. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

- ii) Jenis alat-alat sampingan (accessories) yang terdapat
- iii) Lama tempoh dalam jaminan
- iv) Tempoh membekal
- vi) Back up service dan lain-lain hal jika ada.

5. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

JABATAN PENERBANGAN AWAM KEMENTERIAN PERHUBUNGAN NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

1. TENDERS are invited for the supply of VHF SOLID-STATE AM RADIO TELEPHONE ETC.

2. Tenders will be received by the Chairman Tenders Board at the 4th, Floor, Ministry of Finance, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Brunei Darussalam, up to 12.00 noon on Monday, 7th April, 1986.

Tenders received after the said time and date will be rejected.

3. Tenders should be submitted in a plain sealed envelope marked :—

TENDER FOR THE SUPPLY OF VHF SOLID-

STATE AM RADIO TELEPHONE ETC FOR THE CIVIL AVIATION DEPARTMENT.

Tender Ref: JPA/AT/86/2 bearing no indication of the name of the tenderer.

4. Detailed tender documents can be obtained from the office of the Director of Civil Aviation, 4th Floor, Operations Block, Brunei International Airport, Brunei Darussalam upon a deposit of B\$100.00.

5. The Government of Brunei Darussalam does not bind itself to accept the lowest or any tender.

ROYAL BRUNEI POLICE FORCE TENDER NOTICE

1. TENDERS will be received by the Chairman, Tenders Board, Negara Brunei Darussalam. Tenders should be placed in the Tender Box situated at :—

4th Floor,
Jabatan Kementerian Kewangan
Jalan James Pearce
Bandar Seri Begawan
Negara Brunei Darussalam.

By 12.00 noon on the stated closing date.

2. Tender documents can be obtained from :—
Head of Logistics and Procurement
Police Headquarters
Gadong
Negara Brunei Darussalam.

TENDER No. : 37/1986
SHOES AND BOOTS

TENDER No. : 38/1986
ACCOUNTREMENTS

TENDER No. : 39/1986
CAPS AND SONGKOK

TENDER No. : 40/1986
HOLSTERS FOR REVOLVERS

TENDER No. : 41/1986
SIGN BOARDS, FLASHING LAMPS AND TRAFFIC CONES.

(Closing date: 7th April, 1986)

TENDER No. : 42/1986

1. TENDERS will be received by the Chairman, Tenders Board, Negara Brunei Darussalam. Tenders should be placed in the Tender Box situated at :—

4th Floor,
Jabatan Kementerian Kewangan,
Jalan James Pearce,
Bandar Seri Begawan,
Negara Brunei Darussalam.

By 12.00 noon on the stated closing date.

2. Tender documents can be collected from :—

Ag Head of 'C' Dept.,
Police Headquarters,
Gadong,
Negara Brunei Darussalam.

MOWER BLADE SHARPENING EQUIPMENT

1. Foley—Lawn mower grinder model 388—1 unit

Specification :—
Height (including base — 50"

Height (Elevator to ground) — 76"

Length (End to end — 59½"

Width (Front to end) — 33"

Accommodates blades up to — 36"

Provides :—

115 volts, 1 phase, 60

Hertz motor with Diamond wheel

Dresser Ho der Attachment

Alignment Gauge

Elevator Assembly

Fixed Centre Stand

Adjustable Centre stand 6"

Grinder Wheel and cup wheel.

2. Foley—Bed knife Grinder

Model 384 — 1 unit

Bed knife Grinder and

straight knives up to 36"

long.

Provides :—

Grinding machine attached

with holder, Alignment

Gauge, Elevator

Assembly, Height adjuster

and fixed centre stand.

Built-in-protractor aids in

establishing angles as recommended by the manufacturer.

Mounting kit for bed knives.

Straight knife — grinding

attached

Cup wheel 6 x 1 x 1½

bore 46 grit

Cup wheel 6 x 1 x 1½

bore 60 grit

Six inches up wheel for

Roseman Mowers.

3. Foley — Lapping Machine

Model 365 — 1 unit

Specification :—

Operating speed — 140 RPM

Reel width — any

Reel diameter — To 12"

Motor 115V, ½ HP — 1725 RPM

Provides :—

Complete with reversible motor

Connecting chucks

Mower supports and special

lapping compound for fast

lapping action weight 50 lbs.

Timmer adaptor, 2 lbs

Locke adaptor, 2 lbs

Greenmaster adaptor, 1 lb

Dry lapping compound

5 lbs 60 grit

5 lbs 80 grit

10 lbs 60 grit

10 lbs 80 grit.

Tenders shall consist of the

followings :—

To provide parts catalogues

and service manuals.

(Closing date: 7th April, 1986)

KENYATAAN DAN PEMBERITAHUAN TAWARAN

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN PERUBATAN DAN KESIHATAN

TAWARAN KECIL
BIL.: DMS/3/1986

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Lembaga Tawaran Kecil, Kementerian Pelajaran dan Kesihatan dan tawaran-tawaran yang berkenaan bolehlah dimasukkan ke dalam Peti Lembaga Tawaran Kecil, Kementerian Pelajaran dan Kesihatan yang terletak di luar bilik Setiausaha Tetap Kementerian Pelajaran dan Kesihatan tidak lewat dari jam 3.00 petang pada hari Rabu 24 Mac, 1986 bagi membekalkan perkara di bawah kepada Jabatan Perubatan dan Kesihatan.

A. "MEMBEKAL DAN PENGHANTARAN: APPENDICETOMY/ HERNIA SETA x 10 SETS (TO SUPPLY AND DELIVER APPENDICETOMY/ HERNIA SETS x 10 SETS).

B. "MEMBEKAL DAN PENGHANTARAN: DILATATION DAN CURETTAGE SET (12 SETS) (TO SUPPLY DELIVER: DILATA-

TION AND CURETTAGE SET (12 SETS).

2. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.

3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup ke alamat di atas dan ditulis dengan nama tawaran yang berkenaan tanpa menunjukkan identiti pemohon.

4. Dokumen-dokumen tawaran dan keterangan-keterangan lanjut bolehlah diperolehi dari Bahagian Akaun, Ibu Pejabat Perubatan dan Kesihatan, Lapangan Terbang Lama, Jalan Berakas, Negara Brunei Darussalam semasa waktu-waktu bekerja.

5. Cagaran tawaran adalah sebanyak \$200.00 (wang tunai). Pembayaran dengan menggunakan CHEQUE tidak akan dilayan.

6. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang rendah atau lain-lain tawaran.

JABATAN PENERBANGAN AWAM KEMENTERIAN PERHUBUNGAN NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

1. TENDERS are invited for the supply of AM/MF MOBILE RADIO TEST SET.

2. Tenders will be received by the Chairman Tenders Board at the 4th Floor, Ministry of Finance, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Brunei Darussalam, up to 12.00 noon on Monday, 7th April, 1986.

Tenders received after the said time and date will be rejected.

3. Tenders should be submitted in a plain sealed envelope marked:—

TENDER FOR THE SUPPLY OF AM/FM MO-

BILE RADIO TEST SET FOR CIVIL AVIATION DEPARTMENT.

Tender Ref: JPA/AT/86/1 bearing no indication of the name of the tenderer.

4. Detailed tender documents can be obtained from the office of the Director of Civil Aviation, 4th Floor, Operations Block, Brunei International Airport, Brunei Darussalam upon a deposit of B\$100.00.

5. The Government of Brunei Darussalam does not bind itself to accept the lowest or any tender.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN HAL EHWAL UGAMA BIL.: 5/1986

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Pengerusi Lembaga Tawaran, Negara Brunei Darussalam di Pejabat Kementerian Kewangan, Tingkat 4, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan tidak lewat pada hari Isnin 31 Mac, 1986, jam 12.00 tengah hari untuk:—

MEMBEKAL DAN MENJAHIT PAKAIAN SERAGAM UNTUK PEGAWALPEGAWAI DAN KAKITANGAN JABATAN HAL EHWAL UGAMA DAERAH BRUNEI/MUARA, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM BAGI TAHUN 1986.

2. Penawar-penawar hendaklah menyatakan harga tiap-tiap sepasang pakaian (sehelai seluar dan baju) yang dianggarkan sebanyak 700 pasang dan dikehendaki menyertakan jenis-jenis kain yang ditawarkan.

3. Butir-butir lanjut mengenai dengan bentuk, jenis-jenis pakaian dan borang tawaran boleh didapati dan diperolehi dari Kerani Tingkat 1 (Tawaran) Jabatan ini, Tingkat 1, Bilik No: 205, pada bila-bila masa waktu pejabat.

4. Penawar-penawar yang berjaya hendaklah bersedia membuat dan membekalkan pakaian-pakaian yang dimaksudkan dalam tempoh yang segera dari tarikh pesanan dikeluarkan.

5. Tawaran-tawaran hendaklah dikemukakan di dalam

sampul surat yang tertutup dan berlak (sealed) serta ditandakan dengan terang 'TAWARAN BAGI MEMBEKAL DAN MENJAHIT PAKAIAN SERAGAM UNTUK PEGAWALPEGAWAI DAN KAKITANGAN JABATAN HAL EHWAL UGAMA, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM', tanpa menunjukkan identiti pemborong.

6. Penawar yang berjaya yang datangnya dari daerah-daerah lain dan jauh dari pusat bandar adalah dikehendaki hadir sendiri atau menyediakan tempat khas yang berhampiran dengan Ibu Pejabat Hal Ehwat Ugama, Bandar Seri Begawan termasuk Maktab Perguruan Ugama Seri Begawan, Sekolah Menengah Arab Laki-Laki Hassanah Bolkiah dan Sekolah Ugama (Arab) Menengah Perempuan Raja Isiteri Pengiran Anak Damit, Jalan Tutong untuk membuat ukuran (menyukat).

7. Tawaran yang lewat diterima dari tarikh dan masa yang telah ditetapkan di atas tidak akan dilayan.

8. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak akan terikat bagi menerima tawaran yang murah atau tawaran yang difikirkan tidak munasabah.

JABATAN ADAT ISTIADAT NEGARA NOTIS TAWARAN

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Pengerusi Lembaga Tawaran, Bangunan Kementerian Kewangan, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam sehingga jam 12.00 tengah hari pada 24 Mac, 1986 bagi "MEMBERSIHKAN BANGUNAN LA-PAU DAN DEWAN PERSANTAPAN LAPAU, BANDAR SERI BEGAWAN, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM".

Butir-butir lanjut boleh didapati di Jabatan Adat Istiadat Negara pada bila-bila masa di waktu Pejabat dibuka.

Tawaran-tawaran yang diterima selepas tarikh yang tersebut di atas akan ditolak. Penawar-penawar hendak-

lah menghadapkan dalam sampul surat biasa atau yang dikhaskan dan hendaklah ditutup. Pada bahagian atas sebelah kiri sampul surat hendaklah ditunjukkan tajuk tawaran sebagaimana yang diik'ankan dan tarikh tutup tawaran itu. Sampul surat tersebut hendaklah dialamatkan kepada:—

Pengerusi,
Lembaga Tawaran,
d/a Bangunan
Kementerian
Kewangan,
Bandar Seri Begawan,
Negara Brunei
Darussalam.

Kerajaan adalah berhak untuk menolak tawaran yang rendah atau mana-mana tawaran.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN KEMAJUAN PERUMAHAN

1.0 Nama projek:

BILANGAN TAWARAN: JKP/07/1986
CADANGAN BINAAN PAGAR KESELAMATAN DI KAWASAN KAMPONG JAYA SETIA, PERPINDAHAN BERAKAS.

2.0 Dokumen dan syarat-syarat tawaran boleh dilihat dan didapati dari:

Jabatan Kemajuan Perumahan,
Tingkat 3,
Bangunan Suruhanjaya Perkhidmatan Awam,
Kawasan Lapangan Terbang Lama,
Negara Brunei Darussalam

mulai dari Rabu 12 Mac hingga hari Sabtu 22 Mac, 1986.

3.0 Kelayakan pemborong: Kelas 'B' yang berdaftar di Jabatan Kerja Raya, Negara Brunei Darussalam.

4.0 Cagaran tawaran: \$200.00 + \$100.00 (dokumen) + \$150.00 (lukisan).

5.0 Tarikh tutup: Hari Rabu 26 Mac, 1986 jam 12.00 tengah hari.

6.0 Syarat-syarat tawaran:

6.1 Tawaran-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran yang terletak di Pejabat Setiausaha Tetap (Teknikal), Tingkat 3, Bangunan Kementerian Pembangunan, Brunei Darussalam tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari, hari Rabu (pada tarikh yang ditetapkan);

6.2 Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan;

6.3 Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan nama projek yang berkenaan tanpa menunjukkan identiti pemborong, dan ditujukan kepada:

Pengerusi,
Lembaga Tawaran Kecil,
Pejabat Setiausaha Tetap (Teknikal),
Tingkat 3,
Bangunan Kementerian Pembangunan,
Negara Brunei Darussalam.

6.4 Cagaran tawaran adalah dikehendaki dan akan dikembalikan kepada setiap pemborong yang tidak berjaya setelah menghantar tawaran yang jujur (bonafide tender);

6.6 Tawaran-tawaran mestilah dihantar dengan menggunakan borang-borang tawaran yang telah disediakan. Tawaran yang mempunyai pengecualian tidak akan dilayan; dan

6.7 Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran yang rendah atau lain-lain tawaran.

JUALAN LELONG

ADALAH dengan ini diberi Notis iaitu jualan lelong barang-barang yang tersebut di dalam jadual di bawah akan diadakan pada 22 Mac, 1986.

Lelongan ini adalah bersyarat berikut:

1. Pembeli yang berjaya hendaklah membayar dengan wang tunai dan memindahkan barang-barang yang dibelinya tidak lewat dalam tujuh hari dari hari perlelongan.
2. Pembeli yang berjaya hendaklah juga membayar cukai kastam jika perlu.
3. Apa-apa barang yang telah dibeli tetapi tidak dipindahkan dalam tempoh tujuh hari tersebut akan dirampas kembali dan dijual semula.

JADUAL

Bil.: Butir-butir Keterangan Benda:

1. Harta benda tidak bertuan yang tidak dituntut.
2. Barang-barang emas
3. Kereta.

Tempat Lelong:

Di Balai Polis Daerah Brunei-Muara, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.

Tarikh dan Masa Lelong:

22 Mac, 1986 jam 9.00 petang.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN PELAJARAN KEMENTERIAN PELAJARAN DAN KESIHATAN

Syarat-syarat Tawaran

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran di tingkat empat, Bangunan Kementerian Kewangan, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari, hari Isnin 24 Mac, 1986 bagi membekalkan perkara di bawah kepada Jabatan Perubatan dan Kesihatan:—

TAWARAN BAGI BEG PLASTIK HITAM UNTUK SAMPAH BAGI TEMPOH DUA TAHUN Untuk Jabatan Perubatan dan Kesihatan, Negara Brunei Darussalam.

2. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.

3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat dengan membubuhkan perkara tawaran berkenaan tanpa menunjukkan identiti pemohon.

4. Dokumen-dokumen tawaran bolehlah diperolehi dari Bahagian Akaun, Ibu Pejabat Perubatan dan Kesihatan, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam semasa waktu pejabat seperti berikut:—

Isnin-Khamis 8.30 pagi - 11.45 pagi
2.00 petang - 3.30 petang
Sabtu 8.30 pagi - 11.00 pagi

5. Cagaran tawaran adalah sebanyak \$100.00 (wang tunai).

6. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak terikat menerima tawaran yang paling rendah atau sebarang tawaran.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN KEMAJUAN PERUMAHAN KEMENTERIAN PEMBANGUNAN

1.0 Nama projek:

BILANGAN TAWARAN: JKP/08/1986
PEMBERSIHAN LONGKANG, KALBAT, TAKONG (SUMPS) SERTA PEMOTONGAN RUMPUT SELAMA DUA TAHUN DI KAWASAN KAMPONG JAYA SETIA, KAMPONG JAYA BAKTI DAN KAMPONG BURONG PINGAI, PERPINDAHAN, BERAKAS.

2.0 Dokumen dan syarat-syarat tawaran boleh dilihat dan didapati dari:

Jabatan Kemajuan Perumahan,
Tingkat 3,
Bangunan Suruhanjaya Perkhidmatan Awam,
Kawasan Lapangan Terbang Lama,
Negara Brunei Darussalam

mulai hari Rabu 19 Mac hingga 29 Mac, 1986

3.0 Kelayakan pemborong: Kelas 'B' yang berdaftar di Jabatan Kerja Raya, Negara Brunei Darussalam.

4.0 Cagaran tawaran: \$200.00 + \$100.00 (dokumen) + \$50.00 (lukisan)

5.0 Tarikh tutup: Hari Rabu 2 April, 1986 jam 12.00 tengah hari.

6.0 Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan nama projek yang berkenaan tanpa menunjukkan identiti pemborong, dan ditujukan kepada:

Pengerusi,
Lembaga Tawaran Kecil,
Pejabat Setiausaha Tetap (T),
Tingkat 3,
Bangunan Kementerian Pembangunan,
Negara Brunei Darussalam.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN KEMAJUAN PERUMAHAN KEMENTERIAN PEMBANGUNAN

1.0 Nama projek:

BILANGAN TAWARAN: JKP/09/1986
KERJA-KERJA MENGUTIP SERTA MEMBUANG SAMPAH SELAMA DUA TAHUN DARI KAWASAN KAMPONG JAYA SETIA, KAMPONG JAYA BAKTI DAN KAMPONG BURONG PINGAI, PERPINDAHAN, BERAKAS.

2.0 Dokumen dan syarat-syarat tawaran boleh dilihat dan didapati dari:

Jabatan Kemajuan Perumahan,
Tingkat 3,
Bangunan Suruhanjaya Perkhidmatan Awam,
Kawasan Lapangan Terbang Lama,
Negara Brunei Darussalam

mulai hari Rabu 19 Mac hingga 29 Mac, 1986.

3.0 Kelayakan pemborong: Kelas 'C' yang berdaftar di Jabatan Kerja Raya, Negara Brunei Darussalam.

4.0 Cagaran tawaran: \$100.00 + \$100.00 (dokumen) + \$50.00 (lukisan)

5.0 Tarikh tutup: Hari Rabu 2 April, 1986 jam 12.00 tengah hari.

6.0 Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan nama projek yang berkenaan tanpa menunjukkan identiti pemborong, dan ditujukan kepada:

Pengerusi,
Lembaga Tawaran Kecil,
Pejabat Setiausaha Tetap (T),
Tingkat 3,
Bangunan Kementerian Pembangunan,
Negara Brunei Darussalam.

KENYATAAN DAN PEMBERITAHUAN TAWARAN

TAWARAN JABATAN KERJA RAYA, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

SYARAT-SYARAT TAWARAN

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran sama ada kepada alamat di bawah seperti dikehendaki dan dinyatakan dalam Dokumen Tawaran.
 - (a) Pengerusi Lembaga Tawaran, Tingkat Empat, Bangunan Kementerian Kewangan, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.
 - Tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari pada tiap-tiap hari Isnin (seperti tarikh yang ditetapkan)
 - (b) Pengerusi Lembaga Tawaran Kecil, Kementerian Pembangunan, Tingkat Tiga, Bangunan Kementerian Pembangunan, Jalan Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.
 - Tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari pada tiap-tiap hari Rabu (seperti tarikh yang ditetapkan)
2. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.
3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan nama projek yang berkenaan tanpa menunjukkan identiti pemborong, dan ditujukan kepada Pengerusi Lembaga Tawaran, Kementerian Kewangan, Tingkat 4, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.
4. Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah dilihat dan diperolehi dari Jabatan Kerja Raya, di Jalan Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.
5. Cagaran tawaran adalah dikehendaki dan akan dikembalikan kepada setiap pemborong yang tidak berjaya setelah menghantar tawaran yang jujur (bona-fide tender).
6. Sebelum dokumen-dokumen tawaran dikeluarkan setiap pemborong dikehendaki membawa dokumen yang menunjukkan bahawa pemborong adalah yang berdaftar di Jabatan Kerja Raya dalam kelas ditetapkan.
7. Tawaran-tawaran mestilah dihantar dengan menggunakan borang-borang tawaran yang telah disediakan. Tawaran yang mempunyai pengecualian tidak akan dilayan.
8. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Dipertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang rendah atau lain-lain tawaran.

BIL: JKR 49 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "B" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 86AR/18300

MEMBEKAL DAN MENGHANTAR BATU-BATU PECAH BAGI CADANGAN PEMELIHARAAN JALAN RAYA PERINGKAT-1 DI JERUDONG PARK, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Khamis 20 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 24 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 50 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "A" sahaja untuk:

PROJEK No.: AR407/1801

MEMBEKAL DAN MENGHANTAR BATU-BATU PECAH KE JALAN RAMBAI MERIMBUN, DAERAH TUTONG, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Khamis 20 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 24 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$1,000.00.

BIL: JKR 51 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "B" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: AR407/2602

MEMBEKAL DAN MENGHANTAR BATU-BATU PECAH KE JALAN KUALA LURAH/LIMBANG, DAERAH BRUNEI-MUARA, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Khamis 20 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 24 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 52 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "B" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 85AR/17600

PENANAMAN RUMPUT DI LERENG BUKIT SEPANJANG JALAN PESISIRAN PANTAI JERUDONG/MUARA, PERINGKAT I, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 22 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 26 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 53 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "B" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 86AR/02201

MEMBEKAL DAN MENGHANTAR TANAH TIMBUS KE TAPAK PERUMAHAN GURU-GURU DI

KAMPONG BAKIAU LAMUNIN, DAERAH TUTONG, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 22 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 26 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 54 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "B" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 86AW/01801

KERJA-KERJA PEMBAIKAN BAGI BETUNG UTAMA YANG SEDIA ADA SEPANJANG JALAN GADONG, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 22 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 26 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00 + \$100.00 (lukisan).

BIL: JKR 55 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong yang ahli untuk:

PROJEK No.: 85AW/18200

PERALATAN PAM BAGI PADANG PERMAINAN GOLF PANTAI MENTIRI, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 29 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 2 April, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 56 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "C" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 86AB/00900

CADANGAN MENGGANTIKAN DAN MEMASANG ATAP JENIS KIPLOK 031 COLORBOND, DI NO. B5 JALAN RAKIS, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 22 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 26 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$100.00.

BIL: JKR 57 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "A" dan "B" (pemborong hawa dingin) untuk:

PROJEK No.: AD406/0801

KERJA-KERJA SUB-KONTRAK BAGI PEMASANGAN HAWA DINGIN SEKOLAH MENENGAH DI JALAN LAMUNIN, MUKIM KIUDANG, TUTONG, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Khamis 3 April, 1986.

Tarikh tutup: 7 April, 1986.

Cagaran tawaran: \$500.00 + \$100.00 (lukisan).

BIL: JKR 58 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong dan Pembekal untuk:

PROJEK No.: 84AR/016

MEMBEKALKAN TIGA (3) UNIT TIPPER TRUCK 7 TON.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Khamis 27 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 31 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 59 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong dan Pembekal untuk:

PROJEK No.: 84AR/016

MEMBEKALKAN SATU (1) UNIT MESIN PENARIK DENGAN ALAT PENYEBAT PUTAR RUMPUT.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 29 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 2 April, 1986.

Cagaran tawaran: \$100.00.

BIL: JKR 60 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "B" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: AD429/0401

PENYELIDIKAN TANAH BAGI TAMBAHAN

RUMAH-RUMAH PENGINAPAN DI PERKHEMAHAN BERAKAS, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 29 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 2 April, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 61 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "B" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 86AB/00900

MEMBAIKI DAN MENCAT SEMULA BANGUNAN-BANGUNAN DI JABATAN TELEKOM, DISUMBILING, BANDAR SERI BEGAWAN, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 29 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 2 April, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00.

BIL: JKR 62 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "C" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 86AB/00900

MEMBAIKI SALURAN ATAP DAN KEBOCORAN DINDING UNTUK GUDANG DI KOMPLEKS STOR NEGARA, JALAN GADONG, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 29 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 2 April, 1986.

Cagaran tawaran: \$100.00.

BIL: JKR 63 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "C" dan ke atas untuk:

PROJEK No.: 86AB/JUB003

CADANGAN DINDING PENAHAN GABION BAGI TANAH RUNTUH DI KAWASAN PERKUBURAN ALANGAN KECIL, BANDAR SERI BEGAWAN, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Pejabat Kerja Raya, Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan hingga jam 4.00 petang hari Sabtu 29 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 2 April, 1986.

Cagaran tawaran: \$100.00 + \$100.00 (lukisan).

PEMBERITAHUAN TAWARAN ANGKATAN BERSENJATA DIRAJA BRUNEI

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran, di Cawangan Pembelian, Bangunan Depoh Logistik, Bolkliah Kem, Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari, hari Isnin 21 April, 1986.

2. Dokumen-dokumen tawaran bolehlah diperolehi dari Pejabat Cawangan Pembelian, Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Bolkliah Kem, semasa hari-hari bekerja (Isnin hingga Jumaat).

3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat biasa dan hendaklah ditutup. Pada bahagian atas sebelah kiri sampul surat hendaklah ditunjukkan tajuk tawaran seperti mana yang diiklankan dan tarikh tutup tawaran itu. Contoh-contoh atau katalog-katalog asal mestilah dihantar ke Cawangan Pembelian, Bolkliah Kem. Gambar-gambar biasa tidak akan dilayan.

4. Cagaran tawaran adalah dikehendaki bagi semua tawaran seperti yang diiklankan.

BIL: PROC/T/65/86

MEMBEKAL: ROTOR AND TRANS. MISSION STAND
CAGARAN: \$100.00

BIL: PROC/T/66/86

MEMBEKAL: RADIO SPARES AND ACCESSORIES
CAGARAN: \$100.00

BIL: PROC/T/67/86

MEMBEKAL: AMPLIFIER AND SPARES
CAGARAN: \$100.00

BIL: PROC/T/68/86

MEMBEKAL: TRANSCEIVER M 201
CAGARAN: \$100.00

BIL: PROC/T/69/86

MEMBEKAL: CHAIN SAWS
CAGARAN: \$100.00

BIL: PROC/T/70/86

MEMBEKAL: GENERAL STORES
CAGARAN: \$100.00

BIL: PROC/T/71/86

MEMBEKAL: TOOL KITS TECHNICIANS
CAGARAN: \$100.00

BIL: PROC/T/72/86

MEMBEKAL: FIELD REPAIR TEST KIT
CAGARAN: \$100.00

Syarat-syarat Tawaran

BIL: PROC/T/64/86

MEMBEKAL: ELECTRIC BULB
CAGARAN: \$100.00

KENYATAAN DAN PEMBERITAHUAN TAWARAN

PEMBERITAHUAN TAWARAN, JABATAN KERJA RAYA, KUALA BELAIT

SYARAT-SYARAT TAWARAN

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran sama ada kepada alamat di bawah seperti dikehendaki dan dinyatakan dalam Dokumen Tawaran.
 - (a) Pengerusi Lembaga Tawaran, Tingkat Empat, Bangunan Kementerian Kewangan, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.

Tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari pada tiap-tiap hari Isnin (seperti tarikh yang ditetapkan)

ATAU

 - (b) Pengerusi Lembaga Tawaran Kecil, Kementerian Pembangunan, Tingkat Tiga, Bangunan Kementerian Pembangunan, Jalan Lapangan Terbang Lama, Berakas, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.

Tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari pada tiap-tiap hari Rabu (seperti tarikh yang ditetapkan)
2. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.
3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang tertutup rapi (sealed) dengan menyatakan Tajuk Projek yang berkenaan tanpa menyatakan nama pemborong dan dihantar kepada alamat di para satu menurut arahan yang dinyatakan dalam Dokumen Tawaran.
4. Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut boleh dilihat dan diperolehi dari Jabatan Kerja Raya, Kuala Belait.
5. Cagaran tawaran adalah dikehendaki dan akan dikembalikan kepada setiap pemborong yang tidak berjaya setelah menghantar tawaran yang jujur (bona-fide tender).
6. Sebelum dokumen-dokumen tawaran dikeluarkan setiap pemborong dikehendaki membawa dokumen yang menunjukkan bahawa pemborong adalah yang berdaftar di Jabatan Kerja Raya dalam kelas ditetapkan.
7. Tawaran-tawaran mestilah dihantar dengan menggunakan borang-borang tawaran yang telah disediakan. Tawaran yang mempunyai pengecualian tidak akan dilayan.
8. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang rendah atau lain-lain tawaran.

BIL: JKR KB 14 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas "C" untuk:

PROJEK: "MENGUBAHSUAI SAMBUNGAN OPIS DAN KAUNTER BARU GUDANG MENYIMPAN BARANG DI JABATAN PELABUHAN, KUALA BELAIT."

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Jabatan Kerja Raya, Kuala Belait, Negara Brunei Darussalam hingga jam 4.00 petang hari Khamis 20 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 26 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$100.00 + \$100.00 (lukisan).

BIL: JKR KB 15 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas AX untuk:

PROJEK: "MENINGGIKAN DAN MERATAKAN JALAN RASAU SUNGAI TERABAN, KUALA BELAIT."

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Jabatan Kerja Raya, Kuala Belait, Negara Brunei Darussalam hingga jam 4.00 petang hari Khamis 20 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 24 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$300.00 + \$150.00.

BIL: JKR KB 16 TAHUN 1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Kelas 'B' untuk:

PROJEK: "MEMBAIKI KEROSAKAN DAN MENCAT SEMULA KESELURUHAN BANGUNAN SEKOLAH RENDAH KERAJAAN SUNGAI LIANG."

Dokumen-dokumen dan lukisan-lukisan boleh dilihat dan didapati di Jabatan Kerja Raya, Kuala Belait, Negara Brunei Darussalam hingga jam 4.00 petang hari Khamis 20 Mac, 1986.

Tarikh tutup: 26 Mac, 1986.

Cagaran tawaran: \$200.00 + \$100.00.

PEMBERITAHUAN TAWARAN ANGKATAN BERSENJATA DIRAJA BRUNEI

Syarat-syarat Tawaran

- a. TAWARAN-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran, di Lembaga Tawaran Negara, Kementerian Kewangan, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari hari Isnin 28 April, 1986.
- b. Dokumen-dokumen tawaran bolehlah diperolehi dari Pejabat Procurement, Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Bolkiah Kem, semasa hari-hari bekerja (Isnin hingga Jumaat).
- c. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat biasa dan hendaklah ditutup. Pada bahagian atas sebelah kiri sampul surat hendaklah

ditunjuk tajuk tawaran sepertimana yang diiklankan dan tarikh tutup tawaran itu. Contoh-contoh atau katalog asal mestilah dihantar ke Pejabat Procurement, Bolkiah Kem, gambar-gambar biasa tidak akan dilayan.

- d. Cagaran tawaran adalah dikehendaki bagi semua tawaran seperti yang diiklankan.

BIL.: P/RC/74

MEMBEKAL:

FURNITURE.

Cagaran: \$300.00.

BIL.: P/RC/75

MEMBEKAL:

FIBRE GLASS.

Cagaran: \$300.00.

TAWARAN JABATAN PENYIARAN DAN PENERANGAN NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

SYARAT-SYARAT TAWARAN

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dihantar kepada Pengerusi Lembaga Tawaran, Tingkat 4, Bangunan Kementerian Kewangan, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam dan hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran yang bera'amat seperti di atas tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari pada hari Isnin, 7 April, 1986.
2. Tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.
3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dengan menggunakan sampul surat biasa yang bertutup tanpa menunjukkan identiti pembekal di sampul surat tersebut. Bagaimanapun Bilangan Nombor rujukan (Ref No.) dan tarikh tutup tawaran hendaklah ditulis dengan jelas.
4. Dokumen-dokumen tawaran dan keterangan lanjut boleh didapati dengan membuat permohonan kepada Pengarah Penyiaran dan Penerangan UP: Jurutera Penguasa, Jabatan Penyiaran dan Penerangan (Radio Televisyen Brunei), Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.
5. Bilamana dokumen-dokumen tawaran dikeluarkan, tawaran hendaklah menggunakan borang-borang tawaran yang telah disediakan.
6. Jika cagaran tawaran dikehendaki, ianya akan dikembalikan kepada setiap pemborong yang tidak berjaya yang menghantar tawaran yang tulen (bona-fide tender).
7. Semua tawaran-tawaran, yang dimestikan memberi harga net CIF by Airfreight, hendaklah menyatakan tarikh terakhir bagi pengiriman barang-barang/tarikh terakhir siap perkhidmatan (service). Jika pemborong yang berjaya gagal memenuhi tarikh ini maka Pengarah Penyiaran dan Penerangan adalah berhak membatalkan pembeliannya terutama sekali jika perkara serupa ini akan menjejaskan perjalanan operesen Radio Televisyen Brunei. Jika ini berlaku cagaran tawaran yang dibayar akan diambil milik.
8. Jaminan masa (warranty period) dan syarat-syarat hendaklah dinyatakan dengan jelas dalam tawaran.
9. Harga-harga tawaran mestilah sah bagi tempoh sehingga sekurang-kurangnya 90 hari dari tarikh tutup tawaran.
10. Bagi pembekalan barang daripada syarikat yang berdaftar di Negara Brunei Darussalam tidak dibenarkan dihantar terus kepada Jabatan Penyiaran dan Penerangan daripada pihak pembekal atau pengeluar luar negeri dan oleh demikian mestilah memasukkan 20 peratus cukai import (jika dikenakan cukai).
11. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak terikat untuk menerima tawaran yang paling rendah atau sebarang tawaran.

NOTICE OF TENDER

TENDER No. RTB/07/86 SUPPLY OF AGFA 1/4 INCH AUDIO RECORDING TAPE FOR RADIO TELEVISION BRUNEI FOR THE YEAR 1986

1. Tenders are invited from suppliers, agents and distributors of Audio Recording for the tender as specified: SUPPLY OF AGFA 1/4 INCH AUDIO RECORDING TAPE FOR RADIO TELEVISION BRUNEI FOR THE YEAR 1986
2. Tender document and further information must be obtained by application to Director, FAO Superintendent Engineer, Department of Broadcasting and Information, (Radio Television Brunei), Bandar Seri Begawan Negara Brunei Darussalam during normal Government working hours. On collection of tender document a deposit of \$200.00 shall be required and will be refunded to all who submit genuine but unsuccessful tenders.
3. Tender submission must be made on the forms provided by Radio Television Brunei.
4. Samples of each type of tape together with technical brochures and specifications must be submitted to RTB not later than 7 days after the closing date of this tender. Samples should bear the name and address of the tenderer.

TENDER No. RTB/08/86 SUPPLY OF AMPEX 1/4 INCH AUDIO RECORDING TAPE FOR FILM UNIT SECTION, RADIO TELEVISION BRUNEI

1. Tenders are invited from suppliers, agents and distributors of Audio Recording for the tender as specified: SUPPLY OF AMPEX 1/4 INCH AUDIO RECORDING TAPE FOR FILM UNIT SECTION, RADIO TELEVISION BRUNEI.
2. Tender document and further information must be obtained by application to Director, FAO Superintendent Engineer, Department of Broadcasting and Information, (Radio Television Brunei), Bandar Seri Begawan Negara Brunei Darussalam during normal Government working hours. On collection of tender document a deposit of \$200.00 shall be required and will be refunded to all who submit genuine but unsuccessful tenders.
3. Tender submission must be made on the forms provided by Radio Television Brunei.
4. Samples of each type of tape together with technical brochures and specifications must be submitted to RTB not later than 7 days after the closing date of this tender. Samples should bear the name and address of the tenderer.

TENDER No. RTB/09/86 — SUPPLY OF KODAK COLOUR FILM STOCKS (16MM 'B' WINDING)

1. Tenders are invited from suppliers, agents and distributors of Kodak Colour 16mm film stocks for the tender as specified:

SUPPLY OF KODAK COLOUR FILM STOCKS (16MM 'B' WINDING)

2. Tender document and further information must be obtained by application to Director, FAO Superintendent Engineer, Department of Broadcasting and Information, (Radio Television Brunei), Bandar Seri Begawan Negara Brunei Darussalam during normal Government working hours. On collection of tender document a deposit of \$200.00 shall be required and will be refunded to all who submit genuine but unsuccessful tenders.
3. Tender submission must be made on the forms provided by Radio Television Brunei.

KENYATAAN TAWARAN

JABATAN KEBAJIKAN, BELIA DAN SUKAN KEMENTERIAN KEBUDAYAAN, BELIA DAN SUKAN NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Penegerusi Lembaga Tawaran, Negara Brunei Darussalam di Pejabat Setiausaha Tetap, Kementerian Kewangan, Tingkat Empat, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan tidak lewat dari hari Isnin 24 Mac, 1986 jam 12.00 tengah hari bagi membekalkan perkara berikut:—

"EQUIPMENTS FOR WELFARE HOMES OPEN WORKSHOP AT KAMPONG PULAI"

- (a) Linberg Hand Planer L-HD-14;
- (b) Makita Blower MD: 4014N;
- (c) Mitre Saw for Wood;
- (d) Linberg Tilting Arbor Circular Saw — Model L-TAS-10 2HP 415 Volts;
- (e) Automatic Single Planer Thicknesser — Model LCM — 460;
- (f) Tattr Radial Arm Saw Model DW 125;
- (g) Makita Heavy Duty Hand Drill 1/2 Capacity 6013;
- (h) Bench Drilling Machine 1/2" Capacity;
- (i) Makita Finishing Sander 9045;
- (j) Makita Jig Saw 4300;
- (k) Chisel Mortiser Machine L-CM-127.

2. Keterangan lanjut berhubung dengan tawaran ini boleh diperolehi daripada Bahagian Pentadbiran (Tingkat 3), Jabatan Kebajikan, Belia dan Sukan, Jalan Lapangan Terbang Lama, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.

3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan terang "Tawaran Bagi Membekalkan EQUIPMENTS FOR WELFARE HOMES OPEN WORKSHOP AT KAMPONG PULAI", tanpa menunjukkan identiti pemborong dan ditunjukkan kepada Pengerusi Lembaga Tawaran, Kementerian Kewangan, Negara Brunei Darussalam.

4. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan waktu yang dinyatakan itu, tidak akan dilayan.

5. Wang cagaran sebanyak \$200.00 hendaklah dibayar kepada Bahagian Kewangan, Jabatan Kebajikan, Belia dan Sukan, Negara Brunei Darussalam pada bila-bila masa sahaja waktu pejabat dibuka.

6. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang paling rendah atau lain-lain tawaran.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN DAERAH BELAIT

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa untuk membekalkan kenderaan-kenderaan bagi keperluan Jabatan Daerah Belait.

Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.

Membekalkan CIF Brunei:—

- 1) Bilangan Tawaran: JDB/01/1986 Dua (2) Units Track-Mounted Refuse Collector 6.7 tons.
- 2) Bilangan Tawaran: JDB/02/1986 Dua (2) Units Tipper Truck 5 tons capacity.
- 3) Bilangan Tawaran: JDB/03/1986 Dua (2) Units Land Cruiser Long Wheel Base.

A T A U

Satu (1) Unit Station Wagon 4 Wheel Drive.

2. Keterangan lanjut mengenai dengan penentuan (specification) bagi kenderaan tersebut bolehlah didapati dari Pejabat Daerah Belait, Kuala Belait pada bila-bila masa pejabat dibuka.

3. Tawaran-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran kepada alamat di bawah seperti dikehendaki dan dinyatakan dalam Dokumen Tawaran:

Pengerusi, Lembaga Tawaran, Tingkat Empat, Jalan James Pearce, Bangunan Kementerian Kewangan,

4. Dengan terang dinyatakan "MEMBEKALKAN KENDERAAN-KENDERAAN UNTUK PEJABAT DAERAH BELAIT" dengan tidak ada tanda-tanda yang menunjukkan nama-nama penawar di sampul surat itu. Dan tawaran-tawaran itu hendaklah dihantar tidak lewat pada hari Isnin, 31 Mac, 1986 jam 12.00 tengah hari. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan waktu yang ditetapkan di atas tidak akan dilayan.

5. Wang cagaran sebanyak \$200.00 bagi satu-satu tawaran hendaklah dibayar kepada Pejabat Daerah Belait pada bila-bila masa pejabat dibuka.

6. Syarikat-syarikat yang menghantar tawaran mereka adalah dikehendaki menghantar catalogue (gambar) jenis kenderaan-kenderaan tersebut yang ditawarkan berserta dengan butir-butir berikut:—

- a) Tarikh sampai.
- b) Harga CIF Brunei.
- c) Lama dalam jaminan.
- d) lain-lain hal (jika ada).

7. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak akan terikat untuk menerima tawaran yang paling rendah atau sebarang tawaran.

JAWATAN KOSONG DAN PEMBERITAHUAN TAWARAN

DI DALAM PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN KERAJAAN

PERMOHONAN adalah dipelawa daripada pemohon-pemohon yang terdiri dari rakyat Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam untuk memenuhi jawatan-jawatan kosong yang berikut di dalam Perkhidmatan-Perkhidmatan Kerajaan, Negara Brunei Darussalam.

- 1) A) PEMANDU MOTOR SANGKUT
(Bilangan Kod: 044 98-158)
(Di Jabatan Imigresen dan Pendaftaran, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri)
- B) i) PEMANDU OUTBOARD TINGKAT II
(Bilangan Kod: 094 98-164)
(Di Jabatan Ukur, Kementerian Pembangunan)
- ii) PEMANDU MOTOR SANGKUT TINGKAT II
(Bilangan Kod: 103 98-157)
(Di Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri, Bahagian Sukatan dan Timbangan)

Tanggagaji : F. 2-3-4 EB. 5 — \$495-\$700 sebulan.

Kelayakan dan Pengalaman :

- a) Mestilah berumur di antara 20 hingga 45 tahun dan hendaklah tahu menulis dan membaca dalam Bahasa Melayu.
- b) Mempunyai tubuh badan yang sihat, mempunyai penglihatan yang baik dan lulus peperiksaan mata. Mestilah pandai berenang.
- c) Mestilah mempunyai pengalaman sebagai Pemandu Motor Sangkut sekurang-kurangnya 2 tahun dan boleh membaiki kerosakan-kerosakan kecil.
- d) Mengetahui selok-belok sungai-sungai di negara ini adalah merupakan satu kelebihan.

Tugas-tugas :

Bertanggungjawab dalam menjaga kebersihan, keselamatan dan pemeliharaan harian ke atas motor sangkut dan perahu.

- 2) PEMANDU KERETA TINGKAT II
(Bilangan Kod: 094 98-518)
(Di Jabatan Ukur, Kementerian Pembangunan)

Tanggagaji F. 3-4 EB. 5 — \$550-\$700 sebulan.

Kelayakan dan Pengalaman :

- a) Pemohon-pemohon mestilah berumur di antara 20 hingga 40 tahun dan hendaklah tahu menulis dan membaca dalam Bahasa Melayu.
- b) Mereka mestilah pemandu-pemandu yang berpengalaman dan mempunyai lesen memandu kelas 3 yang sah serta tidak pernah didakwa kerana kesalahan-kesalahan memandu dan boleh membaiki kerosakan-kerosakan kecil.
- c) Mempunyai lesen memandu kelas 5 dan 11 (sebelas) dan mempunyai pengalaman memandu semua jenis kenderaan adalah merupakan satu kelebihan.

- 3) A) PEMBERSIH: (Bilangan Kod: 055 55-293)
(Di Jabatan Perhutanan, Kementerian Pembangunan)
Tanggagaji : F. 1-2-3 EB. 4 — \$445-\$650 sebulan.

- B) BURUH: (Bilangan Kod: 055 99-910)
(Di Jabatan Perhutanan, Kementerian Pembangunan)
Tanggagaji : F. 1-2 EB. 3 — \$445-\$590 sebulan.

Kelayakan dan Pengalaman :

- a) Hendaklah berumur di antara 20 hingga 45 tahun.
- b) Pemohon-pemohon mestilah tahu menulis dan membaca.
- c) Pemohon-pemohon yang tinggal di kawasan-kawasan yang berdekatan adalah menjadi satu kelebihan.

- 4) PEMANDU KERETA: (Bilangan Kod: 055 98-508)
(Di Jabatan Perhutanan, Kementerian Pembangunan)
Tanggagaji : F. 3-4 EB. 5 — \$550-\$700 sebulan.

Kelayakan dan Pengalaman :

- a) Pemohon-pemohon mestilah berumur di antara 20 hingga 45 tahun serta boleh membaca dan menulis.
- b) Pemohon-pemohon mestilah mempunyai lesen memandu Kelas 3 dan 5 yang sah serta tidak pernah didakwa kerana kesalahan-kesalahan memandu serta boleh membaiki kerosakan-kerosakan kecil.

Am-:

Calon-calon yang berjaya bagi satu-satu jawatan yang dipohonkan mestilah bersedia untuk bertugas bila-bila masa dikehendaki di luar masa pekerjaan biasa atau bekerja secara bergilir (shift) atau semasa cuti awam dan hendaklah bersedia untuk bertugas di mana-mana sahaja di Negara Brunei Darussalam.

Peringatan :

Pemohon-pemohon adalah diingatkan supaya mencatatkan nama jawatan serta Bilangan Kod yang berkenaan dengan nama jawatan yang dipohonkan di dalam borang permohonan mereka. Borang permohonan tanpa catatan Bilangan Kod yang berkenaan tidak akan dilayan.

Seseorang pegawai yang sedang berkhidmat dengan Kerajaan hendaklah menghantar permohonan melalui Ketua Jabatannya dan Ketua Jabatan itu hendaklah menyertakan bersama-sama dengan permohonan ini satu Laporan Sulit dan satu salinan Rekod Perkhidmatan yang lengkap.

Permohonan mestilah dipenuhi dalam dua salinan borang bagi tiap-tiap satu jawatan yang boleh didapati daripada Pejabat Suruhanjaya Perkhidmatan Awam, Negara Brunei Darussalam dan borang tersebut hendaklah dikembalikan bersama-sama dengan salinan surat-surat akuan dan siji-siji kepada Setiausaha, Suruhanjaya Perkhidmatan Awam, Tingkat 5, Bangunan SPA, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam.

Tarikh tutup: 3 Mei, 1986.

(E/1311/85)

Bilangan Pendaftaran: 9/1986.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN PERUBATAN DAN KESIHATAN

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran di Tingkat Empat, Bangunan Kementerian Kewangan, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari, hari Isnin 24 Mac, 1986 bagi membekalkan perkara di bawah kepada Jabatan Perubatan dan Kesihatan:—
- TAWARAN BAGI ALAT-ALAT PERGIGIAN
- Untuk Jabatan Perubatan dan Kesihatan, Negara Brunei Darussalam.
2. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.
3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat dengan membubuhkan perkara tawaran berkenaan tanpa menunjukkan identiti pemohon.
4. Dokumen-dokumen tawaran bolehlah diperolehi dari Bahagian Akaun, Ibu Pejabat Perubatan dan Kesihatan, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam semasa waktu pejabat seperti berikut:—

Isnin-Khamis
8.30 pagi — 11.45 pagi
2.00 ptg — 3.30 ptg
Sabtu
8.30 pagi — 11.00 pagi.

5. Cagaran tawaran adalah sebanyak \$300.00 (wang tunai).
6. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak terikat untuk menerima tawaran yang paling rendah atau sebarang tawaran.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN PELAJARAN NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

Syarat-syarat Tawaran

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam Peti Tawaran yang terletak di luar bilik Setiausaha Tetap:

Tingkat Tiga,
Kementerian Pelajaran dan Kesihatan,
Bangunan Jabatan Pelajaran,
Lapangan Terbang Lama, Berakas,
Negara Brunei Darussalam.

Tidak lewat jam 3.00 petang pada tiap-tiap hari Rabu. (Seperti tarikh yang ditetapkan).

2. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.
3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup, ditulis dengan nama perkara yang berkenaan tanpa menunjukkan identiti pembekal/pemborong dan ditujukan kepada:—

Pengerusi Lembaga Tawaran Kecil,
Kementerian Pelajaran dan Kesihatan
Tingkat Tiga,
Lapangan Terbang Lama, Berakas,
Negara Brunei Darussalam.

4. Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah diperolehi dari Jabatan Pelajaran, Lapangan Terbang Lama, Jalan Berakas, Negara Brunei Darussalam.

Waktu menerima cagaran tawaran adalah seperti berikut:—

Selasa-Khamis 8.00 pagi — 11.00 pagi
2.00 petang — 3.00 petang
Isnin dan Sabtu 8.00 pagi — 10.00 pagi

5. Cagaran tawaran adalah dikehendaki dengan wang tunai pada setiap tawaran. Cagaran akan dikembalikan kepada setiap pemborong yang tidak berjaya setelah menghantar tawaran yang jujur (bonafide tender).
6. Tawaran-tawaran mestilah dihantar dengan menggunakan borang-borang tawaran yang telah disediakan. Tawaran yang mempunyai pengecualian tidak akan dilayan.
7. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak semestinya menerima tawaran-tawaran yang rendah atau lain-lain tawaran.

Bil. Tawaran	Keterangan	Cagaran	Tarikh Tutup
JP/21/86	Membekal dan Menghantar Alatan Sains (Waves and Sound Apparatus)	\$100.00	9 April 3.00 petang
JP/22/86	Membekal dan Menghantar Alatan Sains Pertanian	\$100.00	16 April 3.00 petang
JP/23/86	Membekal dan Menghantar Alatan Perpustakaan	\$200.00	9 April 3.00 petang
JP/24/86	Membekal dan Menghantar 'Refrigerator'	\$100.00	9 April 3.00 petang
JP/25/86	Membekal dan Menghantar Sewing Machine	\$100.00	16 April 3.00 petang
JP/26/86	Membekal Pelapik Meja dan Kerusi	\$200.00	9 April 3.00 petang
JP/27/86	Membekal Pakaian Tradisional	\$200.00	23 April 3.00 petang
JP/28/86	Membekal Alatan Ibadah	\$100.00	23 April 3.00 petang
JP/29/86	Membekal Alatan Music Tradisional	\$100.00	23 April 3.00 petang
JP/30/86	Membekal Alatan Music Moden	\$150.00	23 April 3.00 petang

PERMOHONAN MASUK KE UNIVERSITI BRUNEI DARUSSALAM BAGI KURSUS-KURSUS IJAZAH TAHUN AKADEMIK 1986/1987

1. Pemohon-pemohon yang memenuhi syarat-syarat kemasukan ke Universiti Brunei Darussalam seperti di dalam Lampiran A adalah dipelawa untuk mengikuti kursus-kursus pengajian di peringkat ijazah dalam Fakulti Sastera dan Sains dan Fakulti Pendidikan di Universiti Brunei Darussalam.

2. Fakulti-fakulti dan kursus-kursus:

2.1. FAKULTI SASTERA DAN SAINS

Ijazah

- (i) Sarjana Muda Sastera dengan Kepujian (B.A. Honours)

Aliran

Melayu

Pengkhususan

Sejarah dan Geografi
Sejarah dan Ekonomi
Ekonomi dan Geografi

- (ii) Sarjana Muda Sastera dengan Kepujian (B.A. Honours)

Inggeris

Business Management and Public Administration
Social Policy and Planning
History and Geography
History and Economics
Economics and Geography

2.2. FAKULTI PENDIDIKAN

- (i) Sarjana Muda Sastera (Pendidikan) dengan Kepujian B.A. (Education) Honours

Melayu

Pengajian Islam Feqh dan Tauhid

- (ii) Sarjana Muda Sastera (Pendidikan) dengan Kepujian B.A. (Education) Honours

Melayu

Bahasa dan Kesusasteraan Melayu

- (iii) Sarjana Muda Sains (Pendidikan) dengan Kepujian B.Sc. (Education) Honours

Inggeris

Mathematics and Physics
Mathematics and Chemistry
Mathematics and Biology
Biology and Chemistry
Physics and Chemistry

- (iv) Sarjana Muda Sastera (Pendidikan) dengan Kepujian B.A. (Education) Honours

Inggeris

Pendidikan Peringkat Rendah (Primary Education)

3. CARA-CARA UNTUK MENDAPATKAN BORANG PERMOHONAN:
Borang-borang dan keterangan-keterangan yang berkaitan bolehlah didapati daripada:

UNIT PEMILIHAN DAN PENEMPATAN
TINGKAT 1, JABATAN PELAJARAN
KEMENTERIAN PELAJARAN DAN KESIHATAN.

4. TARIKH TUTUP PERMOHONAN

Semua permohonan mestilah sampai kepada Unit Pemilihan dan Penempatan tidak lewat dari jam 4.00 petang 24 Mac, 1986.

5. PERINGATAN:

Tempoh pengajian bagi semua kursus ijazah adalah selama 4 tahun.

JAWATAN KOSONG DAN PEMBERITAHUAN TAWARAN

Sebagai Atendan Pavilion Brunei Darussalam di Expo '86 Vancouver, Canada

PERMOHONAN adalah dipelawa daripada pemohon-pemohon yang terdiri dari rakyat Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam untuk memenuhi jawatan kosong sebagai:—
ATENDAN PAVILION BRUNEI DARUSSALAM DI EXPO '86 VANCOUVER, CANADA dari Bulan April hingga Ogos, 1986.

— 6 jawatan kosong

Elaun: B\$1,500.00 sebulan

Kelayakan dan Pengalaman:

1. Penuntut-penuntut lepasan GCE Advance Level yang menduduki peperiksaan GCE Advance Level pada

- bulan November, 1985.
2. Bujang dan berumur di antara 16 hingga 22 tahun.
3. Fasih bertutur dan menulis dalam Bahasa Inggeris dan mempunyai kelulusan dalam mata pelajaran "General Paper" di peringkat Advance Level atau Bahasa Inggeris peringkat 'O' Level.
4. Mestilah memiliki keperibadian yang baik.

Tugas-tugas:

1. Bertanggungjawab kepada Pengarah dan Penolong Pengarah Pavilion Brunei Darussalam di Expo '86, Vancouver dalam kerja-kerja melayan pelawat-pelawat, menjaga dan mem-

- lihara keselamatan, keberanian dan nama baik Pavilion Negara Brunei Darussalam.
 2. Menjalankan tugas-tugas lain yang bersangkutan-paut dengan penyertaan Negara Brunei Darussalam di Expo '86.
- Calon-calon mestilah sanggup bertugas di Vancouver, Kanada selama 4 atau 5 bulan.
- Calon-calon yang berjaya mestilah memperolehi kebenaran bertulis daripada ibubapa mereka.
- Calon-calon yang berjaya akan menjalani latihan singkat di dalam dan di luar negeri yang bersesuaian dengan tugas-tugas mereka.

Kemudahan-kemudahan perumahan, perubatan, insurans dan tiket penerbangan akan ditanggung oleh Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam.

Pemilihan muktamad adalah tertakluk kepada temuduga yang akan diadakan nanti.

Borang-borang permohonan boleh didapati di Meja Penyambut Tetamu, Jabatan Muzium-Muzium, Bangunan Radio Televisyen Brunei, Jabatan Pelajaran, Brunei Darussalam.

Borang-borang yang diterima selepas 22 Mac, 1986 tidak akan dilayan

TAWARAN JABATAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN ELEKTRIK

BIL.: PPL/08/1986

Tajuk kerja: PEMELIHARAAN KE ATAS JENTERA HAWA DINGIN DI RUMAH SAKIT RAJA ISTERI PENGIRAN ANAK SALEHA UNTUK TEMPOH MASA TIGA TAHUN.

Tarikh tutup: 7 April, 1986 (hari Isnin).

Cengkeram: \$1,000.00.

Jam: 12.00 tengah hari.

Kelayakan pemborong: Kelas "A" atau "B" (Hawa Dingin).

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah diperolehi dari Perkhidmatan-Perkhidmatan Bangunan.

BIL.: PPL/09/1986

Tajuk kerja: PENCEGAHAN DAN PEMELIHARAAN KE ATAS SEMUA JENTERA HAWA DINGIN BANGUNAN PLAZA PENERBANGAN DIRAJA BRUNEI UNTUK TEMPOH MASA TIGA TAHUN.

Tarikh tutup: 7 April, 1986 (hari Isnin).

Cengkeram: \$1,000.00.

Jam: 12.00 tengah hari.

Kelayakan pemborong: Kelas "A" atau "B" (Hawa Dingin).

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah diperolehi dari Perkhidmatan-Perkhidmatan Bangunan.

BIL.: PPL/14/1986

Tajuk kerja: KERJA-KERJA RAWATAN BULANAN DAN PEMELIHARAAN SEMULA LOGI PUSAT HAWA DINGIN DAN LOGI PENYEJUK MAKANAN DI KOMPLEKS LAPANGAN TERBANG ANTARABANGSA, BRUNEI.

Tarikh tutup: 14 April, 1986 (hari Isnin).

Cengkeram: \$200.00.

Jam: 12.30 tengah hari.

Kelayakan pemborong: Kelas "A" atau "B" (Hawa Dingin).

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah diperolehi dari Perkhidmatan-Perkhidmatan Bangunan.

BIL.: PPL/MTB/34/1986

Tajuk kerja: PEMELIHARAAN KE ATAS

JENTERA HAWA DINGIN DI RUMAH PERSINGGAHAN KERAJAAN UNTUK TEMPOH MASA TIGA TAHUN.

Tarikh tutup: 9 April, 1986 (hari Rabu).

Cengkeram: \$1,000.00.

Jam: 12.00 tengah hari.

Kelayakan pemborong: Kelas "A" atau "B" (Hawa Dingin).

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah diperolehi dari Perkhidmatan-Perkhidmatan Bangunan.

BIL.: PPL/MTB/36/1986

Tajuk kerja: MEMBINA DUA BUAH PINTU BESI (COLLAPISABLE GATE) UNTUK BANGUNAN SURUHJAYA PERKHIDMATAN AWAM, LAPANGAN TERBANG LAMA, BERAKAS.

Tarikh tutup: 9 April, 1986 (hari Rabu).

Cengkeram: \$100.00.

Jam: 12.00 tengah hari.

Kelayakan Pemborong: Yang berdaftar di Jabatan Kerja Raya Kelas "A" atau "B" atau "C"

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah diperolehi dari Perkhidmatan-Perkhidmatan Bangunan.

BIL.: PPL/MTB/51/1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong dari JKR yang berdaftar Kelas 'A' dan 'AN' sahaja, yang akan diterima oleh Lembaga Tawaran Mini Tender yang beralamat di Bangunan Pejabat Setiausaha Tetap (Teknikal), Tingkat 3, Bangunan Kementerian Pembangunan, Lapangan Terbang Lama, Berakas sehingga jam 12.30 tengah hari, hari Rabu 26 Mac, 1986 bagi kerja-kerja berikut:—

EARTHFILLING TO PROPOSED 66KV SUBSTATION SITE AT KAMPONG PENAPAR MUKIM TANJONG MAYA.

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah dilihat dan diperolehi dari Jabatan Perkhidmatan - Perkhidmatan Elektrik, di Lapangan Terbang Lama, Jalan Berakas, Negara Brunei Darussalam.

Deposit (cengkeram) untuk tawaran tersebut adalah \$300.00.

BIL.: PPL/MTB/52/1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-pemborong Menanam Kabel yang berdaftar Kelas 'A' dan 'B' sahaja, yang akan diterima oleh Lembaga Tawaran Mini Tender yang beralamat di Bangunan Pejabat Setiausaha Tetap (Teknikal), Tingkat 3, Bangunan Kementerian Pembangunan, Lapangan Terbang Lama, Berakas sehingga jam 12.00 tengah hari, hari Rabu 26 Mac, 1986 bagi kerja-kerja berikut:—

RE-INFORCEMENT OF 11KV SYSTEM AT PASIR PUTEH, TUTONG.

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah dilihat dan diperolehi dari Jabatan Perkhidmatan - Perkhidmatan Elektrik, di Lapangan Terbang Lama, Jalan Berakas, Negara Brunei Darussalam.

Deposit (cengkeram) untuk tawaran tersebut adalah \$100.00.

BIL.: PPL/MTB/53/1986

TAWARAN-tawaran adalah dipelawa dari Pemborong-

pemborong Pemunggaan atau Pengangkutan yang berdaftar sahaja, yang akan diterima oleh Lembaga Tawaran Mini Tender yang beralamat di Bangunan Pejabat Setiausaha Tetap (Teknikal), Tingkat 3, Bangunan Kementerian Pembangunan, Lapangan Terbang Lama, Berakas sehingga jam 12.00 tengah hari, hari Rabu 26 Mac, 1986 bagi kerja-kerja berikut:

PENGANGKUTAN BARANG-BARANG ATAU PERKAKAS ELEKTRIK DARIPADA STOR ELEKTRIK GADONG KE MANA-MANA TEMPAT DI NEGERA BRUNEI DARUSSALAM.

Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan yang lanjut bolehlah dilihat dan diperolehi dari Jabatan Perkhidmatan - Perkhidmatan Elektrik, di Lapangan Terbang Lama, Jalan Berakas, Negara Brunei Darussalam.

Deposit (cengkeram) untuk tawaran tersebut adalah \$100.00.

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN HAL EHWAL UGAMA NEGERA BRUNEI DARUSSALAM

BIL.: 7/1986

TAWARAN-tawaran akan diterima oleh Pengerusi Lembaga Tawaran, Negara Brunei Darussalam di Pejabat Kementerian Kewangan, Tingkat 4, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, tidak lewat pada hari Isnin, 14 April, 1986, jam 12.00 tengah hari untuk menjalankan perkhidmatan kantin bagi sekolah-sekolah agama yang berikut:—

- i) Sekolah Agama Raja Isteri Pengiran Anak Saleha, Kampong Saba;
- ii) Sekolah Agama Pengiran Anak Puteri Majeedah Nuruul Bolqiah, Kilanas;
- iii) Sekolah Agama Pengiran Muda Al-Muhtadee Billah, Kampong Lurong Dalam; dan
- iv) Sekolah Agama Pengiran Anak Puteri Norain, Tutong.

2. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup dan berak (sealed) secara berasingan bagi tiap-tiap sebuah sekolah dan ditanda dengan perkataan-perkataan berikut tanpa menunjukkan identiti pemborong:

- i) "TAWARAN KANTIN SEKOLAH UGAMA

RAJA ISTERI PENGIRAN ANAK SALEHA, KAMPONG SABA";

- ii) "TAWARAN KANTIN SEKOLAH UGAMA PENGIRAN ANAK PUTERI MAJEEDAH NURUUL BOLQIAH, KILANAS";

- iii) "TAWARAN KANTIN SEKOLAH UGAMA PENGIRAN MUDA AL-MUHTADEE BILLAH, KAMPONG LURONG DALAM";

- vi) "TAWARAN KANTIN SEKOLAH UGAMA PENGIRAN ANAK PUTERI NORAIN, TUTONG".

3. Tawaran yang lewat diterima dari tarikh dan masa yang telah ditetapkan di atas tidak akan dilayan.

4. Kiranya penerangan-penerangan lanjut ingin diperolehi, maka Guru Besar atau Nazir keempat-empat buah sekolah yang berkenaan bolehlah dihubungi pada bila-bila masa waktu bekerja.

5. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak akan terikat untuk menerima tawaran yang tinggi atau sebarang tawaran yang tidak munasabah.

Pemberitahuan Tawaran Jabatan Penyiaran dan Penerangan (Radio Televisyen Brunei)

1. TAWARAN-tawaran hendaklah dihantar kepada Pengerusi Lembaga Tawaran, Tingkat 4, Bangunan Kementerian Kewangan, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam tidak lewat dari hari Isnin 24 Mac, 1986 jam 12.00 tengah hari.
2. Tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.
3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup ditulis dengan bilangan nombor tawaran (Tender Ref.: No.) sahaja tanpa menunjukkan identiti pembekal.
4. Dokumen-dokumen tawaran dan penerangan-penerangan lanjut hendaklah didapati daripada Bahagian Rancangan-rancangan, Tingkat 2 Bangunan RTB pada hari dan waktu pejabat sahaja.
5. Penawar-penawar hendaklah menyatakan harga CIF Brunei (Udara atau Laut) termasuk cukai (jika berkenaan)
6. Sebut harga (quotation) hendaklah sah sehingga 31 Oktober, 1986.
7. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak terikat untuk menerima tawaran yang paling rendah atau sebarang tawaran.

TENDER No. RTB/06/1986

"SUPPLY OF VIDEO TAPES — 2 INCH, 1 INCH, U-MATIC (High Band) and VHS PAL/SECAM CASSETTE."

PEMBERITAHUAN TAWARAN JABATAN PERTANIAN KEMENTERIAN PEMBANGUNAN NEGERA BRUNEI DARUSSALAM

TAWARAN-tawaran hendaklah dialamatkan kepada Pengerusi Lembaga Tawaran dan dimasukkan ke dalam Peti Tawaran di Tingkat 4, Bangunan Kementerian Kewangan, Jalan James Pearce, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam tidak lewat dari jam 12.00 tengah hari, pada hari Isnin, 31 Mac, 1986 bagi:—

JP. BIL. 20/1986:

MEMBEKAL 2000 GULUNG ATAU LEBIH DAWAI BERDURI jenis 12 guage, galvanised, 7.6cm (3 inci) bar space, 2 ply, berat minima 25 kg. (55 paun) segulung dan panjang minima 165m (540 kaki) segulung.

2. Lembaga Tawaran hanya akan menerima tawaran-tawaran yang datangnya dari Peti Tawaran sahaja dan tawaran-tawaran yang diterima lewat dari tarikh dan masa yang ditetapkan tidak akan dilayan.

3. Tawaran-tawaran hendaklah dihantar dalam sampul surat yang bertutup dan pada

bahagian atas sebelah kiri sampul surat hendaklah ditulis dengan "SULIT — JP. BIL. 20/1986: MEMBEKAL 2000 GULUNG ATAU LEBIH DAWAI BERDURI — JABATAN PERTANIAN — TARIKH TUTUP: 31 MAC, 1986."

4. Dokumen-dokumen dan borang-borang tawaran serta penerangan yang lanjut bolehlah dilihat dan diperolehi dari Ibu Pejabat Jabatan Pertanian (Bahagian Kewangan), Jalan Lapangan Terbang Lama Berakas, Bandar Seri Begawan.

5. Cagaran tawaran sebanyak B\$100.00 bagi satu tawaran adalah dikehendaki dan akan dikembalikan kepada setiap tawaran (bonafide tender) yang tidak berjaya.

6. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak terikat untuk menerima tawaran yang paling rendah atau sebarang tawaran.

TAWARAN JABATAN DAERAH TUTONG BIL.: 1/1986

PEMBORONG-pemborong adalah dipelawa menghantar tawaran harga mereka bagi "Membekalkan Batu Pecah (Crusher-Run Stone) Berukuran 37.5 MM (1½ inci) untuk Jabatan Daerah Tutong".

2. Tawaran-tawaran hendaklah dimasukkan ke dalam sampul surat yang tertutup rapat tanpa sebarang tanda pengenalan pengirim di luar sampul surat itu kecuali ditulis dengan:— "TAWARAN MEMBEKALKAN BATU PECAH (CRUSHER-RUN STONE) BERUKURAN 37.5 MM (1½ INCI) UNTUK JABATAN DAERAH TUTONG".

3. Semua tawaran hendaklah dihantar dan sampai kepada:

Pengerusi,
Lembaga Tawaran,
Tingkat 4,
Bangunan Kementerian Kewangan,
Jalan James Pearce,
Bandar Seri Begawan,
Negara Brunei Darussalam.

Tidak lewat pada hari Isnin 31 Mac, 1986 jam 12.00 tengah hari, Tawaran-tawaran yang lewat sampai pada tarikh dan waktu tersebut tidak akan diterima.

4. Wang cagaran tawaran sebanyak \$1,000.00 (satu ribu ringgit) hendaklah dibayar ke Pejabat Daerah, Tutong pada bila-bila masa waktu bekerja tetapi tidak lewat pada 27 Mac, 1986. Wang cagaran itu akan dikembalikan kepada semua pemborong yang tidak berjaya dengan mengembalikan resit asal cagaran itu.

5. Keterangan lengkap dan syarat-penentuan bagi pembekalan batu itu bolehlah diperolehi di Pejabat Daerah, Tutong pada waktu-waktu pejabat dibuka.

6. Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam tidak akan terikat untuk menerima tawaran yang paling rendah atau seumpamanya.

DADAH BUKAN SAHAJA LUMPUHKAN NEGARA

Dari muka 1

dangan dan pendapat termasuk pada memastikan pelaksanaan undang-undang dan peraturan yang mencegah dan membasmi penyalahgunaan dadah menurut keupayaan masing-masing.

Sementara kerjasama agensi-agensi anti-dadah boleh dibuat antara lain

Dari muka 1

Usaha-usaha ke arah pembasmian itu tambahannya, Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam melalui Unit Anti Dadah, Kementerian Pelajaran dan Kesihatan telah menyediakan peruntukan bagi tahun 1986 untuk berbagai usaha seperti mengesan penyalahgunaan dadah di kalangan penuntut-penuntut sekolah dan menyediakan bangunan yang disesuaikan dengan keperluan serta dilengkapi dengan kakitangan teknikal dan mempunyai pentadbiran sendiri di samping berfungsi sebagai urusetia kepada Jawatankuasa Penyalahgunaan Dadah Negara Brunei Darussalam.

"Usaha kerajaan akan terhad kesannya jika masyarakat tidak memberikan sokongan yang penuh dalam usaha-usaha memerangi dadah," katanya.

Kerana itu penglibatan rakyat di negara ini tambah beliau terutama ibu bapa supaya berperanan yang lebih tegas dan aktif seperti memberikan maklumat terhadap kegiatan-kegiatan anak-anak mereka terhadap penyalahgunaan dadah di samping memberikan perhatian terhadap jualan mainan, pakaian dan lagu kanak-kanak yang berunsur dadah dan kebudayaan dadah.

Menyentuh tentang kempen yang dilancarkan itu katanya adalah sumbangan dan penyertaan Brunei Darussalam dalam projek

dengan melaporkan kepada pihak yang berwajib segala kegiatan penyalahgunaan dadah jika terdapat di sekitar mereka.

Negara Brunei Darussalam, tegas Yang Dimuliakan Pehin, mempunyai penduduk yang sebilangan besarnya terdiri dari belia-belia yang diharapkan akan menjadi tonggak perkembangan dan pembangunan tanahair.

ASEAN yang diberi nama "Drug Prevention Campaign" di mana semua negara-negara di ASEAN bersepakat mengadakan kempen dadah di negara masing-masing dengan bertukar-tukar bahan dan idea dalam memerangi dadah.

Kempen yang diadakan di negara ini, beliau menegaskan bertujuan untuk memberi sepełuh maklumat dan penerangan kepada orang ramai sama-sama menyedari tentang bahaya dan kesan buruknya ketagihan dadah termasuk penyalahgunaan penyalahgunaan di kalangan muda-mudi.

Adalah diharapkan dengan adanya kempen ini bukan sahaja akan memberi pengajaran bahkan menjadi satu amaran bagi rakyat terutama muda-mudi di negara ini khususnya dalam menjauhkan diri dari terjerat dalam cengkaman ketagihan dadah.

"Oleh yang demikian kita hendaklah sedar bahawa penyalahgunaan dadah bukan sahaja akan melumpuhkan pembangunan itu, bahkan akan mengancam ketertarikan masyarakat, keamanan dan keselamatan," tegas Menteri Pelajaran dan Kesihatan itu lagi.

Terdahulu dari itu, Yang Dimuliakan Pehin menjelaskan bahawa negara kita mempunyai undang-undang yang sebanding dengan undang-undang yang terdapat di negara-negara jiran di rantau ini, yang boleh mengenakan hukuman mati kepada pengedar-pengedar dadah.

Yang Dimuliakan Pehin juga menyeru kepada seluruh masyarakat, terutama pengedar-pengedar dadah atau mereka yang diperalatkan untuk mengedar dadah supaya jangan silau kerana keuntungan yang dipandang tinggi, tetapi sebenarnya merosakkan masyarakat termasuk anak cucu mereka sendiri.

"Demikian juga kepada mereka yang mengetahui pengedar-pengedar dadah itu, jangan silau atau takut atau galat, hendaklah mereka melaporkan kepada pihak-pihak yang bertanggungjawab supaya terselamat sekalian anak cucu kita sendiri," tegasnya lagi.

Kursus Sijil Jururawat

BANDAR SERI BEGAWAN. — Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam melalui Kementerian Pelajaran dan Kesihatan sedang menawarkan kursus Sijil Pendidikan bagi sesi 1986-1989 dan kursus Sijil Jururawat bagi tahun 1986.

Pemohon-pemohon hendaklah terdiri dari rakyat Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan

Negara Brunei Darussalam. Kursus Sijil Pendidikan di Institut Pendidikan Sultan Hassanah Bolkiah akan diselenggarakan selama tiga tahun iaitu bagi sesi Julai 1986-1989.

Sementara kursus Sijil Jururawat Negara Brunei Darussalam akan juga berjalan selama kira-kira tiga tahun, sesi itu bermula dari Mei, 1986. Kursus ini adalah bagi menjalankan kursus asas jururawat untuk jawatan Jururawat Terlatih.

Borang-borang yang telah diisikan hendaklah dihantar kembali kepada unit tersebut tidak lewat jam 4.30 petang pada hari Isnin, 24 Mac 1986.

Latihan Nekad Murni

Dari muka 1

Dari Markas Latihan, Kebawah Duli Yang Maha Mulia dijunjung berangkat melawat Khemah Perbekalan Batalion Pertama di mana keberangkatan tiba Baginda telah dijunjung oleh Pegawai Pemerintah Batalion Pertama, Yang Dimuliakan Pehin Datu Paduka Raja Dato Seri Laila Jasa Leftenan Kolonel Shahri. Kebawah Duli Yang Maha Mulia berkenan menyaksikan Perbekalan semasa latihan termasuk makanan, peluru-peluru, senjata dan kenderaan.

Dari Khemah Perbekalan, Kebawah Duli Yang Maha Mulia kemudian menuju ke kubu pertahanan anggota Batalion Kedua. Di sana Baginda dijunjung oleh

Pegawai Memerintah Batalion Kedua, Leftenan Kolonel Haji Mohammad Jaafar. Kemudian Baginda berkenan mendengar taklimat ringkas mengenai gerakan-gerakan keselamatan yang dilakukan oleh anggota batalion tersebut sejak perang olok-olok ini bermula. Selepas taklimat, Baginda berkenan menyakiskan kubu-kubu pertahanan Batalion Kedua.

Kebawah Duli Yang Maha Mulia juga berkenan melawat Khemah Gerakan Pertahanan Batalion Pertama.

Lawatan Baginda berakhir di kawasan Kampong Lugu di mana kemuncak perang olok-olok diadakan. Di sini Baginda berkesempatan mengikuti perang olok-olok itu sebagai menguji kebolehan Baginda memburu musuh yang terdiri dari Pasukan Gurkha.



DULI Yang Teramat Mulia Pengiran Isteri Hjh Mariam binte Haji Abd. Aziz ketika menyaksikan bahan-bahan pameran di Balai Pameran Jabatan Hal Ehwal Ugama. — Gambar oleh Pengiran Kamaluddin.

Hampir 50 ribu saksikan Pameran Kemajuan

BERAKAS. — Duli Yang Teramat Mulia Pengiran Isteri Hajjah Mariam bte Haji Abd. Aziz telah berkenan berangkat melawat dan menyaksikan Pameran Kemajuan sempena sambutan ulang tahun Hari Kebangsaan Negara Brunei Darussalam bagi tahun 1986 yang diadakan di Bangunan Pejabat-pejabat Kerajaan di Lapangan Terbang Lama di sini.

Berangkat sama bagi menyaksikan pameran tersebut ialah Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Anak Puteri Masna dan Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Anak Puteri Hajjah Norain.

Keberangkatan Duli Yang Teramat Mulia Pengiran

Isteri Hajjah Mariam dan ahli-ahli kerabat Diraja itu telah dijunjung oleh Menteri Pembangunan, Yang Dimuliakan Pehin Orang Kaya Setia Pahlawan Dato Seri Setia Awg. Abdul Rahman bin Dato Setia Haji Mohd. Taib, Setiausaha Tetap (Pentadbiran) Awg. Haji Salleh Hidup, Setiausaha Tetap (Teknikal) Pg. Dr. Ismail dan ahli-ahli jawatankuasa Pameran Kemajuan tersebut.

Duli Yang Teramat Mulia Pengiran Isteri Hajjah Mariam dan kerabat-kerabat Diraja yang lain telah menghabiskan masa hampir kira-kira lima jam untuk menyaksikan pameran yang telah disertai oleh 39 buah sektor-sektor kerajaan dan swasta itu.

Menurut Setiausaha Jawatankuasa Kerja Pameran Kemajuan Awg. Abdullah Hj. Hamid, di sepanjang kira-kira dua minggu pameran tersebut dibuka, hampir 50,000 orang yang terdiri dari berbagai-bagai peringkat masyarakat telah menyaksikan dan menaruh minat terhadap pameran yang julung-julung kalinya diadakan serupa itu.

Pameran yang pada mulanya hanya dibukakan selama lima hari telah terpaksa dianjakkan kepada dua minggu memandangkan kepada sambutan orang ramai yang di luar dugaan, walau bagaimanapun dalam tempoh tersebut masih ada orang ramai yang mengeluh belum puas dan ada yang tidak sempat bagi menyaksikan pameran itu. Dan ada di antara orang ramai yang menyaksikan sehingga dua atau tiga kali.

Dari sini, nampak kepada kita bahawa tujuan utama pameran yang ingin memberi gambaran yang lebih jelas kepada orang ramai mengenai pembangunan Negara Brunei Darussalam ketika dahulu, sekarang dan masa akan datang telah mencapai matlamatnya.

Walau bagaimanapun dari segi bahan-bahan pameran yang telah dipamerkan ianya sangat menarik perhatian orang ramai seperti model-model perumahan yang kini giat dilaksanakan oleh Jabatan Kemajuan Perumahan, kenderaan-kenderaan yang digunakan dalam pelaksanaan projek pembangunan dan bahan-bahan keluaran dari pihak swasta.

MAKLUMAN JABATAN BURUH

"DENGAN ini dimaklumkan mulai 1 April, 1986 kesemua pekerja asing dikehendaki menandatangani Kontrak Pekerjaan di Pejabat Buruh, Brunei Darussalam, X-Ray dan pemeriksaan darah di Pejabat Perubatan dan Kesihatan sebaik saja berada di negara ini dalam tempoh 14 hari dari tarikh ketibaan mereka." Sekian untuk makluman.

Brunei akan sertai Expo '86 di Kanada

NEGARA Brunei Darussalam akan menyertai Exposisi Antarabangsa di Vancouver, Kanada (Expo '86) yang akan berlangsung dari 2 Mei hingga 13 Oktober 1986.

Satu upacara menandatangani Perjanjian Penyertaan Negara Brunei Darussalam ke dalam exposisi itu telah dilangsungkan di Ibu

Pejabat Exposisi Antarabangsa 1986 di Vancouver, Kanada pada 30 Januari yang lalu.

Setiausaha Tetap Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan, Dato Paduka Awang Sidek bin Yahya, selaku Pesuruhjaya Agung Expo bagi Negara Brunei Darussalam telah menandatangani perjanjian tersebut bagi pihak Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam sementara Awang Patrick Reid, Pesuruhjaya Agung Expo '86 telah menandatangani bagi pihak Badan Penyelenggara Exposisi Antarabangsa. (gambar kiri)

Penyelenggara Expo '86 telah menyediakan satu tempat khas yang dipanggil "ASEAN Plaza" di mana keenam-enam balai pameran negara ASEAN akan ditempatkan.

Hampir 50 buah negara akan menyertai Exposisi tersebut yang akan dirasmikan oleh His Royal Highness Princes Charles pada 2 Mei 1986.

